

En el tri-  
bunal  
respectivo

## Se inició el Juicio contra Berenguer

por los fusi-  
lamientos  
de Jaca.

# Se dá el nombre de Luis Jimenez de Asúa para Embajador de España en Chile.

PARIS, 22 (U. P.).— "Le Petit Bleu" se manifestó inquieto respecto a la actitud de los republicanos españoles hacia Francia.

Dice: "Nuestras relaciones fueron amistosas con la España monárquica; sólo se conocen las envidias con los jefes españoles republicanos, por la prensa, especialmente de los que estuvieron desterrados, en las que se ve el odio. Creemos que las simpatías de la nueva España estarán con nosotros".

El Conde de Romanones se ha puesto a disposición del Gobierno

MADRID, 22 (U. P.).— El Conde de Romanones, repuesto de su enfermedad, ha declarado que siente un inmenso dolor por lo ocurrido.

Se ha puesto a disposición del Gobierno, para responder a los cargos que se formulan.

No piensa ausentarse de España.

Se inició el sumario contra Berenguer

MADRID, 22 (U. P.).— Se ha iniciado el sumario contra el general Dámaso Berenguer, por los fusilamientos de Jaca.

El proceso será breve; se cree que la causa será vista en mayo.

Distinción a Ramón Franco

MADRID, 22 (U. P.).— Ramón Franco fue nombrado Presidente Honorario del Aero Club.

Nombramientos de gobernadores civiles

MADRID, 22 (U. P.).— "La Gaceta" publica los siguientes nombramientos de Gobernadores civiles, rectificados:

De Gerona, señor Alberto Quintana; de Tenerife, señor Enrique Izquierdo y de Alicante, señor Mariano Guillou.

La separación de la Iglesia del Estado en la república

MADRID, 22 (Especial).— Muchos republicanos insisten en la separación de la Iglesia del Estado, pero el ministro de Justicia, ha declarado que este asunto se someterá al futuro Parlamento; por ahora, el Gobierno se propone limitar las actividades del clero, exclusivamente a sus funciones religiosas.

Además se garantizará la li-

El nombramiento de otros diplomáticos.— Opiniones de un diario francés sobre la amistad entre Francia y España.— Naciones que han reconocido, hasta ahora, el Gobierno republicano.— La separación de la Iglesia del Estado.— Política financiera de la República.— La primera semana de vida de la República española.— Otras informaciones

berdad de todos los credos religiosos, y se secularizarán todos los cementerios.

Las relaciones comerciales con Francia

MADRID, 22 (Especial).— Se anuncia que pronto serán reanudadas las relaciones comerciales con Francia.

Reprobación de un acto de hostilidad realizado por militares

MADRID, 22 (Especial).— El capitán general de Madrid, señor Queipo del Llano, reprobó el acto de hostilidad realizado por un grupo de militares del aeródromo de Getafe, los que llegaron hasta Madrid, en camiones, profiriendo gritos contra el Rey Alfonso y algunos generales.

Dos de los manifestantes fueron detenidos.

EL GOBIERNO DE ALEMANIA RECONOCE LA REPUBLICA

BERLIN, 22. (UP). En círculos bien informados se asegura que el gobierno reconocerá a España próximamente.

BERLIN, 22. (UP).— El gobierno alemán reconoció la República de España.

EL ANUNCIO DEL RECONOCIMIENTO EN LA CAMARA DE LOS COMUNES

LONDRES, 22. (UP).— El anuncio, en la Cámara de los Comunes, que el Gobierno había reconocido a España fue recibido en medio de aclamaciones.

LONDRES, 22. (UP).— Al dar cuenta Mr. Henderson, en la Cámara de los Comunes, de las instrucciones dadas al Embajador en Madrid, para el reconocimiento del nuevo Gobierno, el diputado Mr. Matters preguntó si esta decisión significa que "Don Alfonso" no tiene ningún rango oficial.

Mr. Smithers preguntó si esta decisión se alterará después

de las elecciones de las Cortes Constituyentes, en Junio. Mr. Henderson no contestó.

NUEVOS GOBIERNOS RECONOCEN LA REPUBLICA

WASHINGTON, 22. (UP).— Norte América reconoció la República española.

ROMA, 22. (UP).— El Gobierno italiano ha reconocido el gobierno republicano de España.

VIENA, 22. (UP).— Austria reconoció el nuevo gobierno de España.

LOS GOBIERNOS QUE HASTA AHORA HAN RECONOCIDO LA REPUBLICA

MADRID, 22. (Especial).—

Hasta ahora han reconocido el gobierno republicano español los siguientes países:

Chile, Argentina, Uruguay, Méjico, Alemania, Turquía, Checoslovaquia, Grecia, Cuba, Portugal, Yugoslavia, Gran Bretaña, Norteamérica, Italia y Austria.

Se espera que pronto lo haga el Vaticano y otros países.

El jefe del Gobierno, señor Alcalá Zamora ha declarado que no se dará motivo para que el Vaticano retrase el reconocimiento, pues cualquier roce con la Iglesia Católica no sería deseable.

EL REY ALFONSO EN LONDRES

LONDRES, 22. (U. P.).— El

Rey Alfonso, después de recibir la visita del ex embajador en ésta, señor Merry del Val, y Lord Londonderry, salió de su hotel en automóvil.

Parece que salió a hacer compras.

LA FAMILIA REAL EN PARIS

PARIS, 22. (U. P.).— Llegó a ésta el infante don Juan; esperó el regreso del Rey, de Londres, donde fué para arreglar su ingreso a la Escuela Naval Británica.

MANIFIESTO SOCIALISTA

MADRID, 22. (Especial).— El cuartel general de la organización socialista en Madrid, ha publicado un manifiesto en el que pide se

## La Escuadra que andaba en viaje de instrucción en el Sur — LLEGA HOY a TALCAHUANO

### El O'Higgins partió a encontrarla, a fin de que enaborle la insignia en él.

Informaciones de nuestra oficina en Talcahuano nos hacen saber que hoy debe arribar al vecino puerto la escuadra que comanda el contralmirante García Castelblanco. La escuadra acaba de cumplir su brillante programa de instrucción en los mares del

sur, que culminó con una vuelta al Cabo de Hornos, la navegación más temida de todos los náuticos, y que nuestros marinos hicieron con completo éxito.

El "O'Higgins", que se encontraba en este puerto se dirigió ayer al sur, a fin de

encontrarse con la escuadra, con el objeto de cambiar la insignia del comandante en jefe que hasta ahora se enarbola en el "Araucano", buque madre de los submarinos, por no haber ido a los canales la primera de las naves nombradas.

## EL MOVIMIENTO DE HONDURAS ES DE MENOR IMPORTANCIA

Declaración hecha al respecto.— Los rebeldes fueron completamente derrotados ayer en Guaymas

WASHINGTON, 22. (U. P.).— El señor Jorge Fidel Durón, comisionado en Honduras, de la comisión de límites con Guatemala, ha declarado que el movimiento del general Ferrera es de menor importancia, y que "la situación de Honduras se puede comparar con la de Argentina, y de otras recientes rebeliones habidas en Centro y Sudamérica".

TECUCIGALPA, 22. (UP).— El coronel Salvador Canales al frente de los rebeldes, atacó anoche la localidad de Guaymas; el encuentro duró cinco horas; las tropas del Gobierno mataron al coronel Canales y cinco oficiales más.

(Última hora).— A las 10 horas, los rebeldes reanudaron una enérgica ofensiva contra Chama león, indicándose que en las últimas horas de la tarde las fuerzas del Gobierno resistían dentro de la localidad. Su fuego había causado pérdidas en las filas rebeldes. Se desconoce el número de bajas, pues es imposible explorar el campo de batalla. Se han despachado refuerzos del Gobierno, por tierra y mar.

## El aviador norteamericano Hawks voló ayer de Londres a Roma

AERODROMO DE HESTON, 22. (UP).— El capitán norteamericano Frank Hawks salió a las 6.26 horas de hoy, en vuelo directo a Roma. Proyecta quebrar el récord de velocidad en este recorrido. Proyecta llegar a Roma, para regresar a Londres en el mismo día, haciendo escala en París.

ROMA, 22. (UP).— El capitán Hawks llegó a las 11.48 horas, estableciendo un nuevo récord de velocidad entre Londres y Roma.

PARIS, 22. (UP).— El capitán Hawks regresó a Londres desde Roma. Aterrizó en Préy-les-Vins, a noventa millas al sur de París, debido al mal tiempo.

## UN AUTOGIRO DESCENDIO EN LOS JARDINES DE LA CASA BLANCA

WASHINGTON, 22. (U. P.).— El aviador James Ray, piloteando un autogiro "La Cierva", descendió en los jardines de la Casa Blanca. Esta es la primera vez que aterriza un avión en ellos. El Presidente Hoover, le recibió y le hizo entrega del trofeo Pettairn Collier.

## EL CANAL INTER-OCEANICO POR NICARAGUA

WASHINGTON, 22. (U. P.).— El secretario de Guerra ha ordenado el regreso del batallón de Ingenieros, al mando del teniente Dan Sultán, que ha estado haciendo el levantamiento de la ruta del canal inter-oceánico por Nicaragua.

## 14 TONELADAS DE MARCOS Serán quemadas en Bruselas

BRUSELAS, 22. (Especial).— En virtud de un acuerdo del año 1929, serán destruidas en esta ciudad 14 toneladas de marcos, emitidos antes de la guerra, y que se encuentran guardados en el Banco Nacional de Bélgica.

## Subversivo considera el Gobierno del Perú al Coronel García Godos del Ejército peruano.

LIMA, 22. (U. P.).— La Junta de Gobierno, en un comunicado oficial, denuncia al Coronel señor Aurelio García Godos, que se encuentra, actualmente, en Chile.

Dice que sus actividades son "subversivas; condenamos el error

inexplicable de García Godos al pretender desviar al Ejército de su noble y sagrada misión".

La Junta agrega que no escatimará esfuerzos por reprimir todo atentado contra la tranquilidad y el orden público.

## UN AEROPLANO INGLES Se incendió durante un vuelo

CROYDON, 22. (UP).— Un aeroplano para veinte pasajeros, de la Imperial Airways, llamado "City of Edinburgh", se destruyó completamente al incendiarse.

El aviador que volaba en él trataba de calificarse de piloto para aviones de pasajeros. El era el único ocupante y escapó ileso del accidente.

Parece que este avión había sido destinado para que viajaran en él los Príncipes de Gales y Jorge, desde Lisboa en caso que hubiesen mantenido el proyecto de regresar a Londres por la vía aérea.

## UNA ALDEA RUMANA Fué arrasada por un incendio

BUCAREST, 22. (UP).— Se informa que un incendio ha arrasado con la aldea de Oca, en el departamento de Odorpenji, destruyendo cien casas.

Resultó un habitante muerto y hay numerosos heridos.

## EX-PRESIDENTE DE PARAGUAY Se le ordena salir del país

ASUNCION, 22. (UP).— El ex Presidente Sr. Estigarribia de Schaerer, ha recibido orden de salir del país. Se han dictado diversos castigos para los demás jefes que participaron en el fracasado movimiento contra el Gobierno. La Cámara de Diputados aprobó la prórroga del estado de sitio, para el país, hasta el 31 de agosto próximo.

## EL CONSEJO DE GUERRA NO INDULTARA

MADRID, 22. (Especial).— Interrogado Maura respecto de Berenguer, manifestó: "Ya le he dicho a Berenguer, que esta vez, después de que el Consejo de Guerra pronuncie el fallo, no habrá indulto".

## ARENGA DE FRANCO EN GETAFE

MADRID, 22. (Especial).— Ramón Franco, al posesionarse del mando del aeródromo de Getafe, pronunció una larga arenga, que terminó diciendo: "Los destinos de los pueblos libres, son regidos por los mismos pueblos".

## POLITICA FINANCIERA DE LA REPUBLICA

MADRID, 22. (Especial).— En trevistado el Ministro de Hacienda, señor Indalecio Prieto, que es la figura de más actualidad del momento republicano, ha declarado que está decidido a cortar, en todo lo posible y con la máxima energía, la emigración de capitales, pues no hay nada que lo justifique; con esta opinión están de acuerdo la mayoría de los banqueros.

El directorio del Banco de España ha ofrecido su cooperación al nuevo gobierno, igual que muchas otras importantes casas de banca. Agregó que el contrato con Morgan había sido rescindido, de común acuerdo.

Declaró que su estada al frente del Ministerio de Hacienda era sólo transitoria, y que durará hasta la constitución de las Cortes Constituyentes, a las que se propone presentar una hacienda saneada, en lo posible y una moneda de curso favorable, y las Cortes decidirán si se estabiliza o nó.

## LA PRIMERA SEMANA DE VIDA DE LA REPUBLICA

MADRID, 22. (Especial).— Ayer ha cumplido una semana de vida la República española, y goza ya de una sensación de seguridad y tranquilidad propias, de las que España no había gozado desde hace mucho tiempo.

El problema más grave que aho-

ra se le presenta es la exportación de capitales, a las que el Ministro de Hacienda tratará de poner atajo.

Las principales reformas jurídicas introducidas, son la anulación del Código Penal de 1928, y de la ley de jurisdicciones de 1936, que daba a las Cortes Militares amplia jurisdicción sobre los civiles, la que era especialmente criticada por los periódicos, la abolición del sistema llamado de encarceramiento gubernamentales y la concesión de una amplia amnistía, además de la preparación de la restauración eventual de los procesos jurídicos y de la introducción de reformas carcelarias.

## PROBABLE EMBAJADOR EN CHILE

MADRID, 22. (Especial).— Se barajan nombres de intelectuales para las representaciones diplomáticas y se anticipa que el Ministro de Estado ha ofrecido la Embajada en Washington al señor Salvador Madariaga; la de Buenos Aires, a Azorín; la de Chile, a Luis Jiménez de Asúa; la de La Habana, a Américo Castro; la de Roma, a Luis Zuleta, y la de Portugal, a Miguel Unamuno.

Se dan los siguientes para Ministros Plenipotenciarios: Leopoldo Fallas, en Berna; Luis Arquistain, en Atenas; Rafael Altamira, en Praga; Julián de Bestero, en La Haya; Julio Álvarez del Vayo, en Oslo; Díaz Hidalgo, en Estocolmo; Antonio Gordon, en Méjico; Antonio Jaen, en Montevideo; Andrés Ovejero, en Lima; Lorenzo Luzarraga, en Río de Janeiro; Juan Montaner, en Caracas y Federico García Sánchez, en Tokio.

## EL ESCUDO DE LA REPUBLICA

MADRID, 22. (Especial).— El Ministerio de la Guerra nombró una comisión militar que visitará los cuarteles del país tomando las medidas necesarias para cambiar los emblemas, con atributos reales de los uniformes de la tropa y oficialidad, por los distintivos republicanos.

El escudo de España, en lo sucesivo, será igual al actual, pero cambiando la corona real por la corona mural del antiguo escudo hispánico.

Cuanto a las banderas, ya se sabe serán transformadas en tricolores.

Las actuales banderas serán guardadas en los museos de las respectivas armas militares.

## En el Folkething de Islandia se produjeron incidencias y se gritó abajo la dominación dinamarquesa.

COPENHAGUE, 22. (U. P.).— El Premier señor Stavnings anuncia que ha ocurrido un lamentable incidente en el Folkething, (Cámara de Diputados), de Islandia (anoche, cuando un grupo de seiscientas personas se reunió ante la delegación gritando: ¡Abajo el Ministro! ¡Aca-

jo la dominación dinamarquesa. Parte de la muchedumbre entró a los jardines, destruyendo las plantas y rompiendo algunos vidrios.

Agrega el Ministro Stavnings que Islandia ha manifestado su sentimiento por este atropello.

## LA REBELION DE AREVALO EN VENEZUELA

ARAUCA, 22. (UP).— El corresponsal del diario "El Tiempo", de Bogotá, ha recibido una comunicación del general rebelde señor Arévalo Ceñero, en la que le dice que el destacamento enviado a Mercurite derrotó las fuerzas federales, tomando un considerable botín.

Agrega el corresponsal que ha regresado el administrador de la Aduana de El Amparo, que fué hecho prisionero por los arevalistas; dice que éstos aumentan diariamente.

## TEATRO AL AIRE LIBRE DE SUECIA Se incendió ayer

ESTOCOLMO, 22. (UP).— Un incendio destruyó el Teatro Eskilstun, que era el más grande de los que existen al aire libre en Suecia.

(Más Cable en la página 5)

**Quando su cabello O BIGOTE SE PONE CANOSO, DEBE EMPLLEAR**

**La Tintura Instantanea Francois**

M. R.

la única que devuelve en algunos minutos el color hermoso de la juventud. sea en negro, castaño obscuro, castaño y castaño claro.

SE VENDE EN TODAS LAS FARMACIAS

Autorización Dirección General de Sanidad, Decreto 3505.

# AVISOS ECONÓMICOS

## SE NECESITAN

SE NECESITA COCINERA CON recomendaciones. Colo Colo 339.

SE NECESITA EMPLEADA PARA la cocina. Castellón 508.

EMPLEADA PARA COCINA NECESITA chalet, Ongolmo 5 A. esq. V. Lamas.

MOZO PARA MANDADOS NECESITA Hotel Paradis, E. Arana 157.

NECESITASE SEÑORITA PRACTICANTE conocimientos. Correspondencia indicando expectativas. Casilla 756, Concepción.

NECESITO CHIQUILLA PARA el servicio de casa. Maipú 340. OFRECESE DOS JOVENES EMPLEADORES. Dirijirse a Serrano 908

SE OFRECE CHOFER COMPE- tente en auto particular o camión. Tucapel 1654.

APRENDIZ PARA FABRICA SE necesita. Pasaje Lamolatte 53.

## ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDASE PIEZA CASA HO- norable a señorita estudiante o profesional. Carreras 794.

SE ARRIENDA UN DEPARTA- miento de tres piezas y cocina. Rengo 1762.

DEPARTAMENTO AMUEBLADO con pensión, casa familia arrien- da. Maipú 1189.

SE ARRIENDAN BUENAS PIE- zas con pensión. Oropello 774.

PIEZA O DEPARTAMENTO arriendo. Janequeo 153.

## INSTRUCCION

RAUL RIVERO P. PROFESOR DE piano. Domicilio, Lientur 560.

## VARIOS

PIELER, QUERITO, ZORROS Y suellos, precios de ocasión. Freire 233.

BUENA GRATIFICACION, DE- volviendo llavero extraviado. Maipú 1701.

QUESOS LONGAVI DE PRIME- ra, ofrece José I. Rojas T. Rengo 1876.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA libreta N.º 145611 de la Caja Nacional de Ahorros de esta ciudad, queda sin efecto por haberse dado el aviso correspondiente a dicha Caja. Luis Alberto Ramírez Torres.

BUEN PIANO PARA ESTUDIO ofrecemos de gran ocasión. On- golmo 874.

OFRECEMOS MAQUINA MUY práctica para fabricar mallas alam- bre. Lamolatte 56.

SE ARRIENDA BUEN PIANO alemán. Rengo 1094.

JOVENES DECENTES: APREN- dan la honrosa y lucrativa pro- fesión de cortador sastrero, con Prof. Espindola; director de la Internacional de Santiago. Pidan prospectos. Pasaje Freire 3.

## HOTELES, PENSIONES Y RESTAURANTS

CASA RESIDENCIAL ARRIETA Barros Arana 739. Recibe pensio- nistas de mesa, viandas a domici- lio, baños a toda hora.

FAMILIA DA PENSION MATE- rmonios o estudiantes. Reparto viandas. Pinto 110.

FAMILIA DA PENSION CON pieza. Departamento para matri- monio. Freire 239.

## COMPRA VENTA VARIAS

SE VENDE BAR RESTAURANT, abierto todo el año, muy bueno puede verse hoy contrata. Tratar Carreras 1404.

\$ 120.000 SE VENDE PROPIE- dad de renta, varios departamen- tos que producen \$ 18.000 anua- les. Situación central. Tratar Ofi- cina Juan J. Galán. Freire 750.

\$ 70.000 SE VENDE CASA CON- strucción moderna, barrio Alame- da, jardín a la calle, 4 dormito- rios, salón, comedor, baño com- plete instalado, cocina, patio, to- do servicio. Propiedad recién construída en perfecto estado. Oficina Juan J. Galán. Freire 750.

\$ 58.000 SE VENDE MUY BU- na propiedad cerca del Parque Ecuador, 8 piezas, garage exten- so, patio, etc. Deuda hipotecaria. Oficina Juan J. Galán. Freire 750.

MANZANAS, MEMBRILLOS, CAS tañas y leña picada, vende quin- ta Sta. Julia. Teléfono 27. Chi- guayante.

FRAGUA PORTATIL, BIGOR- na, ruedas nuevas para carreta. Vende: Bálmes 1253.

LICEO DE NIÑAS ELOISA URRU- tia, Concepción, Campolacán 381. Está abierta la matrícula para cursos de Preparatorias. Primer año de Humanidades, este último curso funcionará de 3 a 7. Los dos son gratis. La Directora.

ROMANA HOWE, 300 KILOS vende de ocasión. San Martín 1201.

DIARIOS VIEJOS, "MERCURIO" y "Últimas Noticias" vende. Os- car Schwartz. Lincoyán 333.

SE VENDE UN MAGNIFICO CAM- ión a vapor en perfecto estado, de siete toneladas, marca "Super Sentinel" a precio de ocasión. Tratar con Suc. Juan 2.º Hahn.

VENDESE CAÑA DE MAIZ CON choclos por carretadas. Tratar fun- do Cosmito. Fidel Luis Jarpa.

## JUDICIALES

REMATE.— POR DECRETO DE 16 del pto. del señor juez del Primer Juzgado de Letras de Con- cepción, en la ejecución de Wil- liamson, Balfour y Cia. S. A. con don Efraín Chandiá, por co- bro ejecutivo de pesos, se ha se- ñalado la audiencia del 23 de ma- yo próximo a las 4 de la tarde pa- ra proceder al remate del fundo El Carmen ubicado en la prime- ra subdelegación de Collipulli, compuesto de 297 hectáreas de ex- tensión más o menos y deslinda: Norte, con fundo La Granja de don Raúl y don Humberto Badilla; Sur, con el fundo Venecia de la Suc. de don Esteban Pénola; Oriente, con el mismo fundo Ve- nencia; y Poniente, con el camino longitudinal. El avalúo del fun- do es de \$ 168.500 y ha sido re- bajado su precio a \$ 50.000 por el cual empezarán las posturas. Bases para la subasta: 1.º Toda persona para tomar parte en ella como postor debe acompañar una letra bancaria en cualquier insti-

tución bancaria de esta ciudad, a Para su inscripción se avisa. Con- cepción, 22 de abril de 1931. — Manuel Libano, Conservador.

POSESION EFECTIVA.— POR auto de 17 del actual del Primer Juzgado de Letras de este departamento se concedió a doña Cármen Garrido viuda de Zapata y a doña María Leocadia Zapata la posesión efectiva de la herencia que quedada al fallecimiento de don Pascual Zapata Anabalón, para su inscripción se avisa. Concepción, 22 de abril de 1931. — Manuel Li- bano, Conservador.

POSESION EFECTIVA.— POR auto de 20 del actual del Primer Juzgado de Letras de este departamento se concedió a doña Ana y María Josefa Felipa Redondo Hurtado, la posesión efec- tiva de la herencia que quedada al fallecimiento de su padre don Fer- nando José Joaquín Redondo.

POSESION EFECTIVA.— POR auto de 21 del actual del Primer Juzgado de Letras de este departa- miento se avisa. Concepción, 22 de abril de 1931. — Manuel Li- bano, Conservador.

QUEBRERA SUC. EMILIO PERE- ra.— Por decreto de 21 del pre- sente en este expediente de que- brera, se ha señalado la audiencia

# Enormes cantidades de Calzado

recibimos diariamente para componer.

# YA NADIE DUDA



## TODO CONCEPCION ESTA CONVENCIDO

que para componer y transformar el calzado está nuestra popular

# REPARADORA

Talcahuano esq. Plaza de Armas Teléfono 189

Concepción FREIRE 702

## TRIBUNALES

PRIMERA SALA Miércoles 22 de abril de 1931

Relator, señor Smart. 1. Banco de Chile con Abra- ham Garrilo. Sin personal. 2. Francisco Méndez con Car- los Quezada. Confirmada. 3. Adelaida Mella de F. con Julio Roa. En trámite.

4. Luisa Rojas Pradel con Luis Uberlinda, Cristina Mora, Ar- turo Grez, Elmira Gómez y Pe- dro Juan Burgos. En trámite. 5. Contra Luis Ortega. Con- firmada. 6. Contra Nemesio Bravo. Confirmada. 7. Contra Manuel Barrera. Revocada.

8. Contra Rosa García. Con- firmada. 9. Contra Julia Ruiz. Apro- bada. 10. Contra Luis Navarrete. Confirmada. 11. Samuel Gutiérrez y otro con Rosendo 2.º Rubillar. En trámite. 12. Contra Rosa Castillo. Con- firmada.

Agregada Contra José Mardoqueo Rodri- guez Aguilera, Gregorio Cifuen- tes Murillo, María Grandón Ruiz y Juan Chacón Corona. (Tribunal Pleno). Acuerdo.

En cuenta Luis Kaffman con Fortunato Culaciati. Sin lugar deserción. Juan F. Benezet con Juan Pa- blo Contreras. Desistida. Del acuerdo Contra Aurelio Herrera y otro. Confirmada con decla- ración.

Alegatos En la causa de Méndez con Quezada alegó don Baldomero Merino.

SEGUNDA SALA Miércoles 22

Relator, señor Sanhueza. 1. Contra Alfredo Muñoz. Con- firmada. 2. Contra Egidio Solar. Con- firmada. 3. Compañía General de Elec- tricidad Industrial con Inten- dencia de Nuble. Devuelto para completar sentencia. 4. Ernesto Cisternas con Al- berto Hinricksen. No está en estado.

5. Fisco con Jorge Granfelco. Confirmada. 6. José Abelino Ferrada y otros con Ramón Benavides. Mal anunciada. 7. Molsés Venegas con Victor Gleisner. En trámite. 8. Contra Abelardo Sepúlve- da. Confirmada. 9. Contra Emilia Cortés Re yes. Confirmada. 10. Contra Rosa Pérez Jara. Confirmada. 11. Contra Vicente Mosso Itu rra. Confirmada. 12. Defraudación a la Em- presa de los Ferrocarriles del Estado, contra Miguel Güemes. En trámite.

Agregadas Contra José Mardoqueo Rodri- guez Aguilera, Gregorio Cifuen- tes Murillo, María Grandón Ruiz y Juan Chacón Corona. En acuerdo. Contra Juan Quintana Basti- das y Elena Cid Ibáñez. Apro- bada.

Pendiente de ayer Contra Manuel Ulloa. Devuel- to para diligencia.

CORTE DE APELACIONES Mella—Roa 1. Contreras—Cifuentes 1. Orteche—Coloma 1. Vivanco—Pezoa 1. Arias—Ortiz 1. Benezet—Contreras 1. Banco de Chile—Garrido 1. Rojas—Mora 1. Kaffman—Culaciati 1. Eberhard—Eberhard 1. Rubio—Laurent 1. Quebra Aróstegui 1. Compañía General Electrici- dad—Intendencia de Nuble 1. Méndez—Quezada 1. Hirmas—Riffo 1. Venegas—Gleisner 1.

Primer Juzgado Kaffman—Voisin y otro 1. Sociedad Buques y Maderas y otro—Momborg 1. Sociedad Frigorífico Artigas—Vivalde Hnos. 1. Gibbs y Cia. —Hidalgo y Guar da 1. Slater—Herrera 1. Henriquez Hnos. —Schade 1. Pérez—Echeverría 1. Zorn—Zorn 1. Quebra Zemelman 1. Varela—Vega 1.

Segundo Juzgado West India Oil Co.—Durán 1. Vargas—Rodríguez 1. Isla—Barbagelata. Burmeister 1. Espinoza —Sucesión Benítez

1. Sandoval —Sucesión Gutié- rrez 1. Sociedad Molinera C. Koster —Poblete 1. Sociedad Molinera C. Koster —Poblete 1. Banco de Concepción— Gon- zález 1. Olivieri y Co.—Del Pozo 2. Bastidas—Mella 2. West India Oil Co.—Silva 1. Convento Santo Domingo, 1. Compañía Molinera California —Montes 1. Ballesteros—Paredes 1. Banco de Chile—Dueñas 1. M. Gleisner y Co.—Durán 2. Salgado 1. Fuentes 1. Cifuentes 1. Contreras 1. Riaseco 1. Toledo 1. Gibbs y Co. 1. Del Solar 1. Andrade—Alegría 1. Vergara—Nicola 2.

Tercer Juzgado Quebra Monteghifo 1. Millet—Gonet 1. Osses—Santibáñez 1. El Fisco—Luna y otros 1. Miranda 1. Riaseco—Novión y otro 1. Tiznado 1. Eltir—Eltir 1. Mella—Roa 3. Mardonez—FF. CC. del B.

Bork—suc. Torres 1. Pinto—Saavedra 1. González y otros—Sáez 1. Manriquez 1. El Fisco—Cruz 1. Juzgado del Trabajo Providencias 2217 Araya—Sange 1. 2803 Ciappa—Machuca 1. 2811 Zurita—Bocardi 1. 3011 Acuña—Palma 1. 3028 Rivera y otros—Noves 1. Sentencias 2888 Riquelme—Arias. 2890 Tolosa—Sáez. 2898 Sanhueza —Aburto. 2910 Varela—Vega. Comparendos para el 30 2904 Villa—Villa. 3002 Carrillo—Caamaño. 2974 Alvarez—Chandía. 3014 Pino—Díaz. 2918 Loyola—Mardonez.

## REMATE

del Menaje de Casa de señora LAU- RA de BANISTER el VIERNES 24 del actual a las catorce horas (2 P. M.) en calle O'Higgins No. 1125

DORMITORIO.— Peñador con mármol, espejo bisela- do y taza hundida, pañera, sillas, mesa centro, carpeta al- fombra, pareja de catres de bronce con somier, colchones de lana vegetal, veladores madera, pedestales, plantas, sal- livaderas, choapinos etc., etc.

DORMITORIO.— Ropero con espejo biselado, catre fie- rro con somier, cómoda, velador, mesita centro, sillones, al- fombra, diván tapizado, plantas, lámpara eléctrica, etc.

GALERIA.— Paragüero con espejo biselados, tira de coco de m/m 29 metros, plantas, pedestales, felpudos, repi- sas, cuadros, jardineras de colgar planta bambú, etc., etc.

DORMITORIO.— Ropero con luna biselada, peñador con mármol y espejos biselados, catres madera con sopanda, colchas tejidas, paños bordados, mesa centro, pantalla cua- dros, sillas, cortinas, etc., etc.

SALA.— Sillón y tres sillas tapizadas en felpa gra- nate, mesita centro, pedestales, plantas, alfombra, piso para piano, etc., etc.

DORMITORIO.— Tocador con mármol y espejo bisela- do, cómoda, mesa de centro, sillas, veladores, catre de fie- rro con somier, etc., etc.

COMEDOR.— Aparador con mármol plomo, diván ta- pizado, mesitas de servicio, mesa comedor, loza y cristale- ría en general, servicio de cuchillos, tenedores y cucharas, alcuza, vasos, tazas y platos loza, jarras para agua, pane- ras, floreros, alcuza, aguamaniles, sillas asiento junco, pantalla, etc., etc.

BANO.— Tina enlozada de seis pies, calentador a leña de "Diaz Hnos." con muy poco uso, baño lluvia, espejo, perchas, etc., etc.

COCINA.— Estufa de 5 platos, aparadores, mesas, si- llas, sartenes, cacerolas, budineras, sartenes, coladores, etc., etc. y artículos en general de cocina.

PATIO Y VARIOS.— Lotes de botellas vacías, banco de carpintero, baño latón, lotes de cornizas, sacos vacíos y mu- chos otros artículos de casa que estarán

A LA VISTA EN LA MAÑANA DEL DIA DEL REMATE

IGNACIO MARTINEZ U. Martillero Público y de Hacienda O'HIGGINS N.º 572 — TELEFONO N.º 215

## TALLER DE PINTURA

TRABAJOS DE PINTURAS EN GENERAL, LETREROS, AVISOS comerciales, afiches, etc., A. Malbrán, Colo Colo 699, Teléfono 109. Atiende órdenes de los alrededores.

## CASA DE ROPA HECHA

LA BOLA DE ORO. CASA DE ROPA HECHA NUEVA Y USADA Maipú 300, Teléfono 109. Compra ropa hecha y calzado. A. Mal- brán.

## ROPA USADA

COMPRA Y VENDE TODA CLASE DE ROPA Y CALZADO USA- do, la acreditada casa que estaba en Maipú 309, actualmente en Maipú 750, Teléfono 857.

## SOMBREROS

CARMELA DE SOTOMAYOR, MAIPU 799. OFRECE A SU DIS- tinguida clientela y al público en general, que ha recibido un ex- tenso y variado surtido en sombreros modelos, escogidos perso- nalmente en Santiago. Precios al alcance de todos. ¡No olvide, Maipú 799 !!

# "LA PATRIA"

CONCEPCION, 23 DE ABRIL DE 1931.

## REDUCCIONES EN LOS SUELDOS PUBLICOS

Vivimos un período de intensa crisis que afecta a las actividades de todo orden del panorama nacional. Este fenómeno, de amplitud universal, ha hecho sentir sus efectos sobre las distintas fuentes de la producción de nuestro país, y gravita en la actualidad sobre la economía del Erario Nacional, con caracteres tan agudos que ha exigido una inmediata política de reducciones, a fin de poder financiar los presupuestos correspondientes al presente año. A las medidas ya adoptadas, cuya influencia para conjurar los peligros de la crisis consideramos anteriormente, en estas columnas, poco eficaces, se ha agregado, ahora, el propósito del Gobierno de rebajar los sueldos públicos, en una proporción que fluctúa entre el 25 y el 5 por ciento. Una determinación de esta naturaleza ha insinuado este diario en repetidas oportunidades, al ocuparse del crecimiento de los gastos públicos, y del aumento extraordinario que ha habido en los sueldos de los empleados de la Administración en los últimos cuatro años, aumento no compatible con la situación económica del país, ni con lo que perciben los empleados de reparticiones ajenas al rodaje del Estado.

Aún cuando esta resolución debió adoptarse en los comienzos de la crisis actual, la encontramos, de todos modos, oportuna. Viene en la hora precisa en que no se divisaban en el horizonte económico posibilidades para financiar nuestros presupuestos. Afectadas nuestras fuentes de producción por la misma crisis, comprendió el Gobierno que gravarlas con nuevos impuestos era originarles la ruina. La agricultura y otras industrias, por ejemplo, están imposibilitadas de soportar nuevas cargas. Ya pesan sobre ellas contribuciones onerosas. Es necesario que otras actividades compartan esta hora de angustia y delicada para el Erario Nacional. Lo indica la equidad, que debe primar cuando deben exigirse sacrificios de índole económica a todos los ciudadanos. De ahí, entonces, la imprescindible necesidad de prorratear los sacrificios, y hacer participar de ellos a los empleados de la Administración nacional, que hasta ahora han ido viendo en aumento progresivo sus sueldos, aún cuando la crisis económica venía insinuándose desde hace varios años atrás.

La rebaja de los gastos por el capítulo de sueldos se imponía. La han adoptado como sistema más idóneo en los países en los cuales una crisis intensa ha afectado a las arcas fiscales. Perú rebajó los sueldos a sus empleados públicos, antes de salvar sus compromisos con el peso de los presupuestos actuales. Argentina, en un gesto de gran civismo y de comprensión de sus responsabilidades económicas, determinó una rebaja que, empezando por el sueldo del Presidente de esa nación, termina en el más modesto de los servidores que gana más de ciento cincuenta pesos. Una escala proporcional — que quita mensualmente al Primer Mandatario de ese país más o menos siete mil pesos, hasta sesenta centavos para los sueldos más bajos — indica la justicia y la equidad de estas medidas de salvación económica de ese país.

En Chile, esa escala será de veinticinco al cinco por ciento, con las excepciones, entre otros, de los sueldos inferiores a quinientos pesos o poco menos, reducir los cuales sería afectar hogares modestos, y hacer más graves estos momentos de crisis que vive el país. Naturalmente que los grandes descuentos, que se harán en forma de un impuesto especial a la renta, afectarán a los sueldos subsidiarios y a los empleados públicos, cuyos emolumentos ya hemos criticado como fuera de la órbita económica de un país como el nuestro, que no cuenta con grandes recursos, aunque se esté permanentemente diciéndose que "somos un país rico", basados en posibilidades hipotéticas, y en rique-

zas que antes debemos empezar a explotar, con intensidad, para sacarles provecho.

La rebaja de los sueldos públicos se hacía indispensable. No sólo constituyen los aumentos actuales una carga gravosa para los presupuestos, sino que una situación de esta índole injusta para todos es que no vivan de tanta escala, como sus superiores, y conforman rigurosamente a la marcha económica de las industrias privadas. Y no siendo esta política muy recta, necesitan parte esos sueldos de tener ser bajos, y muy inferiores a las rentas que mantiene para sus servidores el Estado.

Creemos que la actual política de economía puede aliviar mucho la crisis actual de nuestro Erario. La rebaja proporcional de todos los sueldos — que se hará sin excepciones odiosas ni irritantes y que se anuncia como transitoria, — es una medida que estaban aguardando muchas circunstancias, desde hace largo tiempo. Este diario ha insinuado en repetidas oportunidades, y como éste muchos órganos de prensa de nuestro país. Porque innegablemente que ha habido un inflamiento peligroso en los gastos públicos, por el capítulo de sueldos de los empleados de la Administración. Tenemos en la actualidad en Chile, rentas que países más ricos y de mejor situación económica que el nuestro, no pueden, o, más bien, no quieren pagar. Hay muchos sueldos que suben de sesenta mil pesos y gran número que son superiores a ochenta y aún a cien mil pesos. Y estos sueldos no son posibles — como ya lo apuntamos al referirnos anteriormente a esta cuestión, — en un país donde hay gerentes de entidades comerciales, con tantas o más responsabilidades que esos funcionarios públicos, cuyos sueldos no suben de cuatro mil pesos mensuales.

Las reducciones indicadas por el Gobierno son un recurso de política de economías, del cual debió echarse mano mucho tiempo atrás. Acaso no sería la actual situación tan gravísima, si se hubiera procedido con prudencia y moderación para rentar a los empleados públicos de los cargos más elevados. Recordemos que las anteriores economías no redujeron los grandes sueldos, sino que se limitaron a supresiones de empleos modestos, cuyos sueldos eran unas migajas en el presupuesto de la nación, y que pasaron por alto muchas direcciones generales, cuya labor podría ser justificada o quizás, más bien deberíamos decir atenuada, en un tiempo de mayor holgura económica.

Para este diario, que tanto abogó por la reducción de los grandes gastos públicos que han aumentado en forma insustentada, es satisfactorio tomar nota de estos saludables propósitos gubernativos. La medida, repetimos, aún cuando debió tomarse años atrás, viene en hora oportuna a contribuir a un alivio en nuestra economía. Formulemos votos porque estas detenciones sirvan ciertamente a tal alivio de nuestra crisis y coadyuven a reducir presupuestos e y/o financiamiento se presenta lleno de dificultades. Esperemos que los afectados las reciban con el convencimiento de que esta hora extremadamente delicada exige sacrificios a todos los habitantes, sacrificios que ya han hecho, y con creces, los de las actividades privadas y que corresponden ahora a los servidores de la nación. No olvidemos que en este momento no puede invocarse para justificar una renta subida "la responsabilidad de funciones", por que es más responsabilidad para un funcionario mermar presupuestos escudados con sueldos superiores a las fuerzas económicas de un país. Hoy, la reducción, encuadrada en términos justos y prudentes, puede ser llevada a mañana, si se retarda la implantación de un criterio de superior previsión y de estricta justicia, llegará tal vez el caso de que se obligue a un sacrificio doblemente más penoso.

## Préstamos sobre plantaciones frutales

### Un notable vacío en la Ley sobre la Caja Hipotecaria.

En la vasta zona a que sirve la oficina de la Caja de Crédito Hipotecario en Concepción, seguramente que van a ser muchas las personas que, propietarias de predios en los cuales su mejor motivo de valor son las plantaciones de árboles frutales, se van a encontrar con que no les serán tomados en cuenta estos plantíos y valores para la regulación del monto de su préstamo.

Por considerar de interés con respecto a esta circunstancia, reproducimos en seguida una información que aparece en "La Unión" de Valparaíso, del día Lunes último, que dice así: "En antecedentes de la extraneidad que algunos fruticultores han manifestado acerca de la omisión que habría en las disposiciones por que deberá regir sus operaciones la Caja de Crédito Hipotecario, y que atañen a este tipo de cultivos, nos acercamos ayer a don Ramón Luis Lemus, agricultor de la región, para obtener su autorizada opinión a este respecto.

—En efecto — nos dice — la ley recientemente dictada, que rige las operaciones de la Caja de Crédito Hipotecario, contiene algunos vacíos que estimo que serían de fácil reparo por parte del Honorable Consejo. Me refiero al artículo de esta ley en que se establece que los préstamos se harán sobre bienes raíces, edificios, etc. Esta enumeración de bienes sobre los cuales se autorizan préstamos, no contiene, y esto es lo curioso, los préstamos sobre plantaciones de árboles frutales, siendo que los árboles frutales son valores de producción íntimamente ligados al de las propiedades agrícolas, ligando a constituir, nada menos que una determinante del valor de un bien raíz edificado y plantado, como asimismo su avalúo de cuyo monto, como es sabido, depende la cantidad del préstamo.

—¿Cómo estima usted que podría subsanarse esta omisión de la ley? —  
—Es costumbre en Chile — que nos dice el señor Lemus — que para saber el valor de una propiedad rural, se haga el cálculo básico sobre una producción de un 10 por ciento de renta anual durante doce años. Dado el caso de que la renta sea de un 20 o 25 por ciento, el valor de la propiedad, necesariamente, deberá ser superior, tanto como asciende del 10 por ciento ya citado. A nadie escapará que para conseguir este objeto, ha sido necesario invertir dinero en abonos, cultivos y plantaciones. Tal puede ser el caso de una quinta, con edificación, que sea estimada como inversión segura de renta, requisito que la nueva ley de la Caja conceptúa como primordial. Si las casas están en condiciones de ser habitadas o son recién construidas, la Caja presta el 25 por ciento, abonando por el suelo otra proporción. Pero es el caso que, precisamente, son los árboles de dicha quinta y no las habitaciones las que producen la renta, alzándola del 10 por ciento que ha sido convenido para el suelo, a un 20 por ciento. Este sólo ejemplo

hace ver claramente que el valor del suelo en una plantación de árboles frutales está íntimamente ligado a estos elementos de producción. Como puede, además, darse el caso de que muchos árboles no produzcan la misma o menor renta durante veinte o treinta años, por haber mermado considerablemente su producción, se podría, para subsanar esta eventualidad, aumentar el porcentaje de amortización: caso que no ocurriría con otros árboles, tales como paltos, nogales, olivos, perales, etc., cuya mayor producción viene aumentando precisamente con los años.

De hacerse los préstamos sólo por edificios y suelo raso, los avalúos serán muy pequeños y no se seguirán las normas ya establecidas desde tantos años por la Caja, que establecían los préstamos en la siguiente forma: una tercera parte por el suelo, una cuarta parte por el edificio y otra cuarta por árboles frutales. Esta norma fué de un efectivo fomento para la producción y desarrollo de la fruticultura, la cual, en estos momentos de crisis, constituye una esperanza cierta.

No nos resta — termina diciéndonos el señor Lemus — sino esperar que el Honorable Consejo, compenetrado de la importancia de estas observaciones que se hacen a la nueva Ley de la Caja de Crédito Hipotecario, estudie la implantación de préstamos para bienes raíces edificados y plantados de árboles frutales.

# CRÓQUIS

EL ZAPATERO, EL CARNICERO, EL PELUQUERO, EL PALANQUERO, han tenido el derecho y la capacidad de organizarse por sí mismos en sindicatos autónomos. Se ha reconocido que las actividades de estos modestos hombres de trabajo se han desenvuelto siempre dentro de una órbita de serenidad y de justicia social muy laudables. La libertad para formar y designar sus cabezas no les ha ofuscado ni la intención ni la mente. Los abogados, en cambio, se sienten ahora cohibidos porque una nueva legislación colegial les viene a someter al rigor de imposiciones extrañas que nunca osaron perturbar su elevado y noble ejercicio profesional. Nosotros, que no somos abogados, ni zapateros, ni obreros de panadería, miramos estas cosas con el asombro que nos producen, cotidianamente, todos los trastornos humanos. Pero, de algo nos sirve esta disciplina de las sorpresas inquietantes: no nos asustaremos el día en que veamos la catedral que amanece encaramada encima de sus torres.

LOS CATALANES CELEBRAN HOY EL DÍA DE SU SANTO PATRONO Asomados de repente al oasis de la autonomía, extraños a hegemonías inapropiadas para el carácter de su raza y siempre noblemente mantenedores de la integridad peninsular, les encuentra este día de fiesta hartos de esperanzas y prestos para la etapa inicial de una conquista histórica. Así como en el yunque del esfuerzo cotidiano por el pan sobrasalen por su entereza y su constancia inquebrables, han perseverado por la lucha de las conquistas espirituales que hoy tienen en sus manos como una bandera preciosa. ¡Buen día para los catalanes que laboran junto a nosotros!

EN LOS 63°20' Y 63°30' DE LT. N., Y LOS 10.0 y 21.0 LONGITUD O., hay unos hombres que se interesan por tener una República. Islandia. — La Isla de Nieve, — ha sentido que el calor de su juventud le pone trizaduras a sus hielos casi eternos. La muchachada estudiantil no puede permitir que se disuelva arbitrariamente el Parlamento. Esta es cosa de reyes o asunto de dictadores de manopla en puño. Los estudiantes estiman, en Islandia, — la Isla de Nieve, — que sólo la REPUBLICA puede salvarlos de esta anomalía nefasta que ellos miran como una cosa venida del trópico. Ojalá tengan República y lo más pronto posible. ¡"Juventud, divino tesoro!"

C R I T I C O N

## VIDA SOCIAL

### EN EL CLUB SOCIAL DE LOTA.



El sábado 16 del presente, se llevó a efecto en los salones del Club Social de Lota, el banquete que sus compañeros y amigos ofrecían al señor Haroldo Michelsen Lynch, con motivo de su cambio de residencia.

A esta manifestación, que resultó brillantísima, asistió un selecto y numeroso grupo de personas que querían demostrar una vez más el aprecio que sienten y el sentimiento con que ven el alejamiento del señor Michelsen.

A la hora de los postres ofreció la manifestación el señor Roberto Navarrete B., contestando el festejado. Cerró la manifestación el señor J. Isidro Wilson.

Asistieron las siguientes personas: Señores: J. I. Wilson, Roberto Navarrete, Enrique Koeppen, Juan Bull, Juan Bulman, Guillermo Hurtado, Juan Peretti, Carlos Brown, Federico Raby, Max Schonfelder, Julio Rivas, Pedro León Benavente, Juan Urbina, Hernán Díaz, Severino Riestra, Oscar Theodor, Rafael Hurtado, Carlos Duarte, Francisco del Río, Orlando Badilla, Luis Muñoz, Antonio Astorga, José Tampier, C. Alberto Díaz, Manuel Suarez, Oscar Díaz, Vicente Muñoz, Domingo Añuña, Jorge Barra, Clodomiro Velozo.

OPERACIONES  
En la Clínica del Hospicio ha sido operada la señora Elvita de Venegas.

EN HONOR DE LA SEÑORITA BERTA ROSEMBERG S.  
Los amigos de la señorita Berta Rosemberg Sporer le ofrecen el viernes próximo, a las 19 horas una manifestación en el Club Concepción con motivo de su próximo matrimonio.

A EUROPA  
En la moto-nave "Reina del Pacífico", se dirigirá a Europa, en los primeros días de mayo, el diputado señor Samuel Guzmán García.

DE BUENOS AIRES  
Ha regresado de Buenos Aires el señor Percy S. Highet.

NACIMIENTO  
Ha nacido un hijito del señor Luis Baquedano Lira y de la señora Raquel Alvarez de Baquedano.

Victor Villavicencio, Pedro Sorensen, Oscar Victoriano, Celestino Bull, Carlos Jacobsen, Heracleito Manriquez, Juan Hernandez, Oscar Roflorio, René Lalanne, Antonio Rodriguez, Orfilio Garrido, Mahomed Peña, Guillermo Koeppen, Victor Espil, Benjamin Arrau, Juan Pucheu, Francisco Moya, Candelario González, David Stanger y Hernán Pozo.

Excusaron su inasistencia los señores Juan Gray, Aquiles Herrera, Oscar Espinoza, Daniel del Río, David Robertson, Oscar Hinrichsen, Sidney Raay, Carlos Dabancens, Tomás Cruz, Nicandro Astorga y Enrique Laemmermann.

En la Clínica Quirúrgica de los doctores Otto y Brito, ha sido operado el niño Enrique Giacaman.

En la Clínica Concepción,

En la última combinación tarsandina llegaron, entre otros, los siguientes pasajeros: Con destino a Valparaíso, — Mr. Vivian Nicholson, industrial norteamericano; don Martín Luzuriaga, periodista argentino; don Fabián Mateo Martínez, comerciante español.

Para la capital, — Don Arturo Fraser, diplomático inglés; don Juan Roberts, perito petrolero británico; señores James Wood, Guillermo Williams, ingenieros ingleses; señores Oscar Fontecilla y Adolfo Bascuñán Eatsman, diplomáticos chilenos; don Luis Trimmermann, banquero chileno; don Julio Arriagada Herrera, director de "Las Últimas Noticias", de Santiago; señores Luis Vial Ortúzar y Federico Frick Wistermeier, ingenieros chilenos; señores Eduardo Cunningham, Charles Black y Miguel Shoemaker, comerciantes norteamericanos; Mr. Eribert Aptel, banquero británico y señora; señora Ernestina Eyzaguirre Ochagavía, médica chilena; Mr. Roger Whitlesey, banquero norteamericano y señora; Mr. Federico Utz, ingeniero norteamericano; señores Claudio Spence, Francisco Sheehy, Archibald Fox, Warren Simenson, Guillermo Evans, Miguel Müller, Mariano Valdivieso, Mariano Lombart y Roberto Zender; señora Ester Altamirano de Vial, y señoras Mónica Vial Altamirano y Josefina Alvarez Amestiza.

INVITACION  
Circula la siguiente invitación: "El Directorio del Centro de Alumnos del Colegio Salesiano de esta ciudad, tiene el agrado de invitar a Ud. a un Te-concierto que se ofrecerá esta noche a las 21.45 horas, en el salón de honor del centro, en conmemoración del X aniversario de su fundación.

— Esperamos verlos con su asistencia, agradeciendo anticipadamente. — Concepción 23 de abril de 1931".

VIAJEROS  
De Santiago regresó la señora Rosa Frávega de Donoso. — De la misma ciudad don Juan Donoso Frávega. — Se dirigieron al fundo "La Capilla", en Chillán, don Javier Cox Lira, señora Rosa Martínez de Cox y familia. — A Chillán se dirigió el señor Juan Pablo Contreras. — Ha llegado de Santiago don Galvarino Zúñiga. — Del mismo punto el señor Pedro Barros Calvo. — De Santiago regresó don Eduardo Cruz Larenas. — De Temuco el señor Gregorio R. Romero. — De Valparaíso han llegado el señor Guillermo Condon Müller y señora Rebeca Schiavetti de Condon. — Regresó de los Angeles don Carlos Sanhueza Castellón. — A Santiago se dirigió la señora Clementina Salinas Adrián de Mora. — A Chillán el Pro. don Luis Arsenio Venegas. — Del fundo "Porvenir", se Yumbel, han llegado el señor Emilio Gallardo Gómez, señora Mercedes Y. de Gallardo y la señorita Viola Gallardo Yáñez. — De Nueva Imperial ha llegado don Fernando Parada P. — Se dirigió a Yumbel con Humberto Cuevas Larraín.

**Millones de Personas**

toman el **Laxativo Bromo-Quinina** por el efecto tónico de la quinina y por su acción laxativa. Combinación esta que produce un tratamiento ideal para estorcos, resfriados, dolor de cabeza, etc.

**Laxativo BROMO-QUININA**

con el nombre de E. W. Grove en la caja

A base de quinina y acetanilida.

**SEGUROS contra INCENDIO**

Williamson, Balfour y Cia. S. A.

Agentes Generales autorizados para extender Pólizas, pagar siniestros, etc.

**LOS PERFUMES DE LA GRAN MARCA**

*Queldy*

370 Rue St. Honoré Paris

**HOY DE GRAN MODA**

Fídalos en Perfumerías y Boticas

Agentes, Graham, Rowe y Cia. — Concepción

# TEATROS Y CINEMATOGRAFOS

**Central**  
**HOY**

Tanda 6.45 - Noche 9.45

Ultimas exhibiciones, solicitadas, de la triunfal superproducción Metro-Goldwyn

“Sevilla de mis Amores”

Toda hablada  
y cantada en  
castellano por

**Ramón Novarro**

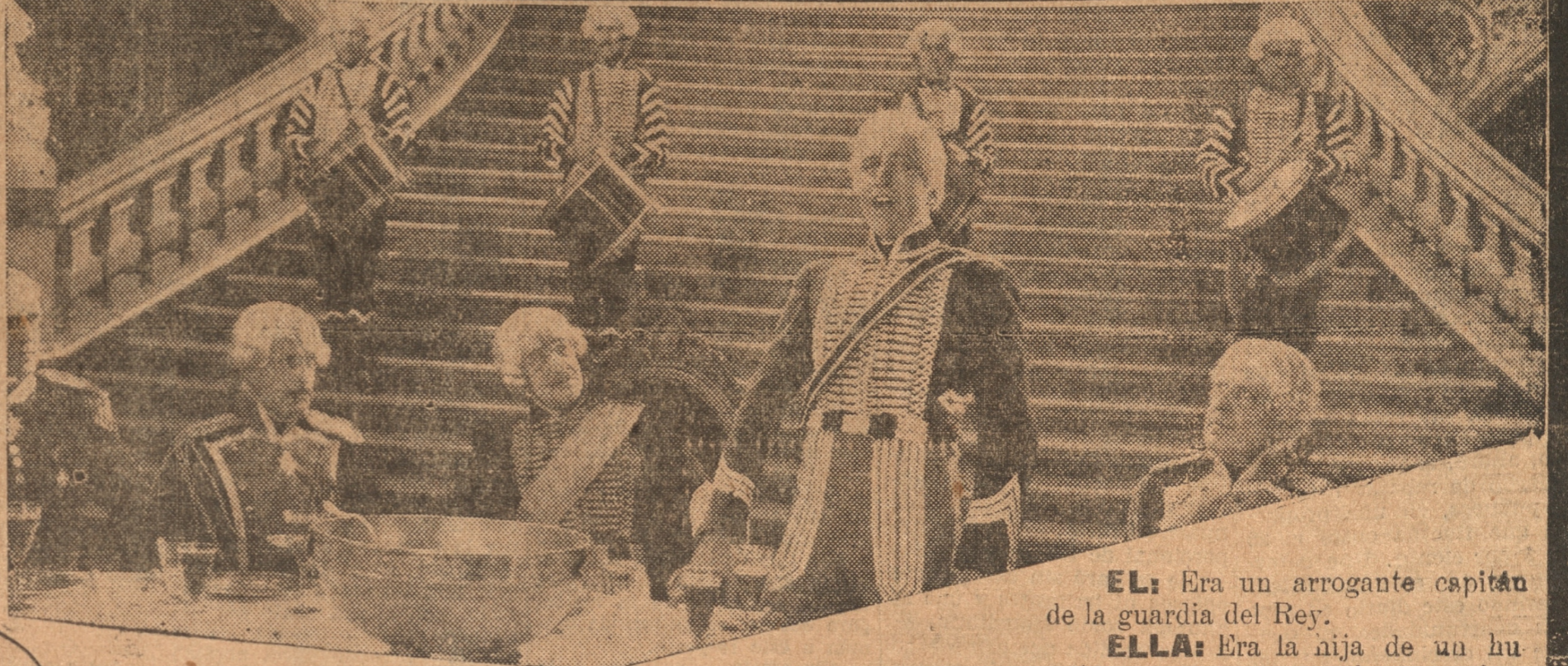


Una película grandiosa y es única en su grandeza porque único y grande es el himno que la inspira! Conocerá Ud.

**Mañana en el Central**

La obra sublime que entusiasma y que entenece, con el formidable drama y el encantador romance de sus escenas magistrales.

**Sonora y cantada,  
bailada y musicada**



Un himno brotado al calor de la llama sagrada de un gran amor, del romance apasionado y galante de su intrépido creador y una bella muchacha del pueblo: eso es

**EL:** Era un arrogante capitán de la guardia del Rey.

**ELLA:** Era la hija de un humilde posadero de St. Cloud, su clase y sus causas eran opuestas y sus destinos divergían. Pero un gran amor los salvó del cataclismo y de ese amor nació “LA MARSELLERA”

**LAURA**  
**LA PLANTE**  
**JOHN BOLES**

**“LA MARSELLERA”**

**RIALTO**  
**HOY** a las 6:30  
y 9:30

Ultimas exhibiciones del más intenso drama pasional y guerrero que ha realizado la pantalla, la intensa producción «PARAMOUNT» para la cual el público ha tenido los elogios más sinceros y los más colurosos aplausos (PARA MAYORES)

**“VIDAS OPUESTAS”**

**GARY COOPER**  
**JUNE COLLIER**

Vea Ud. esta obra que lo reúne todo: el heroísmo y el amor, la audacia y el tormento, el cariño supremo y la suprema resignación

## El Secreto de la Suerte

está a su alcance ¡consígalo!

Y eliminará esa tristeza que lo abate,  
Esa inquietud que lo domina,  
Esa mala estrella que lo acompaña.

**Pida usted gratis**

Mi valioso folleto

¡Y será más fuerte; más feliz!

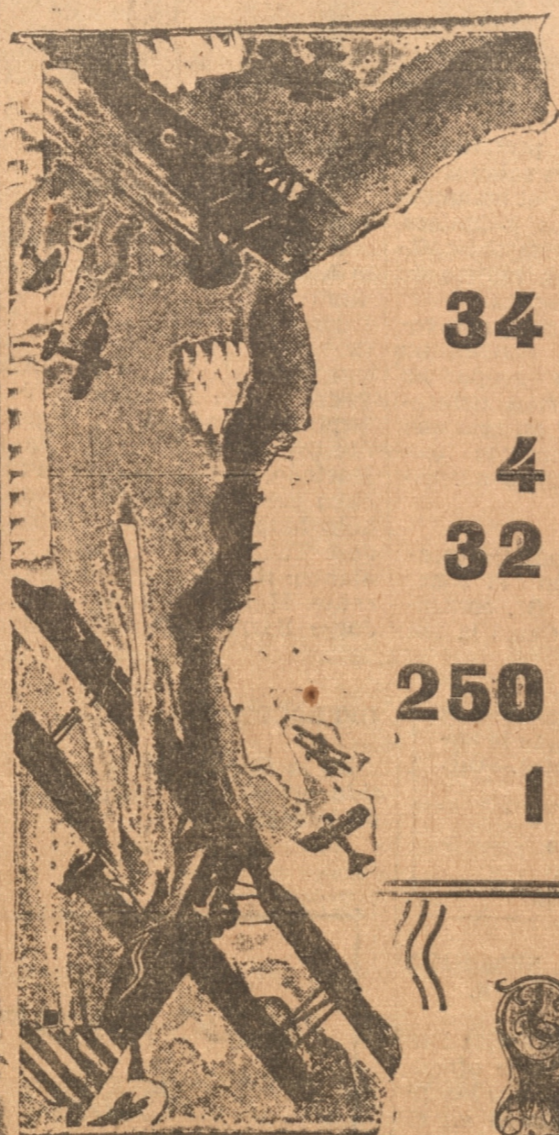
Hará volver al ser ausente, al infiel, al despreciativo;  
Será afortunado en el amor, en el juego, en los negocios  
Sentirá levantar su espíritu, crecer sus energías, y

**Triunfará en la vida**

Escriba Ud. Gratis al Profesor Espiritista

**P. V. HIORDAN**

LANUS (F. C. S.) BUENOS AIRE  
REPUBLICA ARGENTINA



**34** llenos absolutos, auténticos y consecutivos en el mismo teatro, durante 15 días.

**4** millones de dólares invertidos por el multimillonario Howard Hughes en la ejecución de este infernal espectáculo, o sean

**32** millones de pesos chilenos, suma fantástica pero de absoluta veracidad.

**250** aviones todos a cargo de los “ases” de la guerra asombran al espectador y le proporcionan las más grandes emociones concebibles.

**1** zeppelin auténtico, visto por dentro y por fuera destruido en combate nunca imaginado.



EL ESFUERZO MAXIMO DE LA CINEMATOGRAFIA SONORA: LA PELICULA INFERNAL DEL MAS TREMENDO ARGUMENTO PASIONAL Y DRAMATICO QUE JAMAS VOLVERA A FILMARSE

**ANGELES DEL INFIERNO**

La concepción gigante creada por el genio humano, y que demuestra en forma indiscutible, cuán común es todo lo visto hasta hoy.

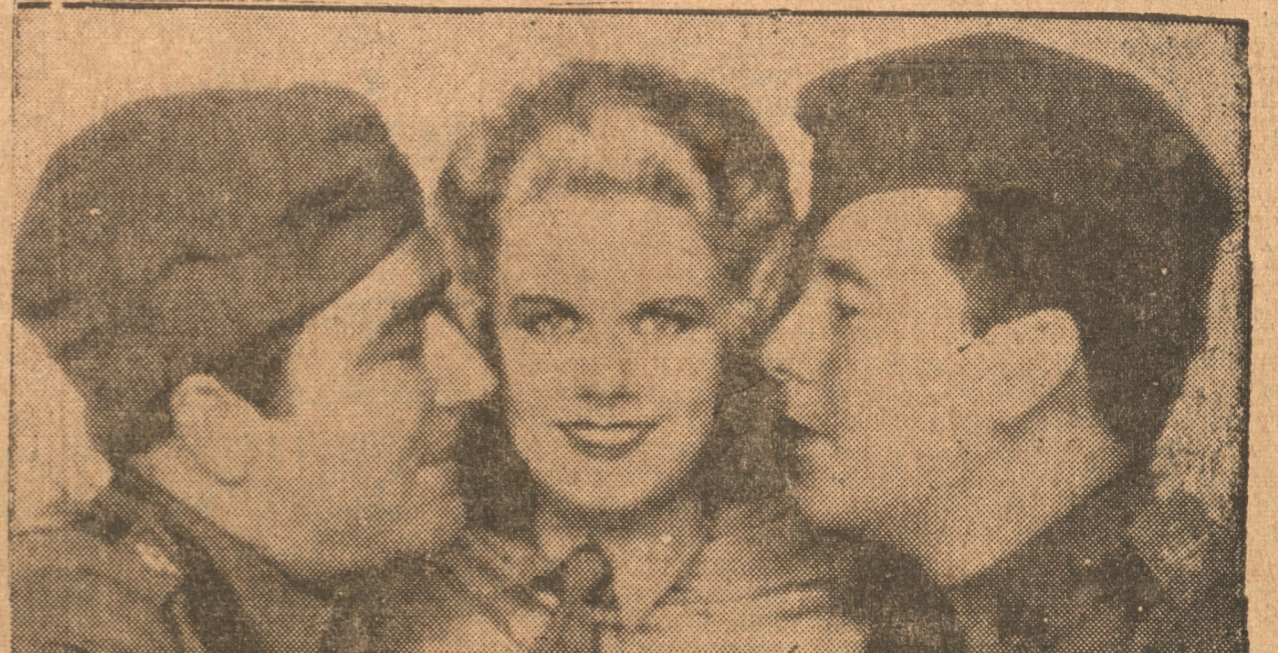
## Novedad Sensacional

Solicitenos hoy mismo muestras del sensacionalísimo juguete de caucho ZEPELIN GIGANTE, de gran atracción para niños y las modernas y bellísimas muñecas de FLAPPERS vestidas en elegantísimos trajes y pijamas de seda. Estilos de última moda. Envíenos solamente \$ 5.00 (dólares) para un muestrario.

INTERNATIONAL SALES ORGANIZATION  
P. O. Box 1172  
CHICAGO, Ill. U. S. A.

Están para agotarse las entradas para este fenomenal estreno de

**Mañana en el RIALTO**



Las entradas de Bacon y Gaierias se venderán el día del estreno desde la mañana, con el fin de evitar aglomeraciones.

# SERVICIO DE TODO EL MUNDO

En United Press y correspondientes asociados por las vías Telégrafo Cable y del Mar y Cable West Coast.

## DESOCUPADOS EN BERLIN

BERLIN, 22. — (UP). — La policía sostuvo dos choques contra unos manifestantes, antes de lograr dispersar a centenares de desocupados que trataban de entrar a la Municipalidad.

## UN CINEMATOGRAFO DE GLASGOW

Fué preso de las llamas

GLASGOW, 22. — (UP). — El cinematógrafo Camphill fué destruido por un incendio.

## EL BLOQUEO DE MADERAS

LISBOA, 22. — (UP). — La Gaceta Oficial publica un decreto que ordena la movilización de cuatro vapores pesqueros, armados de cañones, para que ayuden en el bloqueo de Maderas.

## ACCIDENTE DE AVIACION EN ESPAÑA

MADRID, 22. — (UP). — Un accidente de aviación ocurrió en el aeródromo de "Cuatro Vientos", murieron el sargento Alfonso Lacuesta y el mecánico Constantino Palomar.

# VILLA

B. ARANA 886

## Abrigos para señoras

adornados con pieles, modelos de Viremont y Durtreillet, de París, recién recibidos, en las hechuras modernas de línea recta.

## Chalecos y Casacas de Lana

Maletines de gran fantasía en cueros muy finos.

Paraguas para señoras, serie réclame, a \$ 19.-

Guantes de piel de Suecia lavable, de 16 botones y Mosqueteros, en blanco, color y negro.

## Pañuelos de Seda, Hilo y de Algodón, etc.

## DIETA DE PRUSIA

Su supresión será sometida a plebiscito

## PLANOS SECRETOS VENDIDOS A ALEMANIA

Por cuatro alsacianos que están detenidos

ESTRABURGO, 22. — (U. P.) — La policía ha detenido a cuatro alsacianos, acusados de haber vendido a Alemania algunos planos secretos de la defensa de la frontera, cerca de Wissemburg. Habrían recibido, en pago, treinta mil francos cada uno según lo confesó uno de los detenidos.

### Policlinico de los Estudiantes de Medicina

Tucapel 337

GRATUITAMENTE

Se atiende en inyecciones y curaciones.

Todos los días de 13.30 a 20 horas.

## LA REPUBLICA DE URUGUAY Y LA CRISIS ECONOMICA

Proyectos que tiene para hacerle frente. — Se adoptará un plan de restricción de compras en el exterior

MONTEVIDEO, 22. — (Especial). — La difícil situación que atraviesan las finanzas públicas del Uruguay, ha determinado en los parlamentos de todos los matices políticos, una actitud de circunspección al respecto, encontrándose las opiniones inclinadas a ocuparse en especial de las cuestiones que se relacionan con la reconstrucción económica nacional.

Las primeras manifestaciones se observaron al tratarse de la confección de la orden del día en la Cámara de Diputados, pues tanto la representación nacionalista como la "batllista" (colorada), se hallan de acuerdo en dar preferente atención a los proyectos referentes al estanco del alcohol y a la refinación del petróleo, como un medio de subsanar en parte el problema del combustible al cual se le ha conferido una importancia extraordinaria, pues por ese concepto salen del país, varios millones de pesos oro.

El problema de la desvalorización de la moneda uruguaya, preocupa también en especial, problema que se vinculará con un plan de restricción de compras en el exterior, como medio de intensificar y proteger la producción nacional.

El estanco del tabaco será también considerado por los parlamentarios con el objeto de procurar recursos para cubrir los gastos fiscales.

Por otra parte, ayer, el Presidente de la República, doctor Gabriel Terra, al pronunciar el discurso de agradecimiento en el banquete que le fué ofrecido por el alto comercio, se refirió a la crisis de las finanzas fiscales aludiendo a la posibilidad de suspender el servicio de la deuda externa del país.

### Contra falta de apetito

## BITTER ESTOMACAL DE LOS MONJES

Un aviso en "La Patria" asegura ser leído en miles de hogares

## Cera Sana

M. R.

Genuino producto para el cuidado del cutis.



## MINAS SCHWAGER

UN EXITO COMPLETO ALCANZARON LAS FESTIVIDADES CON MOTIVO DE LA BENDICION DEL ESTANDARTE DE LA SOCIEDAD FEMENINA DE SOCORROS MUTUOS "CAROLINA SCHWAGER"

La persistente lluvia del domingo pasado no fué obstáculo para que se desarrollaran todas las iniciativas propuestas por la Sociedad Femenina "Carolina Schwager", para llevar a feliz término las festividades con motivo de la bendición de su estandarte social.

A las 11 horas de ese día, el local de la Federación del Trabajo se hacía estrecho para con tener a los invitados y espectadores que asistieron al acto de bendición.

Minutos después de esta hora se procedió a la ceremonia de bautizar el emblema de la entidad femenina, por el Pdo. Claudio Mounreau, siendo apadrinado por los siguientes miembros: presidente de la Cía. Schwager, señor Claude y señora, representado por el señor S. C. Blandford y señora; administrador señor Juan Esteban Herrera y señora; Sindicato Industrial Obrero Schwager, representado por su presidente, señor Manuel Monsalves Zapata.

Terminado el acto de estilo, la presidenta de la Sociedad, señora Celia Pérez de Fuentes, pronunció un discurso, cuyo texto insertamos más adelante.

Llamó la atención en este acontecimiento, la solidaridad social que reinó en él, pues todas las instituciones deportivas y sociales del mineral se hicieron representar, muchas de ellas con sus respectivos estandartes.

Antes de abandonar el local de la Federación, la institución organizadora representada por su comité directivo, invitó a los padrinos a un vermouth el que

se sirvió en un ambiente de exquisita camaradería de donde se brinda por el futura bienestar de la institución que se incorpora a la vida de las entidades organizadas.

A las 12 horas se sirvió un gran banquete a las socias de la sociedad y adherentes, en el amplio local de la casa particular de don Felipe Vildósola, situada en Villa Mora, el que fué amenizado por la banda de músicos local.

Por falta de espacio, no publicamos los nombres de los asistentes, pues su número llegaba alrededor de cien personas.

Discurso pronunciado por la presidenta de la Sociedad, señora Celia Pérez de Fuentes.

Paso a paso, la Sociedad Femenina "Carolina Schwager" va cumpliendo sus anhelos. Hace tres años después de mucha labor se fundó esta institución, luego la Compañía nos cedió un local para reunirnos y hoy celebramos la bendición de nuestros estandartes bajo cuya sombra se cobija un grupo de mujeres, y cuyo emblema, esas dos manos tomadas, significa fraternidad. He aquí, lo que buscamos, que en nuestro local se reúnan como hermanas las espaldas de los operarios de este establecimiento, que allí socialicen, expongan sus dudas, que las que más sepan enseñen a las demás, en fin que allí aprendan lo que no saben y que eleven su nivel moral.

Nuestros estatutos así lo indican y el actual directorio está dispuesto a hacerlos cumplir. Hemos invitado a este acto a las instituciones sociales y deportivas del establecimiento para demostrar el igual aprecio que todas nos merecen y que nuestro anhelo es fraternizar con todas.

Nuestras comisiones llevan palabras de aliento a las socias enfermas y mientras están postradas en cama, nos encargamos del cuidado de un hogar y de sus niños, para que así les

esposos que estén trabajando, lo hagan tranquilamente sin tener que pensar que su hogar está abandonado. Así como los tiempos evolucionan, también deseamos evolucionar nosotras y deseamos ser lo que la mujer debe ser en el hogar, la verdadera compañera del hombre, la que lo aliente cuando se encuentre decaído y lo calme cuando esté irritado. Queremos que nuestro hogar sea un sitio de alegría para nuestros esposos, para nuestros padres y para nuestros hijos.

Agradezco en nombre de todas las socias de esta Sociedad Femenina la asistencia de los señores Blandford, Juan E. Herrera y sus respectivas esposas cuya presencia han venido a dar realce a este acto. Lo mismo agradezco la presencia de las instituciones deportivas y sociales y me es grato manifestarles que en la Sociedad "Carolina Schwager" encontrarán siempre una institución hermana.

He dicho.

## PENCO

Aún cuando los precios de los animales son irrisorios, los dueños de puestos de carne de este pueblo mantienen los precios antiguos. — Otras informaciones de interés

Por demás censurable es el espíritu que anima a algunos comerciantes en el ramo de abastos de este pueblo. A la luz del día, está la enorme baja experimentada por los animales, que puede decirse que en la actualidad no valen nada, pero, sin embargo, muchos dueños de puestos de carne de este pueblo

mantienen iguales los precios que tenía la carne cuando existía intensa carestía. ¿Cómo puede justificarse que se venda el kilo de carne de vacuno por fina que sea a \$ 3,60? Sin embargo es una realidad, tenemos una libreta a la vista que lo indica y esto es inaceptable; otros puestos venden \$ 2.80 kilo carne surtida, lo que aún es muy caro dado los precios actuales que los animales vivos valen de 75 a 80 ctvs. de 1.ª clase y de 55 a 60 centavos de 3.ª clase, saliendo al abastero un costo más o menos de carne en barra a \$ 1.90 a \$ 1.30.

Conste que los abasteros de Penco traen lo más barato siempre.

Los precios a que se vende por lo general en Concepción es: carne surtida de 1.ª clase a \$ 2.00 kilo

## CURANILAHUE

Brillante manifestación de despedida al señor Santiago Garay con motivo de su traslado a Lota

En la noche del sábado pasado, se llevó a efecto en el Hotel Contreras la manifestación que sus amigos y demás relaciones ofrecían al señor Santiago Garay, secretario de la Tesorería Comunal, con motivo de su reciente ascenso y traslado a la misma repartición pública, en Lota.

Esta reunión dió motivo ha

ya que se exteriorizara en una forma simpática y sincera todo el aprecio que supo captarse el señor Garay durante su permanencia en Curanilahue, por los reales dotes que le caracterizan, como amigo y empleado pundoñoso y fiel cumplidor de su deber.

Los comedores del Hotel Contreras fueron arreglados artísticamente y servidos en una forma que dejará gratísimos recuerdos entre los asistentes.

Estos fueron los señores: Enrique Montt, Cecilio Rebollo, Manuel Bassaletti, Manuel Contreras, Teodoro Chauvi, Herminio Sánchez, Fernando Reyes, A. Muñoz Figueroa, Heriberto Dupouy, Amador Ríos, Luis E. Henríquez, Telésforo Sansana, Alejandro Mohor, Raúl Dupouy, Ignacio Serrano, Fernando Oyharzábal.

Se adhirió y excusaron su inasistencia los señores Domingo Oyharzábal, Celso Cruzat, Jorge Chauvi, y Fernando Dupouy.

A los postres y en momento oportuno al brindarse una copa de champaña el señor Luis Ed. Henríquez ofreció la manifestación en un corto discurso después del cual el señor Garay agradeció en otro muy significativo.

y de 3.ª clase a 1.40 kilo. Se entiende lueso y carnaza. En vista de esto, es ya hora que nuestras autoridades les digan basta a estos señores que sin miramiento alguno cobran lo indebido por este alimento de primera necesidad para el pueblo. Nuestra Municipalidad debe atenerse a lo prescrito en el decreto Supremo N.º 249 del 2 de marzo último ordenando fijar precios razonables a la carne de acuerdo con el costo de los animales. Y a la vez debe ser inflexible en sancionar a los que no cumplen con lo decretado que es en favor de las clases populares y consumidores en general.

El domingo habrá grandes carreras a la chilena en este pueblo.

Para el próximo domingo 26 hay programadas grandes carreras a la chilena en este pueblo, en la popular cancha de la calle Robles. La carrera de fondo estará a cargo de los caballos "El Saucó", del corral de La Cruz, y el "Copihue" del corral fundo Trinitaria, de los señores Juan Concha y José Rosa Reyes, respectivamente. Póla \$ 800; distancia 300 metros a mandar jinete.

Fuera de ésta hay varias otras carreras, reinando mucho entusiasmo por parte de los aficionados a este deporte. Próximamente daremos mayores detalles.

Arreglo de las calles de la población. — Excelente impresión ha causado los arreglos y rellenos con escoria que se están haciendo este año a la scalles de la población, de Azúcar que ha adquirido un camino de tumbiar. Estos trabajos se han estado haciendo de acuerdo con las necesidades indicadas por el alcalde señor Jones.

El pueblo debe agradecer una vez

más al desinteresado concurso y ayuda efectiva prestada por la administración de la Refinería de Azúcar.

Lucas apagadas. — En calle Prelor, sector comprendido entre calles Chacabuco a Talcahuano, permanece apagadas las ampolletas del alumbrado público desde hace varios días. Llamamos la atención a quien corresponda por ser un sector de importancia y de mucho tráfico.

No dudamos que dado los fines que se persiguen, se verá mañana en la noche esta sala concurridísima.

La película que se pasará esta noche es sentimental con la titulada "Penas de amor", en la que figuran James Murray, Sally I'Neil, Molly O'Day, Larray Kent y Charles Delaney.

Los precios de las localidades son:

Palcos ... .. \$ 12.00  
Plateas ... .. 2.00

## LOTA

El gran beneficio de mañana viernes en el Teatro de la Compañía Minera. — Fallecimiento. — Manifestación

Mañana viernes 24, se llevará a efecto en el Teatro de la Compañía Minera e Industrial de Chile, en Lota Bajo, una función de biógrafo a beneficio del "Almuerzo Escolar", que la junta de auxilio escolar de Lota, sostiene en una de las escuelas de la localidad.

No dudamos que dado los fines que se persiguen, se verá mañana en la noche esta sala concurridísima.

La película que se pasará esta noche es sentimental con la titulada "Penas de amor", en la que figuran James Murray, Sally I'Neil, Molly O'Day, Larray Kent y Charles Delaney.

Los precios de las localidades son:

Palcos ... .. \$ 12.00  
Plateas ... .. 2.00

Llegue hasta su familia nueva sentida condolencia.

MANIFESTACION

El sábado en la noche en los amplios comedores del Hotel Central, se efectuará una espléndida manifestación, que se le ofrece un grupo de jóvenes que el 1.º de mayo próximo partirán a cumplir con el servicio militar.

Por el gran número de adherentes que hay, esta manifestación promete resultar brillantísima.

# Se Arriendan

Espléndida casa quinta a tres cuadras Plaza de Armas, con 7 piezas y dependencias, extensa galería, baño gran sitio con árboles frutales, jardín, y entrada para autos. — Canon \$ 500.

CASA en calle Aníbal Pinto una Cuadra Liceo, con 6 piezas y dependencias, baño, jardín, espaciosa galería, sitio. — Canon \$ 450.

CASA cerca Estación Central recién refaccionada con 6 piezas y dependencias, galería, sitio. — Canon \$ 250.

NOTA — Y varias otras casas de distintos cánones, visite nuestra oficina.

## O'HIGGINS 529

### Oportunidades que usted

debe tener pre.

Paltas seleccionadas desde \$ 2 docena. Manzanas primera escogidas \$ 2 docena. Acelunas solamente a \$ 2 kilo. Castaña a \$ 0.70 kilo. Miel de Abeja primera garantida a \$ 1.40 kilo ofrece

EMPORIO TARDON

O'HIGGINS esq. COLO COLO

Que por sus reducidos gastos es el que vende más barato.

— DE —

ANTONIO CASTRO G.

Freire 582 — Casilla 1198 — Teléfono N.º 1228 — Concepción

### Turno Médico

BOTICAS

Radium, B. Arana, esq. A. Pinto.

"Lautaro", Maipú 1502.

MATRONA

Margarita Funtealba, Rozas 889.

DOCTOR

El de la Asistencia Pública.

JUZGADO

El Segundo.

### ABRIL 23

JUEVES

San Jorge

"LA PATRIA"

PRECIO DE LAS SUSCRIPCIONES

Por un año . . \$ 70.—

Por seis meses " 36.—

Por tres meses " 18.—

PARA EL EXTRANJERO

RO

Por un año . . \$ 130.—

Núm. suelto . . 0.20

### Intormaciones Meteorológicas de "LA PATRIA"

Día 22 de abril de 1934

Temperatura: 17,5

Agua caída: 0,9

Presión atmosférica: 764,5

Temperatura máxima: 7,2

Dirección del viento: Sur

Temperatura mínima: 27,8

# INFORMACIONES DE LA CAPITAL

Servicio noticioso de nuestra Oficina de informaciones en SANTIAGO POR TELEGRAFOS DEL ESTADO Y COMERCIAL

## Actualidad deportiva. DE LOS ESTADOS UNIDOS

Es un MATCH MEDIOCRE, el equipo argentino VELEZ SANSFIELD, se IMPUSO SOBRE COLO-COLO por la cuenta de tres a dos goals

Hoy se iniciará la competencia internacional de tennis.—Otras informaciones

Velez Sansfield derrotó hoy a Colo Colo por la cuenta de tres goals contra dos.

El match resultó deficiente, debido en particular a la mala presentación de Colo Colo. El único de los albos que actuó con brillo fue Sánchez. Regulares Arellano y Sublabre. Los demás incluso Saavedra, mediocres. El arquero Ibacache actuó en forma pésima. Si los argentinos no obtuvieron mayor ventaja, se debió a que, en realidad actuaron sin el brillo que lucieron al iniciar la jira. Acaso vienen cansados de su larga campaña.

Los tres tantos de los argentinos los anotó Ferreyra. Uno de los goals de Colo Colo lo marcó Vidal, el segundo fue el resultado de un tiro penal servido por González.

### MANANA SE INICIA LA COMPETENCIA INTERNACIONAL DE TENNIS

El viernes se inicia en esta la competencia internacional de tennis, donde actuará el formidable trio argentino Robson, Castillo y Zappa, los que han demostrado estar en insuperable estado de preparación, consistiendo en imposible batirlos.

### CAMPEONATO INTERNACIONAL DE PISTOLA

El primer domingo de mayo se realizará simultáneamente en Santiago y Buenos Aires el campeonato internacional de pistola entre tiradores chilenos y argentinos, controlado por la dirección de tiro de ambos países.

### VENDRA EL "UPEST"

Quedó definitivamente arreglada la jira del club húngaro "Upest" para fines de junio a principios de julio. Jugará en Santiago, Valparaíso y Concepción.

### TORRIJOS DESAFIA A BRISSET

Pablo Muñoz, manager de Torrijos, en representación de éste, hizo el desafío reglamentario a K. O. Brisset por el título de campeón de peso medio de Sudamérica. Muñoz hizo en la Federación el depósito obligatorio en estos casos.

La pelea entre Torrijos y Brisset se efectuará posiblemente en la segunda quincena de julio.

### MEDALLA DE ORO OTORGADA A S. E.

M. Sprulle Braden entregó a S. E. la medalla de oro que le ha otorgado la "Pan American Society", en reconocimiento de su labor por la amistad americana.

### Armada Nacional.

### SE HAN DECRETADO DIVERSOS ASCENSOS

En la Armada han sido ascendidos a los grados superiores, los tenientes efectivos señores Francisco O'Ryan, Alfredo S. L., Carlos Muñoz Arriagui, Victor Oelckers; los oficiales ingenieros capitán de fragata don Manuel Moreno, de corbeta señores Carlos Ríos y Aquil les Gallardo; tenientes primeros señores Ramón Greene, Ramón López, Hugo Ram; tenientes segundos señores Jorge Cubillos y Roberto Díaz; y guardiamarinas señores José Suave, Jorge Osbén, Gabriel Chavez, Harry Smith, Adolfo Williams, Oscar Cabrera y Harold Jacobson.

### ESTUDIOS SOBRE EL PRECIO DE LA CARNE

El subsecretario de Agricultura elevó a S. E. un estudio sobre los precios de las carnes en las ferias, mataderos y carnicerías exponiendo las dificultades.

### SOBRE PROHIBICION DE IMPORTAR MADERAS CHILENAS EN ARGENTINA

"La Prensa" de Buenos Aires ha publicado un editorial en el que combate el decreto que ha prohibido la importación de maderas, en el que se incluye a las maderas chilenas.

### IMPUGNA UNA DESIGNACION DEL CONGRESO SOCIAL OBRERO

Don Luis Alegria, dirigente obrero, director de la Confederación Nacional de Cooperativas publicas en "El Imparcial" un artículo en el que descalifica la designación del señor Julio César Arancibia para representar a los obreros en la Conferencia Internacional del Trabajo de Ginebra, porque en el seno del Congreso Social Obrero, entre 66 votantes, sólo obtuvo 32 votos, y porque este Congreso social no puede atribuirse la representación de todos los obreros chilenos.

### VINOS CHILENOS EN PARAGUAY

Cotizaciones obtenidas últimamente

El Cónsul General de Chile en Paraguay ha enviado a la Subsecretaría de Comercio las siguientes cotizaciones obtenidas para vinos chilenos Cif Buenos Aires, con destino a ese país: \$ 0.18 moneda argentina, el litro, en cascos de primer uso de 200 litros; \$ 0.20 moneda argentina, el litro en cascos de primer uso de 100 litros.

Las compras son hechas directamente por los bodegueros, sin corredores. El pago de la mercadería es al contado, contra entrega de documentos, por intermedio de algún Banco de Asunción. Hay algunas casas que emplean letras de 120 días fecha.

### FACILIDADES para ir a la Exposición Colonial Francesa

El Cónsul Francés en Chile publica en la prensa los requisitos que se necesitan para viajar a Francia durante la Exposición Colonial de París, que funcionará desde el seis de Mayo hasta fines de Octubre. Se necesitará un carnet especial visado por las autoridades chilenas.

### NUEVO ESTUDIO DE LA FUSION PANERA

Los fabricantes de paños manifestaron al Ministro de Fomento que la proyectada fusión requiere un mayor estudio. El ministro ha expresado que hará un nuevo estudio de la cuestión.

### NUESTRA FRUTA EN ARGENTINA

Colocación de una partida de manzanas

El Agente Comercial de Chile en Argentina, ha comunicado a la Subsecretaría de Comercio que la venta de 80 mil cajas de manzanas chilenas en Buenos Aires que se había proyectado para este año dependerá en gran parte de la situación de ese mercado a fines del presente mes y de los precios que fijen los respectivos representantes. Las primeras partidas han llegado en buen estado, pero su calidad y presentación, son inferiores a las norteamericanas y aún a las de Río Negro.

### CAMBIO DE PREFECTO EN VIÑA DEL MAR

Se informa que el prefecto de carabineros de Viña del Mar, señor Jorge Díaz Valderrama, sería trasladado a la Prefectura de Cautín. Lo reemplazaría el teniente coronel señor Eduardo González Méndez.

### SE DISOLVIO LA CIA. DIAZ ARTIGAS

Noticias llegadas de España, informan que Santiago Artigas, director y primer actor de la compañía Díaz-Artigas, que actuó en Santiago, a la llegada a su patria se enfermó gravemente, viéndose obligado a disolver el conjunto que dirigía.

## Estaría en ESTUDIO un AUMENTO del IMPUESTO a los VINOS y CERVEZAS

Se revisaría el impuesto a la renta y la ley de timbres y estampillas. — Todavía no puede adelantarse nada en concreto sobre la rebaja de los sueldos públicos

No habiéndose dictado el decreto llamado a aliviar la situación fiscal, y encontrándose éste todavía en estudio, nada positivo puede afirmarse en materia de detalles, de manera que, por vía de simple información se dan algunas noticias que acoge hoy "El Mercurio", que sobre el particular dice que el proyectado impuesto recaería en los sueldos, sobresueldos, pensiones, jubilaciones, retiros, gratificaciones y toda clase de remuneraciones extraordinarias, más un impuesto adicional del 5 por ciento sobre los excedos de \$ 36.000 provenientes de estas rentas y del 10 por ciento sobre el excedo de \$ 48.000. Agrega que se suspenderían los derechos de indemnización por desahucio a los

funcionarios que dejen de pertenecer a la administración pública para ingresar en alguna institución en cuya administración tenga en gerencia el Estado. Los fondos correspondientes a los desahucios se repartirían proporcionalmente entre el fisco y estas instituciones. Se eximiría de impuesto a los jornales y los beneficios que la Caja de Seguro Obrero otorga a sus asegurados. El impuesto general proporcional, afectaría solamente a los sueldos superiores a \$ 48.000 anuales, aplicándose sobre el producto líquido de ellos. Se agrega que está en estudio también un aumento del impuesto a los vinos, cervezas y una revisión de los impuestos a la renta, a los

fósforos y timbres y estampillas. Finalmente se proyecta suspender el otorgamiento de pensiones de jubilación o retiro, las que solamente se concederán en los casos en que el solicitante estuviera absolutamente imposibilitado para toda clase de trabajo.

En Consejo de ministros se estudia la reducción de sueldos

En Consejo de ministros presidido por S. E. se siguió tratando el decreto sobre reducción de los gastos públicos y la creación de nuevas entradas, dejándose pendiente toda resolución para un nuevo consejo.

## El Gobierno tendría el PROPOSITO de CREAR la SUPERINTENDENCIA de CAJAS de PREVISION Social

Este organismo dependería del Ministerio de Hacienda y reuniría a todas las cajas de previsión. — Igual fusión se haría con las instituciones fiscales de crédito

Se atribuye al Gobierno el propósito de crear la Superintendencia de Cajas de Previsión Social, que substituiría a los actuales consejos de las Cajas de Empleados Públicos y Periodistas, Seguro Obrero, Empleados Particulares, etc., las cuales pasarían a depender del Ministerio de Hacienda. Tal propósito obedecería al objetivo de hacer más económica la administración superior de dichas cajas. La centralización de las instituciones fiscales de crédito

Se atribuye también al

Gobierno el propósito de centralizar las instituciones fiscales de crédito como son la Caja Agraria, de Crédito Industrial, de Crédito Minero, de Fomento Carbonero, etc., las que quedarían sometidas al Consejo de la Caja Hipotecaria

## Las ASAMBLEAS PROVINCIALES serán ORGANOS CONSULTIVOS designados a ASESORAR a INTENDENTES y MUNICIPALIDADES

Nada se sabe aún respecto de las inscripciones y elecciones municipales

### ESTUDIANTES YANQUIS EN JIRA POR SUD AMERICA

El 17 de junio, procedentes de Buenos Aires, llegarán a Chile varios estudiantes norteamericanos, acompañados del profesor O. Brown. Pertenecen a la "Colgate University" y andan realizando una visita por Sudamérica.

### MIL TONELADAS DE MERCADERIAS TRAE EL "KARNAK"

Procedente de Hamburgo, fundeo en Magallanes el vapor "Karnak", trayendo mil toneladas de mercaderías surtidas.

### EN CUREPTO LOS PRESOS ESTAN EN LA CARCEL BAJO PALABRA DE HONOR

En Curepto ocurrió el curioso caso de que la cárcel no tiene muros, los que fueron derribados en el terremoto de 1928. Los reos se mantienen presos bajo palabra de honor de no fugarse. Hasta ahora no se ha verificado ninguna evasión lo que prueba que los reos son hombres que cumplen sus promesas.

### REUNION DE LOS CRIADORES "PUR SANG"

Se reunieron los criadores de "pur sang" y eligieron presidente a don Eugenio Subercaseaux. Acor daron formar una sociedad con medio millón de pesos de capital, dividido en acciones de mil pesos cada una para adquirir el tattersal del Club Hípico y realizar ventas de producto de carreras.

### QUE SE RESTABLEZCA el tren directo entre Sgo. y Pto. Montt

El intendente de Chiloé y la Cámara de Comercio de Puerto Montt y la alcaldía se dirigieron al ministro del Interior y al Director General de los Ferrocarriles, pidiéndoles que se suprima el tren directo entre Santiago y Puerto Montt.

### 20.000 HECTAREAS REGARA EL TRANQUE "RECOLETA" EN OVALLE

El tranque Recoleta que se construye cerca de Ovalle, regará 20.000 hectáreas. Su costo se elevará a once millones de pesos.

### NAVEGABILIDAD DEL RIO CRUCES

El Departamento de Caminos ha terminado el proyecto de mejoramiento de navegabilidad del río Cruces, situado cerca de San José de la Mariquina. En breve se pedirán las propuestas públicas respectivas.

### LA SOLUCION DEL PROBLEMA DEL CHACO QUIERE BOLIVIA

La Cancillería Boliviana, a raíz de las recientes declaraciones del presidente del Paraguay, ha enviado una circular a las legaciones, manifestándole que Bolivia está dispuesta a ir a la solución de fondo del problema del Chaco, sea por acuerdo directo, por arbitraje o por los buenos oficios de gobiernos amigos y neutrales.

### SE MANTIENE INACTIVO EL MERCADO TRIGUERO

El mercado triguero en New York, Chicago, Londres y Liverpool se ha mostrado inactivo, registrando negociaciones de escasa importancia. Sin embargo los precios se mantienen firmes. Se estima que los acuerdos que adopte Francia influirán considerablemente en el mercado del trigo. En todo caso el porvenir de este cereal se presenta mucho más favorable que en años anteriores.

### ORDEN DE PRISION contra un comerciante

Se dictó orden de prisión contra el comerciante señor Manuel Aguiló; junto con declararse la quiebra fraudulenta se le incautaron todos los bienes. Aguiló viaja en el "Arlanza" con rumbo a España.

### REFORMAS A LA ORDENANZA DE CONSTRUCCIONES

Se designó una comisión para que estudie las reformas a la ordenanza general de construcciones y urbanización.

### RECORD DE FRECUENCIA ORATORIA

Existe en Parral un orador popular que en un afesta realizada en un centro deportivo se vio obligado a pronunciar treinta y nueve discursos, batiendo su propio record que era de 33 discursos consecutivos en una misma fiesta.

### LA COSACH CUENTA CON EL 75 POR CIENTO LEGAL para iniciar su funcionamiento

Con el ingreso de las compañías salitreras "Tarapacá", "Galicia" y "Loa" a la Cosach, se ha completado el 75 por ciento legal necesario para el funcionamiento de la Cosach.

### CREACION DEL SERVICIO NACIONAL DE RADIODIFUSION

Mañana se promulgará el decreto sobre creación del servicio radiodifusión nacional, encargado particularmente de difundir las noticias oficiales tanto en el país como en el extranjero. El servicio se financiará mediante un impuesto adicional a los telegramas.

### SERVICIO AEREO POSTAL SANTIAGO-PUERTO MONTT

Desde el viernes se establecerá el servicio aerpostal regular entre Puerto Montt y Santiago. Los aviones saldrán de Puerto Montt los viernes. Harán escala en Temuco para llegar en la tarde a Santiago.

### LA CIA. "KOSMOS" REINICIA SUS ACTIVIDADES

La Compañía Alemana de navegación "Kosmos" después de un año de inactividad contrató en Hamburgo fletes para 25.000 toneladas de salitre, embarcables en los puertos salitreros en mayo y junio.

### COMANDO EN JEFE DE LA ESCUADRA

El contraalmirante señor García Castelblanco, comandante en jefe de la Escuadra entregará el mando al contraalmirante señor Abel Campos. El contraalmirante García pasará a la Dirección del Personal. También se hará cargo del comando del "Latorre" el capitán de navío señor Alberto Hozven, actual comodoro de la división de instrucción.

### ESCARLATINA EN ELQUI

Ha aparecido la escarlatina en el departamento de Elqui.

## Se producirían grandes CAMBIOS en los PUESTOS SUPERIORES de la ARMADA

"La Unión" de Valparaíso publica una información sobre el particular, que ha sido desmentida en parte por la Subsecretaría de Marina

"La Unión" de Valparaíso publica una información en la que se anuncian grandes cambios en los puestos superiores de la Armada.

Según dicha información, el almirante señor García Castelblanco ocuparía el cargo de ministro de Marina o inspector general de la Armada. También podría ser ministro de Marina, el actual inspector general de la Armada, vicealmirante Marchant. El contraalmirante Schoröeders, actual ministro de Marina, iría a cargo de la Misión

Naval en Londres. El actual director del Material, contraalmirante señor Calixto Rogers ocuparía la Jefatura del Postadero Naval de Valparaíso. El almirante Nieto ocuparía otro cargo de importancia o presentaría su expediente de retiro. El director del Territorio Marítimo, comandante señor Luis Caballero, pasaría a la Jefatura de la Dirección del Material. En su reemplazo se nombraría al comandante Kulezevsky, actual jefe de la oficina de Hidrografía. "La Unión" agrega, además,

más, que se producirían otros cambios de menor importancia.

### Un desmentido de la Subsecretaría de Marina

La Subsecretaría de Marina, desmiente lo informado por "La Unión", de Valparaíso, sobre la posible designación del actual ministro de Marina, contraalmirante señor Edgardo Von Schroeder para jefe de la Misión Naval en Londres y su probable reemplazo por el almirante señor García Castelblanco.

## EN EL BRASIL SE INTERESAN POR COMPRAR LANA CHILENA

Otras oportunidades de negocios que tiene la Subsecretaría de Comercio

La Subsecretaría de Comercio tiene los antecedentes de las oportunidades de negocios que detallamos a continuación:

Brasil: Numerosas fábricas de Sao Paulo comprarían lana chilena si los precios y los tipos fueran convenientes. Otra firma se interesa por muestras de mimbre chileno y precios Cif Santos.

Bolivia: El Cónsul de Chile en Bolivia ha informado que dentro de poco la Prefectura del De-

partamento de Oruro pedirá propuestas para adquirir 146 metros cuadrados de parquet para comedor y 207 para salón. Además, el Club Oruro necesitará este material para su edificio en mayor cantidad. Se pueden enviar muestras, precios y demás cotizaciones de venta por intermedio de la Subsecretaría de Comercio.

Méjico: La Embajada de Chile en ese país informa que hay

varias firmas importadoras que desean adquirir vinos chilenos. Perú: Una importante firma de Mollendo tiene interés por importar sal de soda chilena para lavar.

Francia: Una firma parisiense desea adquirir en nuestro país semilla de cañamo y alpiste. Ofrece comenzar el negocio con cincuenta toneladas de cada producto.

### Fuerza Aérea Nacional. LLEGO EL NUEVO ANFIBIO SIKORSKY

Arribó a Quinteros el anfibio Sikorsky que ha traído de Estados Unidos el teniente señor Washington Silva. Llegó a la tarde a Santiago con varios pasajeros y tres mecánicos.

Manifestación Los jefes y oficiales de la Fuerza Aérea Nacional, ofrecerán un banquete el domingo al subsecretario de Aviación, comandante Merino, capitán Mujica y teniente Latorre que se dirigen al extranjero.

### PERSONERIA JURIDICA

Se concedió personería jurídica a la Sociedad Libanesa de Chile y a la Asociación de la Juventud Israelita, ambas domiciliadas en Santiago.

### HAY CESANTIA EN MAGALLANES

El intendente de Magallanes, telegrafó al Ministro de Bienes para que se evite la ida de obreros chilenos a buscar trabajo a Magallanes, pues allí hay numerosos cesantes.

### NO SE HA FIJADO AUN LA FECHA del pago de empleados públicos en Santiago

La Tesorería de Santiago aún no ha anunciado la fecha en que se iniciará el pago de los sueldos públicos.

### EN EL ENVENENAMIENTO DEL DOCTOR PAGADOR, se sobreesayó en forma definitiva

El juez de Valparaíso, señor Ramón Cavieles dictó sentencia en el sumario por envenenamiento del médico español, doctor Pagador. Se sobreesayó definitivamente por no haberse comprobado la existencia de delito de homicidio.

### RENUNCIA DEL ALCALDE DE VALPARAISO

"La Unión" de Valparaíso se pregunta, editorialmente, que espera el alcalde de aquella ciudad que no renuncia.

### FALSIFICACION DE LETRAS

Se denunció al sujeto Vicente Castillo Zamorano que falsificó las firmas del Ministro de Fomento y del comerciante señor Eduardo Vera Pérez, los que aparecían como girador y aceptante, respectivamente, de una letra por trescientos pesos; luego, la cobró en un negocio resultando el dueño del establecimiento defraudado en la cantidad indicada.

### FELICITACION A LOS OBREROS DE ESPAÑA, acordó enviar el Congreso Social Obrero

El Congreso Social Obrero acordó felicitar a los obreros de España por la implantación de la república, la que considera el símbolo de la libertad, igualdad y justicia social. Se facultó a la mesa directiva para que expida el cable respectivo a la "Unión General de los Trabajadores de España".

### QUE SE IMPLANTE LA SINDICALIZACION OBLIGATORIA

El Congreso Social Obrero acordó pedir al gobierno la implantación de la sindicalización obligatoria de los asalariados de todo el país.

### SE FIJO EL PRECIO DEL PAN EN SANTIAGO

La Alcaldía de Santiago fijó los precios del pan. En las panaderías valdrá un peso el kilo y en los almacenes \$ 1.10 siempre que se venda en unidades de 50 y 100 gramos, debiendo colocarse en un lugar visible un letrero con los precios. En un próximo decreto se fijará el precio de la carne.

### VICE PRES. DE LA J. CENTRAL DE BENEFICENCIA

Se eligió al doctor señor Castro Oliveira vice-presidente de la Junta Central de Beneficencia.

# INFORMACIONES DE ACTUALIDAD LOCAL

La reciente Asamblea Regional de Agricultores que se llevó a efecto en nuestra ciudad, ha dado margen a conceptivas declaraciones en su favor.

Una de las interesantes opiniones que se han emitido en Chillán sobre esa concentración es la del señor Gonzalo Urrejola, la que está concebida en los siguientes términos:

—Mi impresión ha sido muy satisfactoria en general. Desde luego la calidad, no sólo el número de los concurrentes a formar la Asamblea, no podía exigirse mejor. Figuraban las personas más representativas de la agricultura de las cinco provincias que acudían a ella y reinó en general un criterio tranquilo, y no es de dudar que el señor Ministro de Fomento a quien se le impuso en la sesión de clausura de las conclusiones a que había llegado la Asamblea, habrá tenido la mejor impresión de los resultados de ella. Lo manifestó, desde luego, en su discurso, cuando dijo que:

## Dn. Gonzalo Urrejola

habló a un diario de Chillán sobre la

## Asamblea de Agricultores

en general las peticiones elevadas a conocimiento del Gobierno, le parecían muy dignas de consideración y que el Gobierno les prestaría la mejor acogida.

—¿Cuáles han sido, señor, las peticiones de mayor cuantía? —En general, casi todas se referían a necesidades urgentes que el Gobierno pudiera atender como por ejemplo, la rebaja de tarifas ferroviarias, que si son altas desde que se elevaron el año 1926, ahora son un óbice casi insuperable para productos que han bajado tanto de precio.

Se hicieron peticiones referentes a los plazos que rigen en

“Mi impresión ha sido muy satisfactoria en general”, expresó.— Las peticiones que se formularon al Supremo Gobierno.— Se espera que tengan favorable acogida

las instituciones de créditos para la renovación de letras y documentos, en el sentido de que se aplicasen en lo posible y no se exigiese como ahora, abonos trimestrales, debiendo conformarse con el pago de los intereses. Se formularon peticiones acordadas por aclamación unánime en el sentido de que no se exigiera perentoriamente el cumplimiento de la ley recientemente dictada que obliga a los bancos a entregar

a la Caja Nacional de Ahorros, los fondos de ahorros en ellos depositados. Esto se pidió para que a lo menos esta devolución se retardara por algunos años.

En materia de viticultura la Asamblea acogió con aplauso general varias indicaciones que se formularon referentes a tópicos que amenazan esta industria, gravemente. La primera petición referente a esta gran industria nacional, se refería a

que no se innovara en la aplicación de la actual Ley de Alcoholes dictada sólo el año 1929; porque la prensa de la capital había dado en estos días la información de que el Gobierno se proponía dictar a fines de este mes un decreto con fuerza de ley que estableciera las zarandeadas zonas secas, y modificación substancial en el régimen de establecimientos patentados de bebidas embriagantes, alzándose las patentes que

gravan actualmente a estos establecimientos a límites excesivos que, según las informaciones conocidas, llegaban a 12 y 16 mil pesos en las cabeceras de provincias.

Se pidió también que se derogasen algunos artículos de la actual ley del año 29 que tiene paralizada la industria de los alcoholes vinícolas. Hay disposiciones, como la del artículo 13, que establece que sólo podrán destilar los residuos de sus viñas aquellos viticultores que hubieran de producir un mínimo de 3 mil litros de alcohol, o sea, los que hayan cosechado a lo menos 300 mil litros de vino; porque cada litro de al-

cohol de residuo corresponde a 100 litros de vino cosechado. Pero la más grave de las disposiciones de la actual ley es la que obliga a todos los productores de alcohol de uva a venderlo embotellado. Esta prescripción es única en los países de la tierra que cultivan la vid; lo mismo que la que fija el mínimo de alcohol absoluto para poder destilar residuos o los vinos enfermos; y la que establecería zonas secas. Estas peticiones hechas en obsequio de la viticultura chilena, no es de dudar que serán acogidas por el Gobierno, sobre todo, por el señor Ministro de Fomento que ha revelado ser un espíritu sereno y comprensivo.

Agregó el señor Urrejola que en estas provincias de rulo, como son las de Talca al sur, hay de 20 a 25 mil propietarios de viñas que desde el día en que éstas sufran mayores ataques, dejarán de tener en ellas la base principal de sus recursos”.

## LOS BANCOS Y EL COMERCIO PUEDEN, SIN MAYORES MOLESTIAS, FACILITAR Y HASTA COOPERAR AL MEJOR SERVICIO POSTAL

DICE EL JEFE DE SECTOR DE CONCEPCION.—UNA CIRCULAR AL COMERCIO MAYORISTA Y A LA BANCA, QUE MERECE BUENA ACOGIDA

La Jefatura de correos y telégrafos de esta ciudad ha enviado ayer a la banca y comercio mayorista una circular en que solicita ayuda a esas instituciones para subsanar algunos inconvenientes y dificultades con que se tropieza para la ejecución oportuna y correcta del servicio en algunos sentidos en que, sin mayores molestias, pueden prestarla. Se refiere a la congestión que se produce en algunas secciones del correo, tales como las de certificados y encomiendas, en algunas horas del día, debido a la costumbre de acumular todas las piezas postales para depositarla a última ho-

ra de la tarde, instantes antes de cerrarse las ventanillas. La circular a que nos referimos es bastante clara y nos ahorra entrar en mayores comentarios. Dice así: Concepción, 22 de Abril de 1931. Señor . . . . . Presente.

Los inconvenientes con que esta oficina viene luchando para ejecutar lo mejor posible el servicio y ocasionar las menores dificultades al comercio y a la banca, que son los mejores clientes del correo, desde que, por razones poderosas de economías, se ha reducido al personal, me obligan a solicitar la cooperación de

ellos mismos para subsanar algunos de esos inconvenientes y dificultades.

Al efecto, ocurre que todos los bancos y la mayoría del comercio acostumbra depositar en el correo sus certificados y encomiendas a las 19 horas. Esto produce como es fácil suponer, una verdadera congestión en las secciones correspondientes y deja a la oficina en la imposibilidad absoluta para atender, con el necesario cuidado y exactitud, a la expedición de tantas piezas y obliga a que el personal no pueda retirarse de la oficina sino pasadas las 21 horas para comer, después de haber ejecuta-

do una tarea constante de 7 horas seguidas, y algunas veces sin haber logrado dar remate a todo ese trabajo.

Los bancos y el comercio prestarían una eficaz ayuda a mi servicio y se beneficiarían así mismos, si en lugar de traer todos los cheques al correo a las 19 horas, trajeran el grueso de esa correspondencia antes de las 18 (6 P. P.) y dejaran para después solamente aquello urgente o que pudiéramos llamar de última hora. De Ud. atte y S. S. (Fdo.)— Migue A. Mena P. Jefe de Sector.

## Desde el 1.º de mayo próximo se rebajarán las tarifas de la Línea Aérea Nacional

Así lo ha dispuesto la Superioridad de Aviación, tomando en cuenta diversas razones

A partir del 1.º de Mayo próximo, la Subsecretaría de Aviación, ha resuelto rebajar las actuales tarifas de pasajes de la Línea Aérea Nacional, en un 25 por ciento.

guientes razones: 1) Las entradas por ventas de pasajes están aseguradas debido a que los aviones viajan siempre con sus asientos totalmente ocupados.

una mayor entrada, que es de 15 por ciento que se deducirá de percibir por pasajes; y 3) Con esta rebaja el costo de todas las personas, aún escasas de recursos, con lo cual se fomentará en forma más amplia, este nuevo y rápido medio de transporte.

## Mañana viernes se elige el nuevo directorio de la Federación de Estudiantes

Acuerdos tomados en la reunión de presidentes de los Centros, efectuada anoche.— Los posibles candidatos

Conforme se había acordado en la reunión de Presidentes de Centros, anoche se reunieron nuevamente en casa del Presidente del Centro de Educación, señor Oscar Gacitúa, y acordaron convocar a Asamblea de Delegados para mañana viernes, a las 18.30 horas, en el local de la Escuela de Farmacia, con el objeto de elegir el nuevo Directorio de la Federación de Estudiantes.

Asamblea de Delegados que se efectuará mañana.

Hasta ahora el único candidato es el señor Raúl Rettig, a quien apoya el Centro de Educación, pero se cree que los centros de Dentística, Medicina e Ingeniería y Matemáticas llevarían un candidato para oponer al señor Rettig, candidato que sería lanzado a última hora.

Centro de Estudiantes de Dentística

Se nos ha pedido hagamos presente a los estudiantes de Dentística que hoy, a las 11 horas, habrá asamblea general, con el objeto de tomar, las últimas medidas para la elección de mañana.

Se ruega, muy especialmente, la concurrencia de los delegados de los diversos cursos.

En esta misma reunión hubo acuerdo de designar a don Oscar Gacitúa para que presida la

## Contra dolor de estómago BITTER ESTOMACAL DE LOS MONJES

disparó un tiro de escopeta que le produjo la muerte. Los móviles de ambos suicidios se desconocen. PERSONA QUE SE NECESITA En el Liceo Eloísa Urrutía En el Liceo Eloísa Urrutía se necesita a la señorita Irene Poedich Daviso por asuntos que le interesan. TELEGRAFO COMERCIAL Lista de telegramas sobrantes Fernando Vial, González, Hernández Concha, Briceño. CENTRO SAN JOSE LA UNION NACIONAL Diversas actividades Reunión de directorio. — Durante los días de la presente se

mana ha venido celebrando sesiones el directorio, a fin de confeccionar el programa del acto literario que se celebrará el domingo próximo en el Teatro San José, a las 17 horas, como término de las festividades de San José que en una forma especial le ha correspondido participar a este centro.

Deberes de los socios. — Desde el sábado 18 próximo pasado hasta el sábado 25 del actual, deberán todos asistir a la novena que empieza a las 8.30 de la noche.

El domingo en la misa de 3 horas deberán concurrir a la comunión general; Por la tarde de este mismo día, a las 17 horas, deberán asistir con sus familias y amistades al acto literario.

Constitución de los círculos.— El domingo deberán formarse los directores de la Congregación Mariana dentro de los asociados y también el de deportistas.

Invitaciones.— Los que no han recibido escuela, quedarán invitados por medio de la prensa para la asistencia a todos estos actos.— El secretario.

FEDERACION Y CLUB DE EMPLEADOS DE HOTELES

La junta general de hoy Por no haberse llevado a efecto la junta general convocada el sábado pasado, por falta de asistencia, en conformidad a los reglamentos del orden interno de la institución, se convoca nuevamente por segunda vez a todos los miembros que componen este organismo, para hoy a las 21.30 horas con el fin de preparar la amplia sesión extraordinaria en la cual se elegirá el nuevo directorio que regirá los destinos de este organismo durante el presente año. Además es de suma urgencia resolver varios asuntos pendientes

## Actividades estudiantiles

relacionados con la actual marcha de la Federación. Dado el interés que tiene el actual directorio, de dar toda clase de facilidades a los socios, para los efectos de la próxima votación, se pone en conocimiento que serán atendidos toda consulta y demás movimientos societarios desde las 18 horas, por el presidente señor J. del C. Reyes, los tesoreros, señores Gacitúa y Rodríguez; la comisión revisora de cuentas y el secretario de actas señor R. Durán F., en la secretaría social de la Federación: Maipú N.º 931.— El secretario.

CENTRO LA UNION NACIONAL SANTO DOMINGO

Citase a reunión de directorio a todos los directores de esta institución, rogándoles que no falte ninguno por tener acuerdos muy importantes que resolver.

Enfermos hospitalizados de este centro, señor Muñoz, sala San Nicanor N.º 13. Señor Escala en su casa particular, Salas N.º 53.— El secretario.

LIGA DE SOCIEDADES

Esta noche celebrará junta general.— Se ocupará de diversos e interesantes puntos.

Por acuerdo del directorio esta citada para esta noche, a las 20 horas en el local de costumbre.

Esta junta deberá conocer de diversas interesantes comunicaciones relacionadas con asuntos de importancia.

Y de la celebración del aniversario de esta Liga, en conformidad al programa que presentará la directiva y cuyos detalles anunciamos en nuestra edición anterior.

La asistencia de los señores delegados es encarecida de una manera especial.

CENTRO DE EX-MILITARES Y NAVALES

Citación a la comisión de fiestas

Hoy a las 20 horas se reúnen los miembros que componen la comisión de fiestas cuyos señores son: Avelino Chamorro, Enrique Saldívar, Pedro Zapata, J. Eduardo Cartes, Juan Mauzeira, Ismael Alegria, Roberto Arias, José A. Sepúlveda, José E. Maldonado y Carlos Vergara.

Se recomienda la asistencia y la puntualidad en la hora.

ORQUESTA SINFONICA DE CONCEPCION

Cita a todos sus componentes para ensayo mañana viernes, a la hora de costumbre. Se encarece la asistencia, como también la puntualidad en la hora de llegada.

SOC. DE S. M. DE ALBAÑILES

FRANCISCO BILBAO Para el domingo próximo 26 se cita a sesión general ordinaria a las 14.30 horas. Se recomienda la asistencia a todos los socios, por haber varios puntos de importancia de que tratar.

# “Pastillas Bicicleta”

## ATENCION

Pongo en conocimiento del comercio en general que la

# FABRICA de PASTILLAS

# “BICICLETA”

sigue en plena producción y atendiendo, como siempre, a sus numerosos pedidos.

Ya son muchas las personas favorecidas con nuestros regalos.

En la edición de mañana daremos a conocer las personas favorecidas con sus regalos y los Almacenes que han vendido las estampillas premiadas.

# FLORENCIO VARGAS

Barros Arana 362

# ARADOS

0, 00 y 19 1/2

Ofrecemos en fierro y madera. También tenemos toda clase de repuestos para arados, los que son confeccionados con materiales de primera calidad.

## Haveron y Carlsson

Teléfono 134 - Casilla 248  
A. PRAT 1057 - CONCEPCION

# El 31.º Contingente de Artillería de Costa de la guarnición de Talcahuano será Revistado hoy

De acuerdo con nuestras informaciones anteriores, hoy a las 9.30 horas se efectuará en el recinto del Fuerte Borgoño, la revista del 31.º contingente de conscriptos que prestan su servicio en el Grupo de Artillería de Costa de Talcahuano.

Este acto se desarrollará a las 9.30 horas. — A medio día habrá un regío almuerzo campestre, ofrecido por el comandante del Grupo Artillería de Costa a las instituciones armadas. — Invitación que circula con este motivo

no, tiene el agrado de saludar a Ud. y de invitarlo a presenciar la revista del 31.º contingente de conscriptos que prestan su servicio en el Grupo de Artillería de Costa de Talcahuano, en el recinto del Fuerte Borgoño y después a un almuerzo campestre que el señor comandante del Grupo Artillería de Costa ofrece a los jefes de las instituciones armadas que presenciarán la revista. — Talcahuano, 17 - IV-1931.

y la prensa. Después de la revista del contingente mencionado se efectuará un regío almuerzo campestre, que el señor Comandante del

Grupo de Artillería de Costa, ofrece a los Jefes de las Instituciones armadas.

Invitación que circula El comandante en jefe del

Apostadero Naval de Talcahuano, ha hecho circular con este motivo la siguiente invitación: — "El comandante en jefe del Apostadero Naval de Talcahuano,

## Se estudiará la cesantía en la provincia

LAS AUTORIDADES NO AUTORIZARAN NINGUNA EROGACION PUBLICA MIENTRAS NO SE CONSTATE SI EFECTIVAMENTE HAY ESCASEZ DE TRABAJO.— LO QUE ESTABLECE UNA CIRCULAR DE LA INSPECCION GENERAL DEL TRABAJO

Un Comité de Obreros Cesantes ha estado trabajando últimamente, en forma activa con el objeto de procurar alguna ayuda a obreros que actualmente se encuentran sin trabajo. Una delegación de ese Comité se entrevistó en la tarde de ayer

con el Intendente de la Provincia señor Renato Valdés y con el Alcalde señor Alfredo del Río, con el objeto de que se les procurara alguna ayuda.

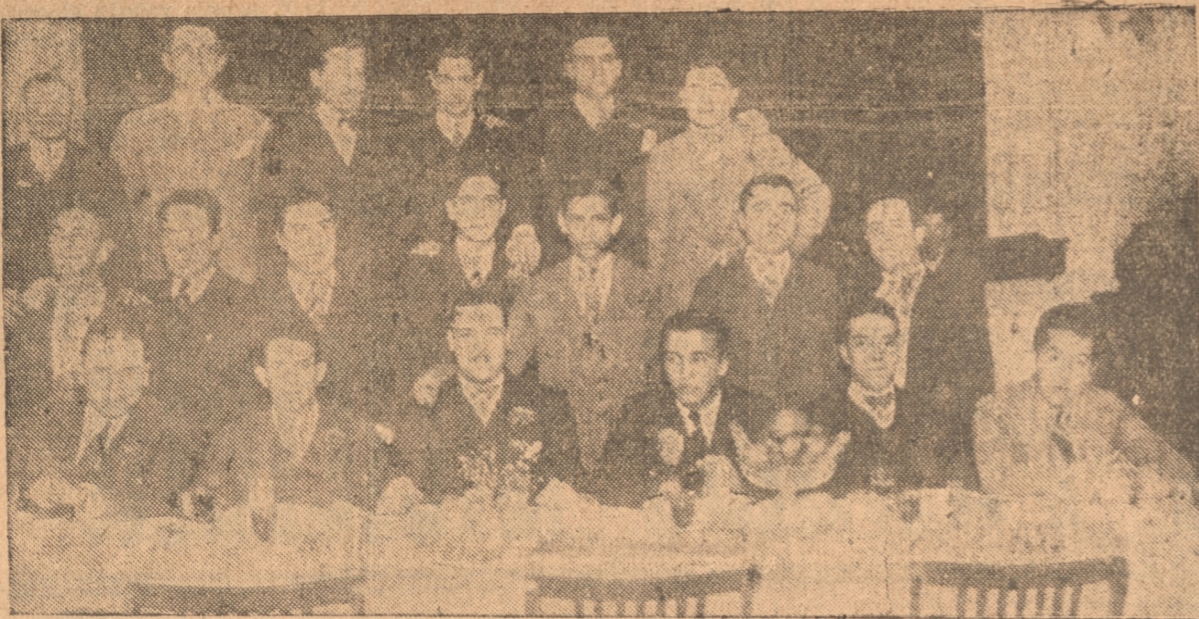
Como hasta la fecha se tenía el convencimiento de que no hay obreros cesantes en la pro-

vincia, pues hay labores donde pueden ocuparse la mayoría, ambas autoridades han estimado que es necesario no autorizar ninguna erogación pública mientras no se establezca, en forma efectiva, que en realidad existen cesantes en la provincia.

Por otra parte, hay una circular de la Inspección General del Trabajo que establece en forma perfectamente clara que no se consideran obreros cesantes a los que no desean ocuparse, en aquellas localidades donde pueden actuar en faenas compatibles con su vigor físico.

## Sus amigos despidieron de la vida de soltero al señor Antonio Cordero

La comida que se llevó a efecto anoche en el Centro Español



GRUPO DE ASISTENTES A LA MANIFESTACION EN HONOR DEL Sr. CORDERO

Anoche, los amigos del distinguido joven de la Colonia Española, señor Antonio Cordero, le ofrecieron una comida, en el Centro Español, con motivo de su próximo matrimonio que se efectuará este sábado en San Vicente de Tagus-Tagua.

A los postres improvisaron algunos de los asistentes, de-

seando al señor Cordero, toda suerte de ventura en su nueva vida. El festejado agradeció en frases elocuentes, la manifestación de que era objeto.

Damos a continuación la lista de los asistentes, señores.

Antonio Cordero, Juan Villanueva, Cipriano Paul, Ma-

nuel García, Francisco Irazábal, Angel Urrizola, Alonso Loma, Florencio Escandón, Jesús Palou, Edmundo Cortez, Miguel Cordero, Alejandro Ruiz, Julio Rojo, G. Titus, José Rodrigo, Antonio Soteras, B. Glarías, F. Ibieta, Pedro Escadón, Luis Castellón.

## Visitas de inspección a los caminos del departamento de Concepción

Hizo el ingeniero del Departamento de Caminos, señor Carlos Concha, acompañado del ingeniero de la provincia señor Alfredo Silva

Durante el día de ayer el Ingeniero del departamento de Caminos, señor Carlos Concha se dedicó a hacer algunas visitas de inspección en los caminos del departamento, acompañado del ingeniero de la provincia, señor Al-

fredo Silva.

En la mañana, ambos funcionarios se dirigieron al camino de Concepción a Chiguayante y La Leonera, donde se impusieron de la necesidad de construir la variante de La Leonera a fin de dejarle

en buenas condiciones para el tránsito.

Por la tarde se dirigieron a visitar el camino de Concepción a Penco y Tomé, alcanzando hasta Quebrada Honda.

## Los reclamos ante la Intendencia contra la Oficina de Identificación son infundados

Se han investigado las causas de éstos y se ha llegado a la conclusión de que la culpa de la demora en la entrega de carnets es del público mismo, que no cumple las disposiciones existentes al respecto

En varias ocasiones se presentaron en nuestra oficina algunos reclamos contra el Servicio de Identificación de nuestra ciudad. Reclamamos a los que no les dimos crédito por que habíamos recibido informaciones en el sentido de que la culpa no era de la Oficina de Identificación sino del mismo público.

En la Intendencia se han presentado también algunos reclamos por la demora en la entrega de carnets y habiéndose investigado la causa de ellos se ha llegado a la conclusión que, más que culpa de la Oficina respectiva, es consecuencia del atraso del público en el cumplimiento de las instrucciones da-

das sobre la materia. La Oficina trabaja a horas y días extraordinarios para satisfacer los deseos del público; pero el personal de que dispone no permite hacer con más rapidez una labor que exige el registro de la impresión digital y los datos personales correspondientes.

## HOY ARRIBARA A TALCAHUANO LA ESCUADRA ACTIVA

La comanda el contraalmirante don Alejandro García Castelblanco. — Partirá mañana con rumbo a Valparaíso. — Cambios de altos jefes de la Armada, se producirán a mediados de la semana

don Alejandro García Castelblanco llegará a la bahía de Talcahuano la escuadra que comanda en jefe el contraalmirante

blanco, de donde saldrá mañana con rumbo al puerto de Valparaíso.

A mediados de la semana en-

trante se producirá el cambio de comandante en jefe de la flota. Como se sabe, para este cargo ha sido nombrado por re-

ciente disposición de la superioridad naval el contraalmirante don Abel Campos Carvajal, en reemplazo del contraalmirante don Alejandro García Castelblanco, que pasará a la Dirección del Personal de la Armada.

La entrega del comando del acorazado "Almirante Latorre" se efectuará también en el transcurso de la próxima semana. Se hará cargo de ella el capitán de navío don Alberto Hozvén, actual comodoro de la división de instrucción.

La insignia de esta división

## Automovilistas

que deseen mandar hacer resortes o repuestos para automóviles y camiones, pueden dirigirse a

— HERAS 441 —

CARLOS LALLEMAND

Contra acidez del estómago BITTER ESTOMACAL DE LOS MONJES

## El Centro Social de ex-Alumnos Salesianos

Celebra hoy el décimo aniversario de su fundación. — El té y concierto de esta noche

Conforme estaba anunciado, esta noche a las 21.45 horas se dará comienzo al programa de festejos que este centro ha elaborado para celebrar dignamente el 10.º aniversario de su fundación.

El concierto se efectuará en el Centro, y el programa que se desarrollará esta noche, por su delicadeza, está llamado a producir entre los asistentes la mejor impresión, ya que por sus cualidades, llenas

PALTAS, MELONES, SANDIAS

Encuentra en la

FRUTERIA CHILENA

A. Pinto 387 - Teléfono 950

## Ha aparecido la revista "Labor" del Instituto Comercial

El decreto que crea el Registro Nacional de Contadores

Está desde ayer a la venta en el Instituto Comercial de ésta, el primer número de este año, de la Revista "Labor", que edita el Centro "Vida y Hogar" de dicho establecimiento.

Entre los artículos de este número, es digno de hacerse notar, entre otros países, el que trata del Decreto con fuerza de Ley,

## Sastrería Londres

Necesita una composturera que sepa bien su trabajo. Se paga buen sueldo.

ANIBAL PINTO 561

## CENTRO CONCEPCION DE LA UNION NACIONAL

Ha fallecido el antiguo socio señor Amadeo Muñoz Ulloa. — Sus funerales se verificarán el viernes después de una misa de honras

Después de haber soportado un largo tiempo los rigores de una dolorosa enfermedad ha dejado de existir el antiguo socio de esta ins-

CARBON. LENA

Pídalos a la Bodega Caupolicán 783 - Teléfono 53

estará, como se comprenderá, en el "Latorre".

En cuanto a la salida de la escuadra para el norte, a fin de que comience su período de instrucción de invierno, se sabe que se llevará a efecto a mediados de mayo próximo.

La escuadra que comanda el contraalmirante García Castelblanco, ha realizado importantes trabajos en el sur del país, especialmente en la zona del Cabo de Hornos, de donde ahora regresa.

las exigencias de los gustos más refinados.

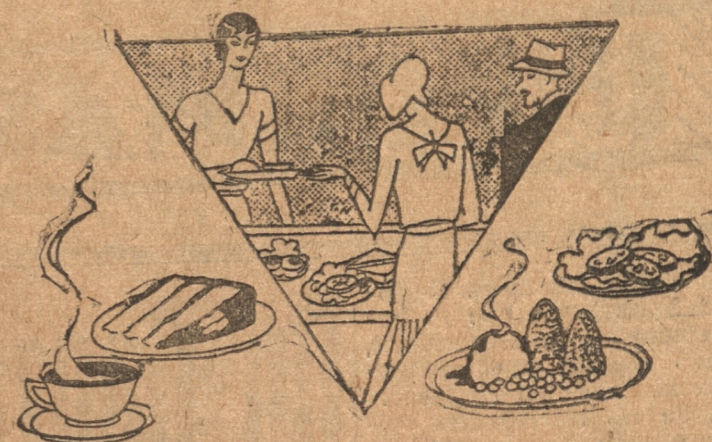
A continuación del concierto el directorio ofrecerá a todos los asistentes un espléndido té, que será amenizado por un jazz band que se ha improvisado entre el elemento musical del Centro, para hacer más amenas nuestras reuniones sociales.

Para ambos actos están especialmente invitados, el profesorado del Colegio y todos los ex-alumnos, aún los que no sean socios, pues el ideal del directorio, es ver esta noche todos los salones del Centro llenos de ex-alumnos unidos a sus antiguos superiores, recordando así las felices horas pasadas en el colegio en estrecha unión de sus maestros.

que crea el Registro Nacional de Contadores, por el interés que tiene para todos los que quieran conocer el mencionado decreto en todas sus partes, pues contiene su texto íntegro.

Además la revista contiene el siguiente sumario:

Nuestra primera palabra (Editorial). — Crónica del Instituto: Crítica y Colaboración. — Salas de juegos. — (Actividades del III A. I Grado). — Paseo a San Pedro. — Centro "Vida y Hogar". — Educación Física, Fútbol, Basquetball, Boy Scout. — Comercio: Registro Nacional de Contadores, La especulación, La Carta en las ventas, Algo sobre las cerveceras. — Literatura: La mujer y las profesiones, Hoy he visto unos ojos, Otoño. — English page.



¿DESEA Ud. SER BIEN ATENDIDO y paladear cosas exquisitas?

Visite entonces

## La Pastelería y Salón de Té de Claramunt

en MAIPU 632, Teléfono 725

A toda hora Ud. encuentra:

PASTELES, HELADOS, EMPANADAS de HORNO, TE, CAFE y CHOCOLATE.

## Sastrería Valenzuela

Recibió un

Gran surtido de invierno

Barros Arana 455

## La Peluquería Bultó

es un Establecimiento que cuenta con todos los adelantos modernos.

SERVICIO ANTISEPTICO

VISITELA:

— FREIRE 721 —

## Agencia de Vinos Conchalí

Pongo en conocimiento del Comercio y Público en general que habiendo sido nombrado agente exclusivo de la Viña Conchalí de los Sres. Aguirre y Montt, estoy en condiciones de ofrecer los distintos vinos que produce.

Teófilo Hinojosa F.

RENGO 539 — TELEFONO 97

## Trébol rosado

SEMILLA PURIFICADA DE LA NUEVA COSECHA

ALFALFA CHILENA

PASTO OVILLO

BALLICA CHILENA

AVENA ELATIOR

RAYGRASS INGLES

OFRECE:

Alfredo y Guillermo del Río

— CONCEPCION —

## CAFIRINA RUBIO NACIONAL

Basta una sola tableta para que desaparezca como por encanto el dolor de cabeza, por muy rebelde que sea. Su uso también es muy recomendado para Gripe, neuralgias, resfriados, reumatismo. No afecta el corazón ni riñones.

De venta en las buenas Boticas.

BASE: Acidacetil sal y cafeína.

cuales el señor Muñoz pertenecía, después de este acto, al cementerio.

Sus restos serán trasladados mañana desde su casa habitación, Carreras 1134, en la noche, a la parroquia de San Juan de Mata, donde el viernes a las 8.30 horas se le oficiará una solemne misa de honras, siendo trasladados sus restos, después de este acto, al cementerio. Se invita a los centros hermanos San José y Santo Domingo a que acompañen sus restos y muy especialmente a los socios del Centro Concepción.



(DE LA PAGINA 9)

En la Edad Media, siendo, por lo tanto, grato a todos los catalanes que ya lo habían perpetuado durante años atrás al palacio de la diputación provincial.

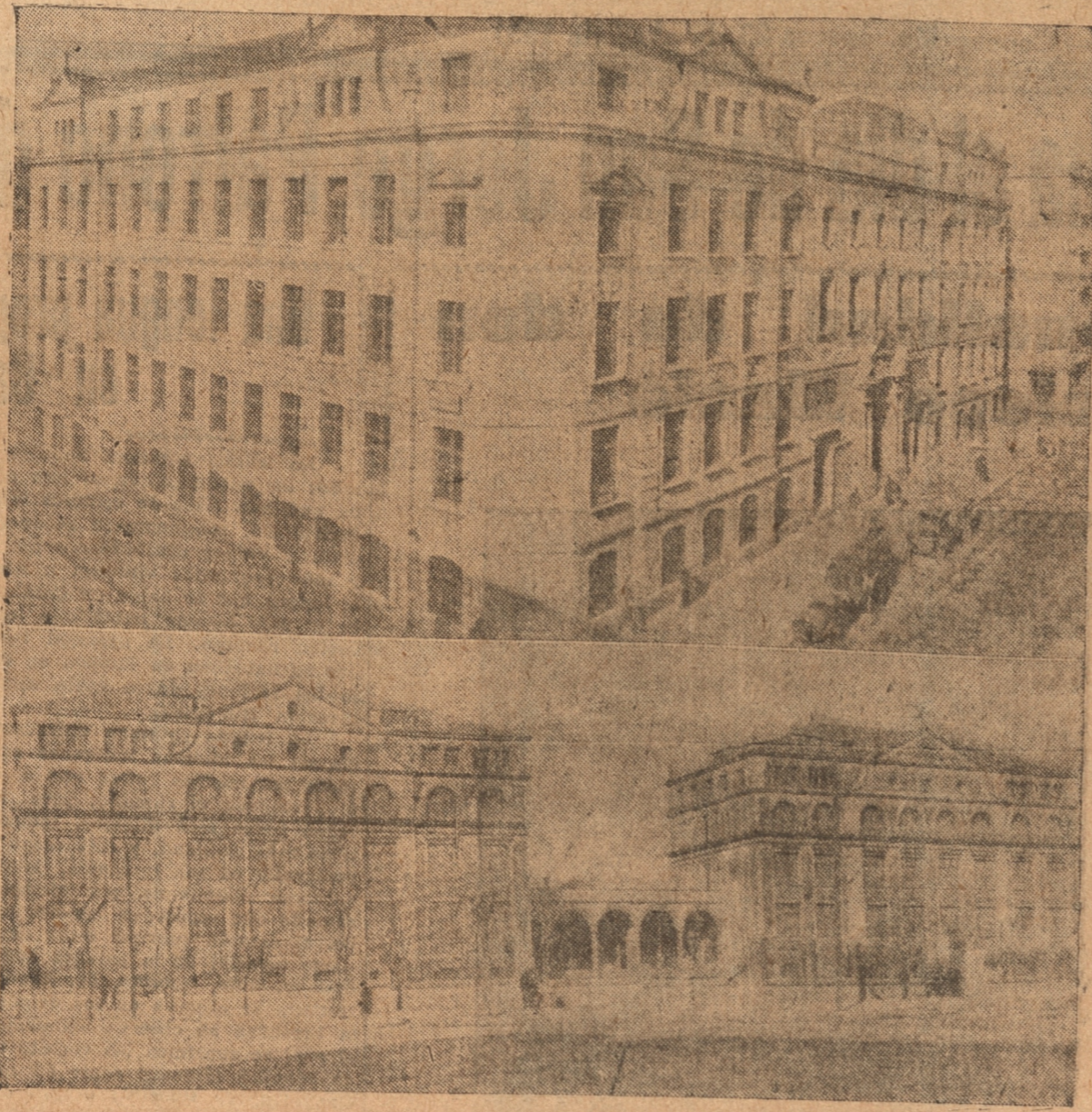
Infórmase que el acto histórico de anoche ha tenido una saludable repercusión en el Norte de España, donde el separatismo también amenazaba con malograr la ardua tarea de consolidación de la república, que sólo podrá lograrse con el tiempo, si no desfallecen los dirigentes y obtienen, con la magia de su ejemplo patriótico el apoyo de todas las clases sociales de la nación.

Lanzado el pueblo a exteriorizar ruidosamente sus emociones desde el momento en que el señor Francisco Maciá, adelantándose en algunas horas a Madrid, proclamó en Barcelona las dos repúblicas, la catalana y la española, cada vez que el anciano presidente sale del palacio de la Generalidad, es aclamado con ardoroso entusiasmo. La multitud lo rodea, tributándole patéticas muestras de respeto y cariño. Las mujeres y los niños le besaban la mano, provocando escenas de intensa emoción. Todo el mundo admira el valor, la abnegación y la teñididad del venerable anciano. Es el "avi"—el abuelo— de toda Barcelona.

EL ARZOBISPO DE BARCELONA

BARCELONA. —El arzobispo de Tarragona, cardenal Vidal y Barraquer, y el obispo de esta ciudad visitaron al coronel Maciá, a quien después de felicitarlo, manifestaron que en esta ocasión, como siempre, la Iglesia toma posición al lado de los poderes constituidos y que se hallan dispuestos a prestar a la nueva república catalana todo el apoyo que les permite su misión.

Idénticas manifestaciones hicieron algunas órdenes religiosas, como contestación a la campaña de una parte de la prensa extremista.



LOS MODERNOS EDIFICIOS ESCOLARES DE BARCELONA

LA ESCUELA "MILA Y FONTANALS Y LUISA CURA"  
LA ESCUELA "RAMON LLULL"

DESDE BARCELONA

# Un elogio de la Sardana

Se ha comentado en distintas ocasiones la impresión de sorpresa experimentada por los artistas y críticos musicales que tan a menudo visitan Barcelona y se interesan vivamente por conocer nuestra tan característica danza catalana, la sonoridad típica de las pequeñas orquestas especialmente dedicadas a la interpretación de las sardanas y la curiosa manera como éstas son bailadas. Así mismo se ha podido comprobar que no es menor la sorpresa en aquellos visitantes de nuestra ciudad por todo cuanto de artístico y emocionante tienen los conciertos populares de nuestra Banda Municipal, en los cuales es conocida de propios y extraños la gran musicalidad de las interpretaciones y la religiosidad absoluta como son éstas escuchadas por la muchedumbre que acude, devota, a gozar de ellas.

Una de las personalidades más destacadas de la crítica extranjera que han pasado en estos últimos tiempos por Barce-

lona, el ilustrado periodista y crítico musical Mr. Olin Downes, corresponsal de uno de los más importantes rotativos de Norte América, narra sus impresiones acerca de las manifestaciones musicales que se celebran en nuestro país, en un artículo escrito durante su permanencia en esta capital y bajo la influencia del efecto que le causaron dos de aquellas, una audición de sardanas y un concierto de la Banda Municipal. Traducimos de dicho artículo los siguientes párrafos:

"Aquel compendio admirable de conocimientos musicales, el "Diccionario Groves de la Música y de los Músicos", nos explica en la página 12 del tomo V (Edición de 1920), lo que es la danza nacional de Cataluña, la forma en que se baila y la constitución instrumental de las pequeñas orquestas que ejecutan la música de esas danzas, cuyas orquestas son denominadas "Coblas" en Cataluña. "Poseyendo estos antecedentes, he asistido a una audición

de Sardanas celebrada en un pueblo cuya situación es excepcionalmente interesante. Oleza de Montserrat, que es el pueblo en cuestión, encuéntrase a unos 50 kilómetros de Barcelona y sus últimas casas apoyanse, por así decirlo, en las escarpadas rocas que forman la base de la agreste y especializada montaña tan conocida de los admiradores de Wagner y de su "Parsifal", puesto que allí se alzan los picos del Monsalvat de la leyenda germánica y, circundada por ellos, está la famosa Catedral escondida entre los mismos.

"En la disposición de ánimo que me sugería la visión de aquel lugar único en el mundo, penetré en un salón-teatro no muy grandes proporciones, cuyo escenario estaba preparado para recibir la Cobia, en tanto que la plaza bullía de animación y en la cual lo mismo los hombres que las mujeres, los jóvenes que los viejos, se hallaban impacientes por oír esa música que les es tan cara, y

arían en deseos de entregarse a la danza nacional de su país.

"Apareció en el escenario la "Cobia Barcelona Albert Martí", formada exactamente según la descripción contenida en el "Diccionario Groves", esto es: de un "fluviol" y "tamborino"; dos tiple; dos tenores; dos cornetes; un trombón; dos fliscornos bajos y un contrabajo de cuerda. Y empezaron inmediatamente la música y la danza.

"Es evidente que la potencia sonora desarrollada por la Cobia se hallaba en desproporción con las dimensiones del local; el timbre penetrante de las "Tiple" y "Tenores" no encontraba en esa sala suficiente cantidad de aire, las paredes estaban demasiado próximas y la sonoridad resultaba necesariamente excesiva. Sin embargo y a pesar de ello, he de confesar que me sería difícil expresar de manera justa las emociones que sucesivamente me produjo la audición de esa música, alternativamente tierna, ingenua, ruda y hasta salvaje en su sentimiento melódico, tercamente obstinada en su ritmo binario con fugaces salpicaduras de teterario y que contiene desde el más rudimentario primitivismo armónico hasta los mayores adelantos de la armonía moderna. Es tan son, naturalmente, circunstancias que caracterizan cada una de las "Sardanas" y que dependen de los compositores de éstas, entre los cuales se pueden citar músicos de gran prestigio en su país y aún algunos de renombre mundial; así, pueden ver mis lectores como les son desconocidos algunos de los autores de las Sardanas que yo he oído: Pablo Casals, Lamote de Grignon, Eduardo Toldrá, Enrique Morera, Julio Garreta y Pep Ventura. He de señalar que éste último, músico de mediados del siglo pasado, es el creador de la Sardana, tal como hoy es entendida y practicada esta forma musical y también de la distribución instrumental de la Cobia actual.

"Oyendo esa música que necesariamente suena a los oídos de un extranjero de una manera completamente inesperada y sorprendente, he de confesar que no me sorprendió menos la forma en que los catalanes bailan la Sardana. Es una danza reposada, ordenada, en la cual los bailarines juntando las manos unos con otros, forman cerco alternándose los individuos de uno y otro sexo, y al compás de la primera parte de la Sardana o cuatro a cada lado en la segunda parte de la misma; pero, como la regla de esta danza obliga a dar el último paso con el pie izquierdo, y por otra parte, el número de compases no es el mismo en todas las Sardanas (puesto que el compositor tiene libertad respecto de las dimensiones), los bailarines deben contar, mientras danzan, los compases, con el fin de poder distribuir sus pasos en forma que permita llenar este obligado requisito de terminar sobre la izquierda. Es tan necesidad absoluta de contar con el mayor cuidado, creo yo que es la causa determinante de la seriedad con que se practica esto que en todos los países del mundo es una diversión más o menos honesta y que en Cataluña tiene por el contrario todos los caracteres de una danza religiosa, completamente opuesta al "agarrado" que se baila en todas partes".

A continuación dedica el señor Downes un caluroso elogio a la canción popular que con tanta diversidad de matices, pero siempre con la más alta calidad se encuentra por toda España, y hace resaltar la existencia de grandes compositores nacionales que se afanan por dar a su música el carácter peculiar de su respectiva región, subrayando el modo especial de idealidad que les distingue de sus colegas de otros países en los cuales impera el sentido comercial. Hace también referencia el señor Downes a la Banda Municipal de Barcelona, y dice: "La Banda del Maestro Lamote de Grignon es ya conocida por toda Europa; yo, la he oído por primera vez en 1927 en la Exposición Internacional de Música de Frankfurt, en ocasión de dar una interpretación inolvidable del poema sinfónico "Don Juan", de Ricardo Straus con la instrumentación para orquesta de viento hecha por el propio Lamote de Grignon. El mismo Straus dirigió esta ejecución maravillosa y parecía como si renaciera en él la fogueidad, ya casi extinguida, de sus años juveniles. "En otra ocasión, en Barcelona, Straus había dirigido a esta misma Banda Municipal su admirable obra "Muerte y Transfiguración", ante un público enorme, y me consta que guarda de la ejecución, de la Banda y del público un recuerdo imborrable. Straus encuentra, excepcionalmente magistral la labor que realiza en sus transcripciones el señor Lamote de Grignon. Este Director, es un músico soberbio; ha sabido organizar su orquesta de viento y cultivarla hasta un punto en que su calidad es verdaderamente extraordinaria. Oír a la Banda Municipal de Barcelona ejecutar la 5.ª Sinfonía de Beethoven es oír una ejecución de las más musicales y emocionantes, en la cual abundan los contrastes de timbres y matices y que desborda de expresividad. Las interpretaciones de Lamote de Grignon no son servilmente tradicionales, pero, no por eso pecan de una libertad temeraria. nado del espíritu y las tradiciones de la música, vertido al través de un temperamento poderosamente romántico".

TEMPLO DE LA SAGRADA FAMILIA, SEGUN EL PROYECTO DEL ESCULTOR GAUDI

son, en suma, la expresión del concepto plenamente maduro de un músico muy substancial y desdijista, hondamente impregnado del espíritu y las tradiciones de la música, vertido al través de un temperamento poderosamente romántico".

# PALET

Es uno de los mas altos exponentes del esfuerzo catalán en esta culta ciudad.

## SALON DE TE

# NURIA

El preferido del público penquista.

Selectos programas musicales por la ORQUESTA NURIA

## NO COMPRE UD.

Si vino de mesa sin probar nuestros vinos "COLIN" Elija Ud. entre nuestros tipos:

Pinot, Mesa, Cabernet, Italia, Semillón

OPORTO y AGUARDIENTE "NOYA"

Para Boticas y Licoristas:

Alcohol Potable 96.º sin impurezas

SANTAMARIA, SOTERAS & GAUSACHS

PRAT 891 — Telefono 810 — Casilla 831

## UN DATO FIJO:

LA CASA

# Torregiosa y Anglada

NECESITA MUCHO DINERO

Vende las mercaderías a mucho menos del

## COSTO

TORREGIOSA Y ANGLADA

# DOUBLE EAGLE

El neumático GOODYEAR DOBLE AGUILA es de calidad. Ha sido especialmente fabricado para satisfacer cualquier deseo de belleza, buen servicio y durabilidad. En él se revela el esfuerzo técnico de los más experimentados técnicos de la fábrica.

## GOODYEAR

**DOBLE AGUILA**  
convierte un carro  
en otro mejor.



### FALLOS DE CORTES Y JUZGADOS

#### De la Corte de Temuco

Recurso de queja del Banco de Chile.

**DOCTRINA:**— Un juez subrogante, que lo era el Secretario Judicial, no debió exigir, para proveer la demanda ejecutiva, que quedara ejecutoriada la resolución por la cual se declaró inhabilitado el juez titular. En el estado actual del juicio, por ministerio de la ley sólo debía figurar como parte el ejecutante.

Temuco, catorce de Abril de mil novecientos treinta y uno.

Teniendo presente: 1.º— Que de lo informado por el Juez subrogante al final del informe de fs. 5 y de lo expuesto por el recurrente en su presentación de fs. 1, se deduce que la parte ejecutante se notificó de la resolución en que el Juez titular se declaró implicado para conocer del juicio ejecutivo promovido por esa parte, aceptándola.

2.º— Que en el estado en que se encontraba el juicio, sólo por ministerio de la ley, debía figurar como parte el ejecutante, y no era necesario, por consiguiente, notificar al ejecutado de la resolución aludida, para que ella produjera efecto.

Visto, además, lo dispuesto por el artículo 463 del Código de Procedimiento Civil, se acogió el recurso de queja interpuesto por el Agente del Banco de Chile en Lautaro contra el Secretario del Juzgado de ese departamento, en su calidad de subrogante del Juez titular, sólo en cuanto se declara que el referido funcionario, en las condiciones de que se habla en los considerandos de esta resolución, no ha debido exigir, como requisito previo para proveer la demanda ejecutiva y como requisito para considerar ejecutoriada la resolución por la cual se declaró inhabilitado el Juez titular, que dicha resolución hubiera sido también notificada al ejecutado.

Acordada contra el voto del señor Ministro don Ramón Meza B., quien estuvo por rechazar el recurso, en atención a que el Juez subrogante no pudo entrar a conocer en el juicio, sino después de transcurrido el plazo dentro del cual pudo la parte, el Banco de Chile, ejercitar el derecho que le concede el Inc. 3.º de Art. 130 del Código de Procedimiento Civil, ya que no hay constancia en los autos de que ese derecho fuera renunciado.

Transcribese y archívese. Alejandro González Campos. — Ciro Salazar M. — Ramón Meza B. — F. Videla Sánchez. — Alonso de la Fuente, secretario.

### El homenaje del domingo próximo a Mons. Sepúlveda en el Seminario Conciliar

La misa que se oficiará a las 11 de la mañana.— Las adhesiones para el almuerzo se reciben hasta mañana a las 18 horas

Con ocasión de sus Bodas de Oro Sacerdotales, el Seminario y sus ex-alumnos se preparan para rendirle diversos homenajes que durante largos años fué Rector de ese establecimiento.

A las 11 horas oficiará una misa rezada en la Capilla del mismo Colegio. A este acto están invitados todos los ex-alumnos y demás personas que deseen asistir.

A las 12.30 se servirá un almuerzo cuya cuota de adhesión es de \$ 20 y debe remitirse al Rector del Seminario. Dichas adhesiones se reciben sólo hasta mañana a las 18 horas.

A las 1 hora del domingo se verificará la Solemne Asamblea en la cual D. Néstor Bahamonde H. hablará en representación de los ex-alumnos; y el Rector del Seminario en nombre del esta-

blecimiento. El conocido poeta penquista y exalumno del Seminario, D. Ignacio Verdugo Javada recitará una poesía original. Mañana se dará publicidad al programa completo que se de-

sarrollará en este acto. A esta asamblea quedan invitadas todas las familias de los alumnos y exalumnos. Por no saber la dirección de todos ellos no se les ha podido hacer llegar personalmente la invitación. **AGRADECIMIENTOS A LOS CENTROS DE LA UNION NACIONAL** El presidente del Centro Santo Domingo de la Unión Nacional, nos encarga agradecer a los caballeros y damas y muy especialmente a los tres Centros de la Unión Nacional, las visitas que le hicieron al Hospital, durante su enfermedad.

- 5.— Clarilla .. 52
- 6.— Huentelolen .. 52
- 7.— Huepil .. 47
- 8.— Olvidado .. 45

**TERCERA CARRERA Premio DECURION.— 1200 metros.— Para 2 años.— Peso 52 \$ 3.000 que no hayan ganado**

- |                  | Kilos. |
|------------------|--------|
| 1.— Diomedes ..  | 52     |
| 2.— Don Chava .. | 52     |
| 3.— Ordenada ..  | 52     |
| 4.— Vajilla ..   | 52     |
| 5.— Trentina ..  | 52     |
| 6.— Clemencia .. | 52     |
| 7.— Platera ..   | 50     |
| 8.— Pichela ..   | 50     |

**CUARTA CARRERA Premio DONCASTER.— 1800 metros.— Peso minimum 48 kilos \$ 1.400**

- |                   | Kilos. |
|-------------------|--------|
| 1.— Mazarino ..   | 58     |
| 2.— Necul ..      | 57     |
| 3.— Italiana ..   | 54     |
| 4.— Gouvernant .. | 54     |
| 5.— Bat ..        | 52     |
| 6.— Sorella ..    | 49     |
| 7.— Indomable ..  | 49     |
| 8.— Otago ..      | 48     |
| 9.— Nectarario .. | 49     |

**QUINTA CARRERA Premio DUTY.— 1200 metros.— Primera Serie \$ 1.300**

- |                  | Kilos. |
|------------------|--------|
| 1.— Maicoyz ..   | 56     |
| 2.— Rosedal ..   | 54     |
| 3.— Rucachoro .. | 52     |
| 4.— Nelumbo ..   | 53     |
| 5.— Porfiada ..  | 53     |

**SEXTA CARRERA Premio DUTY.— 1200 metros.— Segunda Serie \$ 1.100**

- |                    | Kilos. |
|--------------------|--------|
| 1.— Cautina ..     | 56     |
| 2.— Paicavi ..     | 54     |
| 3.— Sovietista ..  | 52     |
| 4.— Campestre ..   | 50     |
| 5.— Galeno ..      | 48     |
| 6.— Chancholita .. | 48     |
| 7.— Nevadita ..    | 48     |
| 8.— Naldes ..      | 48     |
| 9.— Nawel ..       | 48     |
| 10.— Vagabundo ..  | 48     |

### A disposición de público pondrá la Empresa de los FF. CC. un auto-carril

Los pasajeros podrán usarlo en casos de urgencia, entre las estaciones de la Zona, a razón de un peso por kilómetro, recorriendo como minimum 150 kilómetros

El servicio de transporte de los ferrocarriles de la zona, ha venido introduciendo en esta última época, importantes mejoras para la comodidad de los pasajeros y del público en general.

Entre estas importantes mejoras y facilidades que la Sección Transporte ha implantado en los servicios, damos a conocer hoy el servicio de movilización de pasajeros en auto-carril con un minimum de recorrido superior a 150 kilómetros.

El auto-carril que hará este servicio de pasajeros, especialmente para los casos de movilización urgentes, es el mismo que hace el servicio de inspección en la línea de esta zona, y será puesto a disposición del público que desee ocuparlo en casos de urgencia, por la tarifa de \$ 1 por cada kilómetro; deberá hacer el recorrido mínimo de 150 kilómetros.

El auto-carril no se podrá ocupar en caso que por razones

del servicio, la superioridad de la zona, no disponga su movilización.

#### NOTAS HIPICAS

PROGRAMA COMPLETO PARA LAS CARRERAS DEL DOMINGO 26 DEL PRESENTE

**PRIMERA CARRERA Premio DUTY.— 1200 metros.— Cuarta Serie \$ 1.100**

- |                   | Kilos. |
|-------------------|--------|
| 1.— Reganto ..    | 58     |
| 2.— Lucano ..     | 57     |
| 3.— Tremblay ..   | 56     |
| 4.— Malgüen ..    | 56     |
| 5.— Contralor ..  | 56     |
| 6.— Zarabanda ..  | 55     |
| 7.— Gran Poder .. | 54     |
| 8.— Arizona ..    | 50     |

**SEGUNDA CARRERA Premio DUTY.— 1200 metros.— Tercera Serie \$ 1.100**

- |                    | Kilos. |
|--------------------|--------|
| 1.— Mano a Mano .. | 58     |
| 2.— Nemrod ..      | 55     |
| 3.— Vallejos ..    | 54     |
| 4.— Berdon ..      | 53     |

Contra mala digestión BITTER ESTOMACAL DE LOS MONTES

## CASA VALLS

### LA MEJOR SURTIDA

Recibió las últimas novedades en Calzado Café y Negro.

B. Arana 578

362 ES EL TELEFONO DE PALET

COCOA PEPTONIZADA  
**RAFF**  
RECOMENDADA POR TODOS LOS MEDICOS



# LOS DEPORTES

**BUZON DE DEPORTES**  
Se recibe toda clase de citaciones hasta las 19.30 horas justas.

## UN SERIO CONTENDOR TIENE HOY EL CAMPEON DEL BASKET-BALL LOCAL

El cuadro del Liceo, liviano conjunto, puede hacer peligrar la evidente mayor chance del potente conjunto Universitario. — Los cuadros. — Algunos detalles

Como segunda velada de la competencia Carlos Concha, tenemos esta noche un encuentro que sin mostrar ribetes de sensacionalidad puede tenerla si uno de los dos cuadros en lucha es capaz de superarse y ponerse a la altura de su potente contendidor.

**Universitario - Liceo**  
Efectivamente, es Liceo un conjunto sumamente liviano, pero jugador velocísimo y entusiasta, que hará que la lucha frente a Universitario adquiere caracteres magníficos si puede contrarrestar el mayor peso, envidia y capacidad técnica en general de Universitario, campeón penquista y el más indicado para continuar en el preciado puesto y para lograr el primer lugar en el torneo que esta noche disputa.

Como vemos, depende la calidad del encuentro de la performance del Liceo. Los muchachos de este club están dispuestos a luchar con toda su "finca", y llevarán su bulliciosa barra a animar a los cinco defensores azules. Universitario, que cuenta con simpatías enormes

en la afición, y tiene su público propio, no está dispuesto a dejarse eliminar del torneo. Es un cuadro muy rogado que este año aparece fortalecido con la inscripción de Caffarena, seleccionador local, que al lado de Muñoz y Aguirre hará sobresaliente papel. Si vamos a examinar los cuadros, elemento por elemento, notaríamos en el equipo de los Universitarios una manifiesta superioridad, pero los que están interiorizados de lo que juegan los liceanos, saben muy bien que son capaces de vencer al más avezado conjunto, en especial por el tren velocísimo que imprimen a la lucha, y por la puntería de sus delanteros.

**Segunda velada**  
Esta es la segunda velada del torneo copa C. Concha, trofeo que el Lord Cochrane ha puesto en disputa de los mejores equipos penquistas y el cuadro que resulte perdedor quedará eliminado sin mayor cuestión. El vencedor queda para la rueda por puntos, que debe jugarse entre tres equipos: Gimnástico Alemán, el vencedor de hoy, y

del sábado entre Cochrane y Español.

**Hay interés**  
Entre los numerosísimos aficionados partidarios de los clubes hoy en juego, reina enorme interés por presenciar el lance. La rivalidad de los estudiantes es marcada, y hay muchos que suponen que el Universitario está muy lejos de jugarse una "fija" ante el veloz cuadro liceano.

**Algunos detalles**  
A continuación daremos algunos detalles de la brega, y que interesan a nuestros aficionados.

**Programa oficial**

El programa será así:  
21.15 horas.—Asociación Cristiana 2.º.—Uniformes 1.º  
22 horas.—Universitario—Liceo.

**El preliminar**  
El primer match de la noche estará a cargo de los conjuntos que prometían jugar un encuentro que gustará al público. Arbitrará el señor Gajardo.

**Los cuadros**  
Los equipos del match de fon-

do estarán formados así: Universitario.—

Neira Aguirre  
Porter, Muñoz, Caffarena  
Pizarro, Saavedra, Vergara  
Jarpa, Rogazzy. Liceo.—

**El árbitro**  
Arbitrará el lance el destacado "pito" basketballer local, señor Enrique González.

**Las entradas**  
El valor de las entradas es de un peso. Para chicos, media entrada.

**La cancha**  
Se juegan en la cancha YMCA, como se sabe situada en Colo-Colo entre San Martín y Cochrane.

**Turnos**  
Los turnos son los siguientes: Boletería, del Cochrane, señor Wells; de la dirigente, señor Ortiz; de la dirigente, señor Alfaro.

Control general, señor M. Codou.

Comisarios, señores Venegas, Espinoza, Galletti y de los clubes interventores.

## AFICIONADOS DEL "LORD COCHRANE" Y "PABLO SUAREZ" DIRIMIRAN SUPREMACIAS EL SABADO PROXIMO

Interés que reina por asistir a la velada boxil entre estos dos centros. — El combate básico será entre pesos pesados. — Otros detalles

Según los preparativos para la velada boxil que se efectuará el sábado próximo entre los conocidos clubes de esta localidad "Pablo Suárez" y "Lord Cochrane" y que se realizará en el gimnasio que posee el primero de los nombrados en calle San Martín esquina Serrano.

El Lord, que siempre ha practicado con éxito la mayoría de los deportes, ha decidido, dado el entusiasmo que existe por el box en nuestra ciudad, organizar una Sección que practique esta rama deportiva y represente al club en los diversos torneos a realizarse en el futuro. Con justa razón, entonces, la dirigente de esta institución ha recomendado a su gente un entrenamiento severo, pues como se trata de su debut en público son sus deseos hacerlo, como es lógico, en la mejor forma posible. Todos los días por lo tanto, se ve muy concurrido su gimnasio ubicado en calle Barros Arana y los hombres que subirán al ring el sábado próximo acuden infaliblemente al entrenamiento, durante el cual son dirigidos por un entrenador experto en la materia, quien se encarga de

enseñarles y prepararlos en debida forma.

El "Suárez", club que cuenta con un sinnúmero de buenos aficionados, también se prepara para la lucha e igual que el Cochrane, reúne todos los días a su gente en su gimnasio los cuales, bajo las órdenes de otro entrenador, trabajan con entusiasmo para presentarse en inmejorables condiciones.

Como lo anunciamos anteriormente, el match básico de esta reunión será el que sostendrán V. Acuña, campeón del Ejército y J. Salgado, campeón de Talca, quienes representarán al Cochrane y Suárez, respectivamente. Actuarán en el peso máximo y como hace ya bastante tiempo que no hemos tenido la oportunidad de presenciar un combate entre hombres que militan en esta categoría, no dudamos que, dado el buen estado de preparación en que se encuentran ambos adversarios, este match ha de resultar interesantísimo y congregará un buen número de espectadores. Ambos contendores están pegando fuerte, así que no sería nada raro que hubiera un fuera de combate.

Habrán dos semi-fondos impor-

tales, el primero entre el excelente peso gallo J. Sánchez, del Lord y el buen exponente de la misma categoría A. Palavecinos, del "Suárez". Estos muchachos se revancharán, pues la primera vez que combatieron, empataron, y ninguno de los dos quedaron conformes con el resultado. Pues ahora van dispuestos a demostrar al público quién es realmente mejor.

El segundo semi-fondo será entre L. Schiappa y el aficionado J. Ruiz de Schwager, que hace poco desafió a todos los pesos livianos del sur de Chile. El representante del Suárez ha aceptado el reto y todo hace creer entonces que este será uno de los mejores combates de la noche, pues Schiappa en sus últimas presentaciones ha demostrado ser un boxeador científico y en cuanto a Ruiz, se tienen muy buenas referencias de él.

En cuanto a los preliminares nombraremos a Saavedra, Vallejos y Cifuentes que, defendiendo los colores del Cochrane se enfrentarán a Cid, Molina y Padilla, del Suárez. Saavedra vuelve al ring después de un largo descanso dispuesto a conquistar nuevas victorias y para ello

se ha entrenado con esmero. Vallejos y Cifuentes, muchachos nuevos en este deporte, también se encuentran bien y con deseos de anotarse un poroto en la noche del sábado. De los representantes del Suárez, no hay nada que decir, pues quien vio la última velada organizada por este club pudo apreciar el buen estado de preparación en que se encuentran estos muchachos. Ahora sabemos que están aún en mejores condiciones y que, como acostumbramos hacerlo, nos brindarán buenos combates.

Otro combate que debe resultar interesante será el que sostendrán los valientes exponentes del peso gallo G. Flores y J. Cuevas, ambos del Suárez, quienes se tienen ganas de hacer tiempo.

Podemos adelantar que se cobrarán precios de admisión sumamente populares, al alcance de todos los bolsillos, los que daremos a conocer oportunamente con otras noticias de interés relacionadas con esta velada inter-club que, como hemos manifestado, ha despertado un marcado interés entre la afición local.

## CLUB DEPORTIVO FERROVIARIO "ARTURO FERNANDEZ VIAL"

Ultima sesión de directorio. — Otras noticias

El martes celebró sesión ordinaria el directorio de esta institución, y entre otros acuerdos de carácter interno, se tomaron los que se indican:

1.º Crear la Comisión de Disciplina, la cual estará integrada por los señores Valentín Albornoz, Cosme Obregón y Adolfo Reyna.

2.º Convocar a junta general extraordinaria para el sábado próximo, a las 17 horas, en primera citación, y a las 19 horas en segunda citación, para resolver la siguiente tabla:

a) Elección de dos directores en reemplazo de los señores Rubén Leyton y Julio César Hernández Retamal, el primero por haber sido trasladado a Santiago, y el segundo, por haber dejado de asistir a tres sesiones consecutivas.

b) Elegir el modelo que se adaptará para la insignia para los socios de la institución, y para lo cual se cuenta algunos diseños peculiares.

c) Asuntos de interés general: 1.º Aceptar en todas sus partes las gestiones realizadas por el señor presidente en su último viaje a Santiago, para jugar la revancha con el Colo Colo, el domingo 24 de mayo; y bajo las condiciones que se han dado a conocer.

2.º Aceptar también en todas sus partes, las gestiones que se han hecho en Santiago, en orden a obtener la visita del seleccionador ferroviario argentino que visitará nuestro país en el próximo mes, el cual jugará con nuestro primer equipo, el día 14 de mayo, en esta ciudad.

3.º La romería que anualmente se realiza a la tumba del recordado Bartolomé Muñoz (Q. D. F. D.) con ocasión del aniversario de su fallecimiento, se efectuará este año el día 3 de mayo.

4.º Comunicar al Júpiter F. C. de Puente Alto, que por ahora no será posible aceptar el partido propuesto, dado los compromisos que hay pendientes y que la Asociación ocupará a nuestros jugadores con ocasión del Campeonato Nacional.

5.º Por las mismas razones anteriores, se comunicará al San Rosendo F. C., que no se puede por ahora aceptar el gentil ofrecimiento de un trofeo para disputarlo con la selección de Talcahuano.

6.º Para los vencedores del torneo interno, se establecerán dos premios, es decir uno para cada serie:

Socios aceptados: Fueron aceptados definitivamente los siguientes señores, a quienes se les ruega pasar por secretaría con el objeto de firmar los registros sociales: Oscar A. Bécerra Matamala, Radamante Muñoz Thimmann, Humberto Mellado Burboa, Tulio Tapia Opazo, Mario Vergara Vergara, Gustavo Mondaca Verdicio, Esteban Inostroza Grez, Ramón Barra Barra y José R. Novoa Herrera.

De Saavedra Benard y Cia. una nota con lista de socios. Otra en que solicitan la fusión con la Price (South American Limited) y por último otra incidiendo a los socios Héctor Sepúlveda y Francisco Riquelme.

De la Fábrica de Paños Concepción, solicitando la fusión con el Banco Alemán Transatlántico.

Cuentas.— El señor Morales da a conocer el resultado de los partidos jugados el sábado 16 por la competencia "Relámpago".

Acuerdos.— Contestar a Williamson que el señor Fritz podrá actuar, siempre que McDonald Gibbs y Cia. se incorpore a la Liga, pues se considera a esta firma aparte de las actividades de la primera. En caso contrario no podrá actuar.

Aceptar la unificación de la Price (South American Limited) con Saavedra Benard y Fábrica de Paños de Concepción con Banco Alemán.

Aceptar las condiciones

arrendamiento propuestas por la Asociación Cristiana de Jóvenes quedando la sala por nuestra cuenta a contar del 1.º de mayo del presente año.

Se acordó desde esta fecha publicar las actas de sesiones en los diarios "La Patria" y "El Sur", siendo estas publicaciones datos oficiales para los afiliados a esta Liga.

Partidos finales de la competencia "Relámpago". 14 horas.— Franklin G. Rowe contra Eco. Alemán Pca. de Paños.

14.45 horas.— Grace Gibbs contra Caja Nacional de Ahorros.

15.30 horas Williamson con el ganador del primer partido.

El encuentro final lo jugarán el ganador del segundo partido con el ganador del tercer partido.

Comisiones: De turno el señor Jorge Gacilua.

De boletería el señor Edgardo Catalán.

## Vamos a ver si en verdad Ud. es fiel socio a su club.

El Domingo inicia "La Patria" una encuesta original entre los deportistas de la región.

Desde el próximo domingo LA PATRIA iniciará la publicación de un cupón, dándose principio desde el día mencionado a un original e interesante concurso que será recibido entre los deportistas en forma calurosa y entusiasta.

Desde hace años— mejor dicho desde su fundación— este diario ha tenido para los deportistas especiales preferencias, no sólo en amplias materias de información sino que en varios e interesantes concursos, los cuales han tenido siempre la mejor acogida de los deportistas y público en general.

Ahora, nuestro diario, va a iniciar una nueva encuesta que, como hemos dicho, será de gran atracción para los deportistas.

Vamos a ver si aprecia la entidad en que Ud. milita

Los deportistas siempre hacen alarde de defender y querer mucho a la entidad de que forman parte. Con nuestra encuesta vamos a ver si es efectivo este cariño tan grande que siente por su club.

Nuestro concurso original y facilísimo estará al alcance de todos y como estímulo habrá un premio valioso.

Una máquina Woodstock. Vamos a ver si los deportistas saben ayudar a sus clubes.

El mejor establecimiento particular para la enseñanza comercial.

Internado — Externado — Grandes facilidades.

DIRECTOR

Juan de la Guarda

Asenjo

Castellón 316 — CONCEPCION

Premios para la competencia "Relámpago".

1.º— Una juego medallas de plata.

2.º— Un juego medallas obsequio del señor Hermann.

3.º— Una medalla para el capitán.

SOC. NACIONAL DE TIRO AL BLANCO "ARTURO 2.º JUNGE". Se cita a reunión de directorio para hoy a las 20 horas, en la secretaría: Maipú 1871.

CLUB DEPORTIVO GALVARINO. Por correspondencia para la competencia de semi-leagues con Italiano. Se advierte a estos jugadores que no tienen en su poder los carnet se pongan al habla con el presidente ya que sin este documento no podrán jugar el domingo.

Se pone en conocimiento de los asociados que en sesión última se ha acordado conceder a todos aquellos señores que están atrasados en sus cuotas se cobrará desde el mes de marzo adelante a fin de que puedan ponerse al día.

CLUB DEPORTIVO PABLO SUAREZ. Se cita para hoy a las 20 horas en el gimnasio a todos los socios a junta general extraordinaria.

Examen médico. Este se llevará a efecto hoy y mañana a las 19 horas en el policlinico de los estudiantes, Tucapel 93.

Cuota. Los socios que deseen cancelar sus cuotas pueden hacerlo diariamente desde las 13.30 adelante. Por lo que serán atendidos por el tesoro señor Víctor Mardones.

FEDERACION DE FOOTBALL DE CHILE. ASOCIACION DE CONCEPCION. Práctico de los jugadores seleccionados.

Se cita para hoy a las 16.30 horas, a los siguientes jugadores con el objeto de efectuar un importante práctico en la cancha Ferroviaria: Pino, Ormeño, Fernández, Toza, Sanhueza, Caro, Carrasco, Goddóu, Aranda, Horacio Navarro, Astete, Vistoso, E. Urizola, Lafontaine, Pereira, Vázquez, Jerez, Galleguillos, Sanhueza (Industrial), Lagos, Aranda y Szazo.

Sesión extraordinaria. Se cita para hoy jueves a sesión extraordinaria de directorio con el objeto de resolver importantes asuntos, constitución definitiva de la mesa directiva y tratar sobre el match del domingo con Lota.

bes. En esta forma será nuestro concurso:

Donaremos una máquina de escribir de valor de mil pesos, la que será entregada, después de dos meses que durará el concurso, al club deportivo que haya reunido mayor número de votos en dicho tiempo. Esta máquina de escribir— es claro— que servirá para la secretaría de la entidad triunfante. Con el apoyo decidido de sus socios su club puede adquirir una regia máquina de escribir que le servirá de mucho.

A nuestros clubes deportivos se les hace difícil poder adquirir una máquina de escribir. No hay dinero y el poco que se reúne se utiliza en gastos de primera necesidad.

LA PATRIA le va a proporcionar esta facilidad a su club. Bastará enviar cinco cupones con una estampilla de diez centavos dentro de un sobre cerrado, los que se irán computando a la entidad de sus simpatías.

Todos los días lunes desde las 14.30 horas se harán escrutinios semanales los que serán presenciados por el Director del diario, el Gerente de LA PATRIA, el señor Fran-

cisco Ascencio agente general de las máquinas Woodstock en el sur del país y el Asesor Deportivo de este diario.

La calidad del premio. El señor Francisco Ascencio antiguo deportista local y actual agente en el sur del país de las máquinas Woodstock se ha puesto de acuerdo con la Gerencia de LA PATRIA para que mediante un sistema comercial de índole particular se haga este concurso. Las máquinas Woodstock son de regla calidad. El Gobierno de Estados Unidos la ha hecho establecer en todas sus oficinas públicas. Baste citar este dato para poder darse cuenta de la calidad del estímulo que ofrecemos a la entidad que hasta el VIERNES 26 de junio haya reunido el mayor número de votos.

Este concurso es regional y sobre él seguiremos informando en ediciones próximas. Como hemos dicho: el próximo domingo saldrá publicado el primer cupón de este concurso que de hecho será bien recibido por los miles de deportistas que tenemos en la región y que lucharán porque su club tenga en su secretaría una buena máquina de escribir.

Reyno y Brañas

AGENTES GENERALES DE ADUANA  
Se encargan de:

Despachos de aduana, embarques y desembarques, comisiones en general

TALCAHUANO

Colón 533 — Casilla 42 — Teléfono 96

Dirección Telefónica: "Rey. Bra"

OSCAR SCHWARTZ

Corredor de Comercio  
Representante de:

La Chilena Consolidada

Seguros contra Incendios y Marítimos.

CIA. PRODUCTORA Y COMERCIAL DE ALCOHOLES

Alcoholes potables, de melaza y uva Id. desnatualizado.

Aguardiente de uva de 16 a 22.º, embotellado.

Silva y Riquelme, Santiago

Grasa refinada marca CHAMPION

Antonio Hempel, Santiago

Diarios viejos (Mercurio y Ultimas Noticias)

Mani crudo

Huesillos colorados

de la nueva cosecha

Ofrecen:

Schernau, Schmutzer & Co

Concepción - Casilla 106 C.

Avena Machacada "GAVILLA"

EXIJALA ENVASADA

SI DESEA CALIDAD Y LIMPIEZA

Hay desde \$ 0.20 paquete

# LA PATRIA EN TALCAHUANO

Oficina de Informaciones Pa-  
saje Trumbull—Teléfono 115

SABADO — LA MONUMENTAL SUPER VISION DE ENORME EXITO "SEVILLA DE MIS AMORES" TODA CANTADA Y HABLADA EN PERFECTO CASTELLANO. — CREACION MAGNA DE RAMON NOVARRO

## T. DANTE - HOY

SELECTA 18.30 — A PEDIDO GENERAL — NOCHE 21.30  
Ultimas exhibiciones de la maravillosa vision que el pú-  
lico ansia volver a ver, una vision extraordinaria.

# OLYMPIA

Toda hablada  
en Castellano

La obra suprema en nuestro idioma. — Creacion de JOSE CRESPO Y MARIA ALBA. — PLATEA \$ 4.40

## Mañana:

Inauguración de los "VIERNES POPULARES" a mitad de precio y con dos magníficos  
estrucos. 1.a Parte— La hermosa cinta FOX toda sonora, cantada y con ruidos.

Además primera función de  
la magnífica serial en siete  
funciones de conmovedoras  
intrigas.

# Siete Caras

# EL HOMBRE de HIERRO

PLATEAS GENERALES \$ 2.00 — BALCON \$ 1.00 — GALERIA \$ 0.60

## El día dedicado al niño al aire libre y el niño en la Iglesia, se llevarán a efecto el sábado y domingo próximos

### Semana del niño

El programa que se había  
confeccionado por el Rotary  
Club para la celebración de la  
Semana del Niño a causa de ha-  
ber llovido el domingo, pudo so-  
lamente llevarse a cabo en par-  
te, o sea, que el día sábado 18,  
se celebró "El Día de la Escue-  
la" en la mañana y "El Día del  
Niño Como Ciudadano" en la  
tarde, números que fueron un  
franco éxito.

Falta aún por cumplir del  
programa "El Día en la Igle-  
sia" y "El Día al Aire Libre", y  
aprovechando el buen tiempo,  
que se espera ha de durar algu-  
nos días, se ha acordado que el  
sábado 25 en la tarde se cele-  
bre el "Día al Aire Libre", para  
lo cual todas las escuelas debe-  
rán encontrarse en el Estado  
de la Unión Deportiva Comer-  
cial a las 14 horas del mismo

El tren grande del Apos-  
tadero que llevará a los alum-  
nos de las escuelas más distan-  
tes al Estado, saldrá del Dique  
a la una y cuarto de la tarde,  
por lo cual las escuelas deben  
encontrarse según donde les co-  
rresponda, Estación Talcahuano,  
Paradero Gasometro y Esta-  
ción Arenal a la una veinte de  
la tarde.

Una vez en el Estadio, se de-  
sarrollará el programa confeccionado y el cual ya ha sido pu-  
blicado y puesto en conocimiento  
de los señores profesores cir-  
rectamente. Conviene que los  
equipos y atletas se preparen  
de manera que tengan una lucida  
actuación.

"El Día en la Iglesia" se cele-  
brará el domingo 26 para lo  
cual habrá misa especial con  
predica para los niños en todas  
las iglesias del puerto a las 10  
horas.

### Expresión de Gracias

Damos nuestros más  
sinceros agradecimientos  
a las personas que  
se dignaron acompañar a los fune-  
rales de nuestra querida he-  
rmanita esposa y madre, Sra.

MARIA DEL ROSARIO BARRIGA DE MELLA  
(Q. E. P. D.)

Acto que ha comprometido la  
gratitud de  
Sandalio Mella y familia

## "La Bahía" Restaurant

COLON 310 — TELEFONO 113

El mejor establecimiento de este puerto, permanece surtido en  
escudos y mariscos frescos.  
Prepara manifestaciones, recibe pensionistas de mesa, remite  
lindas a domicilio.  
En Concepción, visite EL CASINO DE LA LEGION. — COLO  
COLO 446 (Ex Club Radical)

CAVIERES E HIJO

### LA SOCIEDAD ARTES MECANICAS CELEBRARA MAÑANA REUNION DE DIRECTORIO A LAS 13 HORAS EN LA CASA DEL PUEBLO

Para mañana viernes 24 del presente a las 18 horas, se cita a reunión de directorio en el local que más arriba indicamos.

Se encarece la asistencia a los señores directores por la gran importancia que tiene esta reunión.

### SEXTA COMPANIA DE BOMBEROS

Esta compañía está citada para hoy jueves a ejercido a las 20.30 horas.

Se recomienda la mayor asistencia y puntualidad en la hora.

## Ayer a las 9.30 horas partió con rumbo a Quintero la escuadrilla de aviones que comanda el capitán Hurtado

Después de varios vuelos a escasa altura, enderezaron rumbo al norte

Ayer partió desde la dársena de la Escuela de Torpedos la escuadrilla de aviones que comanda el capitán Manuel Hurtado.

Después de brillantes pruebas y evoluciones a escasa altura, enderezaron rumbo al norte a las 9.15 horas para poner fin a este raid aéreo en Quinteros.

Los aviadores que llegaron en esta escuadrilla se dedicaron a visitar los paseos y calles del puerto anteanoche.

## Hoy se llevará a efecto la revista del 31.º contingente de la Artillería de Costa

Se desarrollará en el Fuerte Borgoño.— Habrá enseguida un almuerzo ofrecido por el señor comandante del Grupo Artillería de Costa

Habiéndose postergado la revista anual del contingente de la Artillería de Costa, ésta se llevará a efecto hoy en el fuerte Borgoño.

Esta revista que todos los años adquiere especial brillo, se realizará por altos jefes de la Marina, Artillería de Costa, autoridades civiles y militares, distinguidas personalidades y miembros de prensa local.

Terminada la revista, se efectuará un gran almuerzo ofrecido por el señor comandante de Artillería de Costa.

Para este efecto, circula la siguiente invitación:

"El comandante en jefe del Apostadero Naval de Talcahuano, tiene el agrado de saluvar a Ud. y de invitarlo a presenciar la revista del 31.º contingente de conscriptos que pres-

tan sus servicios en el Grupo de Artillería de Costa de Talcahuano, el día 21 del presente, a las 9.30 horas en el recinto del Fuerte Borgoño y después a un almuerzo campestre que el señor comandante del Grupo de Artillería de Costa, ofrece a los jefes de las instituciones armadas que presenciarán la revista.

—Talcahuano, 17-IV-931"

## Hoy debe arribar a este puerto la escuadra que comanda el almirante García Castelblanco

Según informaciones, hoy debe arribar a este puerto la escuadra que comanda el almirante García Castelblanco, después

de una gira de instrucción por los mares del sur.

El O'Higgins partió al sur para unirse a la escuadra y can-

biar la insignia que se enarbola en el "Araucano" buque madre de los submarinos.

## LA REUNION DE LA UECH Y EMPLEADOS PARTICULARES EL DOMINGO PROXIMO

Promete ser numerosa y de gran provecho al gremio.— (Versión oficial)

Animados por la mejor voluntad e inspirados por los sanos principios de unión y solidaridad se hallan los empleados particulares de este puerto, para asistir a la reunión del domingo con el fin de tratar los temas que le son de alta importancia social.

Los antiguos miembros de la Unión de Empleados de Chile engrosados y alentados por numerosos y nuevos elementos piden hacer obra efectiva y fructífera en favor de la clase de empleados particulares.

El mantenimiento de los be-

neficios de la actual ley y las aspiraciones de conquistas una mejor situación económica social son cosas que están en el sentir de todos y por estas razones acudirán gustosos a prestar su concurso a una obra que defiende sus propios intereses.

La reunión se efectuará en la Oficina del Representante Legal a las 10 horas del domingo, pasaje Trumbull N.º 5.

Se invita a todo empleado que tenga algún interés de ver por su propio bienestar

gos ofrecerán en los salones del Club Talcahuano al señor Max Dreyer y Enrique Fresard, con motivo de su próximo viaje al extranjero.

Las adhesiones se reciben en la administración del Club.

### Restablecido

Después de varios días de enfermedad se encuentra ya restablecido el señor Eugenio Delpin.

### Funerales

Lista de asistentes a los funerales de la señora María del Rosario Barriga de Mella.

Despidieron el duelo los señores Sandalio Mella, Gregorio Mella, y Luis Mella.

Asistieron las siguientes personas:

Eduardo Fichers, Victor Arriagada, José Antonio Sepúlveda Urbina, Luis Sánchez, Carlos Quezada, Luis Quezada, Abel Quezada, Luis Novoa, Anibal Ruiz, Gustavo Barrero, Carlos Molina, Marcelino Aguilera, Rafael Pino, Luis Rojas, Nicanor Manríquez, Cristóbal Henríquez, Abelardo Hermosilla, Rufino Saavedra, Divisio Ayala, Luis Meza, Carlos Uribe, Carlos Bivis, Caladrín González, Manuel Zambrano, Eusebio López, Humberto Castro, Humberto Mella, Germain Millán y Eliseo Ulloa.

### Viajeros

Se ha dirigido al fundo "Marchuco" en Quilacoya, el señor Amador 2.º Chandiá R.

—A Talca el señor Manuel Morales.

### Enfermo

Restablecida de salud se encuentra la señorita Carolina Muñoz.

### TERCERA COMPANIA DE BOMBEROS

De orden del capitán, la compañía está citada a academia de toque para hoy a las 20 horas. Se recomienda la asistencia y puntualidad en la hora.

### MINISTERIO DE FOMENTO

Dirección General de Pesca y Caza Inspección Regional de Talcahuano

Talcahuano, 22 de abril de 1931.

Precios al por mayor a que se vendió en el galpón de pesca, las distintas clases de pescados y mariscos, al estado fresco:

- Congrio colorado \$ 1.40 kilo.
- Congrio negro \$ 0.70 kilo.
- Corvina \$ 0.80 kilo.
- Pejerreyes \$ 1.00 kilo.
- Pescada \$ 0.60 kilo.
- Cabrilla \$ 0.80 kilo.
- Gabinza \$ 0.60 kilo.
- Lisa \$ 1.40 kilo.
- Corvinilla \$ 1.40 kilo.
- Robalo \$ 1.00 kilo.
- Locos \$ 25.00 ciento.
- Javias reina \$ 22.00 ciento.
- Apancoras \$ 12.00 ciento.
- Cholgas \$ 10.00 saco.

## EL CUADRO ARTISTICO "PEDRO SIENNA"

Trasladó su secretaria al salón de la Sociedad "Artisanos", situado en el Alto del Portón

Dando cumplimiento a un sentir general que predomina entre los componentes del Cuadro Artístico Social y de S. M. "Pedro Sienna", ayer a trasladado su secretaria que funcionaba hasta hace poco en la Casa del Pueblo, a uno de los espacios locales del edificio de la Sociedad de Artesanos de este puerto.

### Socios al Orfeón del Conservatorio de Música

El director de esta institución recomienda a sus asociados se inscriban cuanto antes a las clases de música que vendrán a dictar los profesores del Conservatorio de Música de Concepción.

Estas clases se efectuarán en nuestro salón social y empezarán en el curso de la próxima semana.

Citación a ensayo:— De orden

de la dirección artística del conjunto, citase para hoy jueves a las 19 horas y mañana viernes a la misma hora, en nuestro salón situado en el de la Sociedad de "Artisanos" en el alto del portón, a todo el personal que tomará parte en la función de gala y a beneficio de los Veteranos del 79 que daremos próximamente en un teatro de la localidad.

Ruegas especial asistencia al siguiente personal:

Señora, Nena de Sánchez, señoritas, I. Isla, E. Espinoza, J. Espinoza, B. Mondaca, F. Avila, B. Martínez, F. Guardia, sefiores, T. Ormeño, O. Sánchez, D. Medel, J. Salazar, H. Coles, G. Pedero, C. Lobos, G. Sánchez, L. Avila, P. Martínez, P. Alvarado.

## JUNTA DE AUXILIO ESCOLAR

Ayer, miércoles 22, celebró sesión esta corporación, presidida por el señor Primer Alcalde don Eduardo Schuyler y con asistencia del vocal don Genaro Villalagos y del secretario don Isaias Valenzuela.

Se dió cuenta de estar en funciones el desayuno en las escuelas las 43, 46, 51 y 55, aprobándose los gastos empezados el 23 de marzo y ascendentes a \$ 139.40.

El señor presidente expresa que el presupuesto municipal asigna para el desayuno escolar la cantidad de dos mil ochocientos treinta y nueve pesos (\$ 2839), los que deberán ser girados a favor de la junta por mitades, una en cada semestre del año. Al efecto da orden de girar mil cuatrocientos diecinueve pesos, cincuenta centavos, (\$ 1419.50) correspondientes al primer semestre, para ser depositados en la Caja Nacional de Ahorros en favor de la Junta.

Se hizo notar que en vista de que las escuelas no alcanzan a contener el total de la población escolar, sancionar de preferencia a los matriculados insistentes a la escuela. Respecto de los demás hacer presión porque se matriculen en las escuelas diurnas y nocturnas. En cuanto a los suplementarios y lustrabos,

que son los más inasistentes, se acordó enviar nota a la prefectura para que los haga comparecer ante el presidente de la junta, cada vez que no muestren su comprobante de asistencia a la escuela.

Se leyeron dos notas, una referente a la escuela N.º 61, de las canchas, por la que los vecinos de la localidad piden a la junta consiga de la Inspección Escolar el envío de una profesora que ayude en su tarea a la directora de dicha escuela, cuya asistencia es superior a cien alumnos; la otra se refiere a solicitar de la junta que ponga en conocimiento de la Inspección Escolar, las inasistencias de la directora de la Escuela N.º 62, de Tumbes. Se acordó enviar nota sobre el particular.

Se acordó que los vocales y el secretario visiten las fabricas y talleres para impedir que en estos se ocupen a los menores sujetos a la obligación escolar.

También se acordó oficiar a la Inspección Escolar para que se sirva poner toda su influencia a fin de cambiar el estado ruinoso y antihigiénico de escuelas como la N.º 41, cuyas paredes se están derrumbando.

Se levantó la sesión a las 15 horas.

# COMPOSTURAS DE CALZADO

## Nadie las hace tan bien

# LA REPARADORA

Se compone toda clase de zapatones de lluvia.

Teniduras de calzado se entregan en el mismo día

Se han rebajado considerablemente los precios.

### CONCEPCION

# FREIRE 702

## TALCAHUANO

Bulnes esquina Plaza de Armas

## ATENTA COMUNICACION RECIBIDA DE LA 3.a COMPANIA DE BOMBEROS

Con motivo de publicaciones hechas por este diario

Hemos recibido de la Dirección de la 3.ª Compañía de Bomberos una encomiástica nota en la cual agradecen al diario "La Patria" las publicaciones hechas con motivo del bautizo de su nuevo auto-escalas y algunos beneficios que agradece sinceramente.

Llamó el texto de la comunicación recibida:

Esta compañía, por nuestro intermedio, se hace el deber de agradecer muy altamente a Ud. y por su intermedio al señor director del diario que tan dignamente dirige, por sus buenos servicios y por su buena acogida prestada a esta compañía, con motivo del bautizo de su auto-escalas y de las publicaciones hechas con motivo de los beneficios llevados a efecto en la compañía.

Sin otro particular saludan a Ud. —SS. SS. Pedro Navarro, director. Reyne, secretario."

## SOBRE UNA CAMPAÑA EMPRENDIDA POR LA CAMARA DE COMERCIO RELACIONADA CON UN ALZA DE DERECHOS DE ADUANA

Resolución favorable dada por la Superintendencia

Hemos tenido a nuestros lectores al corriente del alza de derechos de aduana acordada por decreto 2157 el 20 de marzo último, a las manufacturas, aparatos industriales y diversas otras mercaderías de consumo obligado, que empezó a regir desde el 10 del mes en curso.

la Superintendencia de Aduanas solicitando la pertinente aclaración, y esta repartición acogieron los reiterados reclamos que se hicieron sobre el particular obtuvo del Ministerio de Hacienda la correspondiente rectificación que ha dejado satisfecho al comercio, y con la cual todas las mercaderías llegadas con fecha posterior al decreto 2157 y embarcadas antes de su publicación están libres del aumento.

El decreto respectivo estatuyó que el alza no se aplicaría a las mercaderías embarcadas con anterioridad a la fecha de su publicación, pero un decreto posterior dispuso que sólo estarían libres del aumento las mercaderías llegadas con posterioridad a la vigencia siempre que su embarque se hubiera efectuado antes de la publicación de aquel decreto. No se contempló el caso de los artículos que hubieran llegado antes de la vigencia y cumplieran el requisito de su embarque oportuno en las condiciones ya mencionadas, con lo cual de hecho, se les gravaba con el aumento.

Pues bien la Cámara de Comercio de este puerto recurrió a

Fernando Bello Bambach  
Emilio Grant Benavente  
ABOGADOS  
Báñez 126 — Casilla 54

### AVISOS ECONOMICOS

LIBRETA EXTRAVIADA  
N.º 48945 Caja de Ahorros, queda sin valor por haber dado aviso correspondiente.

VIDA SOCIAL  
Manifestación de despedida  
Continúan recibiendo adhesiones a la manifestación que sus ami-



# TALCAHUANO DEPORTIVO

## RAYUELA.

## Jalvarino T. C.— Gran campeonato interno en disputa de los valiosos premios donados por el 13

Se pone en conocimiento de los asociados e inscritos que para dar la mayor realce al campeonato interno, ha postergado para el do-

mingo 3 de mayo, pues algunos socios manifestaron no estar en buenas condiciones de entrenamiento y por lo tanto se consideraban

sin chance, aún siendo elementos de sobresalientes cualidades; por lo tanto se invita a los participantes que se apresuren a inscribirse y no descuidar el entrenamiento.

Habrán premios, para parejas e individuales y será por eliminación.

La acreditada paquetería el 13, ha obsequiado gentilmente valiosos premios para disputarlos en varias

distancias.

Terminado éste campeonato, se jugará la revancha con "Los Siete", frente a los cuales se tratará de vengar la derrota, cueste lo que cueste y pese a quien pese.

Desde hoy a entrenarse entusiasmas soldados del Jalvarino para conquistar en caballerosa lid un merecido triunfo que sea el fruto de nuestra constancia.

Si Ud. desea saber lo que pasa aquí, en Chile y en todo el mundo lea "LA PATRIA"

Todos quedan citados para hoy a las 18 horas en el local de costumbre.

### ASOCIACION DE FUTBOL TALCAHUANO

Citación a práctica de los jugadores  
Citase para el domingo 26 del presente en la cancha Apostadero a los siguientes jugadores para practicar, a las 14 horas:

Del Deportivo Naval: Elgueta, Cisterna, Benavente, Inda, Avenida, los hermanos Inzunza, L. Vidal, S. Vidal, Leal, Závala, Góngy, Quezada, Aravena, Pradena, Ruggery, Cortés, Bustos, E. Tola, Romero y Silva.

Del Gente de Mar: Mendosa, Julio Tola, M. Tola, F. Tola, Venegas, y González.

Del Gold Cross: Matamala, Jara, Milla, Morales, Bollo, Inostroza y Luna F.

Se ruega la asistencia a todos los nombrados y puntualidad en la hora.

## Federación de Fútbol de Chile ASOCIACION TALCAHUANO

### Partidos de semi-leagues de apertura de temporada

**Segunda división, cancha Apostadero:**  
9.20 horas:  
Gold Cross contra Gente de Mar.  
Deportivo Naval A contra Unión Deportiva Comercial.  
Deportivo Naval B contra B. Caldereros U.  
Deportivo Naval C contra Deportivo Naval D.  
13.30 horas.— Finales de segunda división.  
15 horas.— Práctico de los seccionados.  
**Tercera división, cancha El Morro:**  
13.30 horas:  
Gente de Mar contra Naval D.  
B. Caldereros U. contra San Vicente.  
Deportivo Naval B contra De-

portivo Naval C.  
Deportivo Naval A contra Gold Cross.  
Unión Deportiva Comercial espera ganador.  
Cuarta división, cancha El Morro:  
9.30 horas:  
Gold Cross B contra Naval C.  
San Vicente contra Naval A.  
Gente de Mar C contra B. Caldereros U. A.  
Unión Deportiva Comercial contra Naval B.  
B. Caldereros U. D. contra Gente de Mar A.  
Gente de Mar B contra B. Caldereros U. C.  
B. Caldereros U. B. contra Gold Cross A.  
Directores y comisarios de turno  
Cancha Apostadero en la ma-

ñana, señor Darío Bastias con los del Naval.  
En la tarde, señor Lara con los del B. Caldereros U.  
Cancha El Morro, en la mañana, señor Gustavo Jara con los del Unión Deportiva Comercial.  
Cancha El Morro, en la tarde, señor M. Aburto con los del San Vicente.  
**Carnet de identidad personal**  
Para evitarles dificultades en subsanables de última hora, se hace presente a los jugadores, de que no podrán actuar, si no presentan sus respectivos carnets de identidad personal. Se ha dado plazo hasta las doce horas del próximo sábado para que los socios que tengan que cambiar sus apellidos, lo hagan por intermedio de sus club-

es. Los que no lo hagan no podrán actuar, pues el club caerá bajo la sanción de los reglamentos.  
Entradas personales de jugadores para los clubes.  
Según acuerdo tomado en la última sesión se dará a los clubes 12 entradas, en lugar de once como se hacía antes.  
**Comisión de entrenamiento de los jugadores seleccionados**  
Se nombró la siguiente comisión, que tendrá a su cargo el control y entrenamiento de los jugadores seleccionados. Señores Jaime Repullo Lara y Jara.  
**Citación en la secretaría**  
Se cita al jugador Modesto Sánchez para el martes próximo.

**CLUB DE RAYUELA "ELEUTERIO RAMÍREZ"**  
De orden del presidente, citase a reunión general para hoy jueves a las 18.30 horas. Se encarece la asistencia en la hora.  
Al mismo tiempo se pone en conocimiento de los socios que la reunión es para tratar sobre el desafío que nos hacen el Club José M. Baris.  
**DESDE HOY LOS AFICIONADOS DEL JOSE IBACACHE PRINCIPIARÁN A ESTRENARSE BAJO LAS ORDENES DEL DESTACADO PROFESIONAL JOSE VERGARA**  
Se pone en conocimiento a todos los aficionados que desde hoy a las 17 horas empezarán los entrenamientos en la Casa del Pueblo, bajo la dirección del destacado profesional José Vergara. Se ruega a los siguientes aficionados ir con sus útiles de entrenamiento.  
Efraín Contreras, H. Hidalgo, hermanos Soto, hermanos Seguel, Ernesto Sepúlveda, Humberto Hernández, Joaquín Martínez, Juan Torres, Omar Torres, Carlos Godoy, Palomino, Juan Amstey, Vic-

tor Villagrán, Manuel Castillo, Modesto Sánchez, José Cuevas. De turno para esta semana estará el señor Carlos Orsini.  
Se encuentra hospitalizado de gravedad el aficionado Juan Jiménez. Le deseamos una pronta mejoría.  
**RECIBIMOS Y PUBLICAMOS**  
De Francisco Ibáñez a Diego Garrido  
"Señor redactor deportivo de "La Patria",—Talcahuano.  
Me permito hacer llegar este desafío a Ud. para que le de cabida en las columnas de su importante diario.  
Francisco Ibáñez, campeón peso medio liviano de Talca, desafía al campeón de Talcahuano, Diego Garrido a un match a 10 rounds siempre que esta pelea se efectúe en una fecha próxima. Contestación, correo Talca.  
Sin otro particular me despido de Ud. agradeciéndole de antemano este favor.—(Fdo.)—Francisco Ibáñez".  
**CLUB DEPORTIVO NAVAL SECRETARÍA GENERAL**

**Citación importante**  
De orden del presidente del Club Deportivo Naval, capitán de corbeta, señor Alfredo Caces Ramírez, se cita para hoy a las 18 horas al directorio general y directores jefes de secciones a reunión que se celebrará en la secretaría general del club.  
Fiscal deportivo, señor Vitelio Ruiz S.  
Secretario general, señor Clodomiro 2.º Labbé.  
Tesorero general, señor Gregorio Villegas I.  
Director del tenis, cap. de corbeta, señor Gustavo Virgilio A.  
Director de los Dte. náuticos, Tte. 1.º piloto, señor Tomás Soto.  
Director del basketball, Tte. 1.º ingeniero, señor Víctor Valverde R.  
Director del tiro, Of. de mar 2.ª clase, señor Juan V. Olárola N.  
Director del box Tte. 2.º contador, señor Jorge Molina L.  
Director del fútbol, señor Vitelio Ruiz.  
Director del moto y ciclismo, señor Gerardo Espinoza.

**Director del atletismo, señor Alberto González Ríos.**  
Director de la bocha, señor Raúl Aguayo R.  
**CLUB CICLISTA TALCAHUANO**  
Se cita a reunión extraordinaria para hoy a las 21.30 horas en el local de la Sociedad Artesanos.  
**DEPORTIVO BELLAVISTA CALDEREROS UNIDOS**  
Se pone en conocimiento del directorio que la citación aparecida ayer para reunión, corresponde para hoy jueves y que por un error indicaba el día miércoles.  
Desde luego la hora y local fijado es el mismo. A los capitanes citados se les ruega la asistencia.  
**CLUB DEPORTIVO NAVAL SECCION BASKETBALL**  
Importante sesión extraordinaria que se celebrará hoy en la secretaría del Naval  
Como lo comunicamos en nuestra edición de ayer hoy se celebra-

Los mejores pedaleros del Naval participarán en la gran carrera que se efectuará el domingo 26.— Gran interés ha logrado despertar esta interesante prueba

La gran carrera ciclista organizada por el Club Ciclista Talcahuano que se efectuará en el domingo 26 del actual, cuyo recorrido es ida y vuelta a Concepción, ha logrado despertar un gran entusiasmo entre los aficionados a este deporte.  
La sección ciclismo del Club Deportivo Naval, esta vez se hará representar por un buen lote de los más seleccionados pedaleros que hasta la fecha han tenido buenas actuaciones en las distintas pruebas.  
Hasta la fecha se han inscrito: Pedro Romero, recién ingresado al Club Deportivo y que esta vez hará su debut representando a este club, es el mejor ciclista que hasta hoy tiene Talcahuano, desde su iniciación ha logrado siempre el primer lugar a pesar de haber tenido serios contendores, como Gómez y Aguirre, y otros de

gran cartel. Esta vez se presentará a la pista dispuesto a dejar muy en alto los colores del Naval por quien está dispuesto a luchar con todo corazón.  
Osvaldo Tapia, que no hace mucho fué nuestro favorito en el ciclismo, pero lo hemos visto decaer en una forma que lo lamentamos. Por esto Tapia se ha venido sometiendo a un buen entrenamiento para así demostrar que aún puede presentar lucha a cualquier pedalero de la provincia. También Tapia, como Romero, lucharán por primer lugar defendiendo al Naval, dos elementos de valer, han ingresado al Naval.  
Juan Zamorano y Víctor Valdivia, socio antiguo del Naval, los cuales participarán en 4.ª categoría, son elementos que prometen mucho en este deporte, lo hemos visto actuar en un campeonato interno que organi-

zó el Naval donde dieron muestra de ser buenos ciclistas.  
Alfonso Carrillo, que por primera vez participará en carreras de esta naturaleza, es la peadilla de Romero entre los corredores de 3.ª categoría. A pesar de ser un novicio no participará en 4.ª categoría, pues se encuentra capaz de hacer un buen papel en la 3.ª categoría.  
Muchos quedan aún que hasta la fecha no se han inscrito para participar, lo que se espera la fecha no se han inscrito para participar, lo que se espera lo harán lo más pronto, tenemos a A. López, Carlos Vázquez, Osvaldo Lara, Gabriel Molina y otros.  
¿Participará Eulogio Martínez de Concepción? Romero nos dijo que tenía muchos deseos que participara Martínez, para ver cuál es más diablo para la bicicleta.

## El gran baile del sábado próximo en los salones de la Sociedad de Artesanos, organizado por el "Centro Cultural Académico"

Bastante entusiasmo ha logrado despertar entre los amantes a la danza y caracterizados familias del barrio Arenal, el anuncio del gran baile que han organizado los entusiastas dirigentes del Centro Deportivo Cultural Académico y que se realizará el sábado próximo en los salones de la prestigiosa sociedad de Artesanos.  
Los organizadores tienen preparado para esta ocasión un espléndido buffet que será atendido por los dirigentes de esta entidad.  
Para mayor seriedad y rectitud se han nombrado comisiones especiales que tendrán a cargo el control de los asistentes, como asimismo evitar la entrada a personas de dudosa reputación social.  
Esta reunión social-deportiva promete ser de sumo interés y muy atrayente dado los preparativos que se hacen en este sentido.  
Además amenizará este baile una conocida y excelente orquesta que ha de darle aún mayor realce y amenidad a esta reunión dancística.

Se tratarán asuntos de suma importancia, tales como nombrar una comisión encargada de confeccionar los estatutos de la sección, la organización de los equipos oficiales, medidas contra los miembros que no asistan a las sesiones, equi-

pos que no han de jugar el sábado en la final, etc.  
Se encarece al mismo tiempo la asistencia de las comisiones nombradas anteriormente y que aún no han dado cuenta de su cometido.



### TOME

CON UN GRAN CERTAMEN INTERNO, CON PREMIOS EN SUS DIVERSAS CATEGORIAS DE SOCIOS, REANUDARA EL CLUB DE TIRO AL BLANCO SUS EJERCICIOS EL DOMINGO 26 DEL PRESENTE

Hay varios y valiosos premios.—Las bases serán las mismas del certamen interno anterior

El Club "Tomé" de Tiro al Blanco anuncia para el domingo próximo la reanudación de sus actividades deportivas, verificando un gran certamen interno, con valiosos y numerosos premios, que ya se han empezado a recibir, los que serán distribuidos en sus diferentes categorías de socios, con el fin de que todos por igual, los antiguos y los que se inician, tengan la misma opción, pues el handicap que se daba antes no ha dado resultados por cuanto siempre son los mismos socios antiguos los que se quedan con todos los premios.  
En el certamen del domingo, cada sección de tiradores disputará por premios distintos, y así habrá completa igualdad. Por otra parte, todos los socios disputarán con los mismos rifles, y así nadie tendrá por qué reclamar, como ocurre cuando hay rifles escogidos.  
Un buen día, se les presenta, pues, a los cultores del tiro al blanco de este puerto para el domingo próximo, por lo que esperamos que el stand del club local de tiro se verá concurridísimo para este día.  
Para acordar los últimos preparativos para el certamen, tenemos encargo de citar a una reunión de directorio para hoy a las 19 horas (7 P. M.) en los salones de la I. Municipalidad, cedidos para esta sesión gentilmente por el señor alcalde.  
Aunque es sesión de directorio, sería conveniente la asistencia de todos los socios que se interesen por estos ejercicios y

por el mejor éxito del torneo anunciado. Se les agradecerá su asistencia.  
Algunos detalles de la velada que dió el Magisterio de Bellavista el sábado p.pdo. probrigada de Scout y Girl Guides.—Cooperación desinteresada de caracterizadas personas y de los más entusiastas jóvenes de la localidad.—Visita del señor gobernador del departamento.  
Como ya habíamos anunciado anteriormente que el magisterio de Bellavista venía preparando algunas veladas a beneficio de las brigadas en formación "Carlos Werner" y "Edith Werner" respectivamente, nos permitimos informar ahora sobre el resultado de la primera de ellas.  
El sábado p.pdo. se llevó a efecto la primera de estas veladas, la que se vió invadida por una enorme concurrencia y la que logró dejar la más grata impresión en las personas que tuvieron a bien presenciarla. Los variados números del programa a cargo de diferentes profesores y prolíjamente seleccionados, se desarrollaron con toda corrección.  
Las comedias "De señor a Carpintero" a cargo del señor Jenaro Lizama y los "Zapatos de doña Justa" a cargo de la señora Irene Torres, fueron todo un éxito y muy aplaudidos. Los números extraordinarios y de fuera, a cargo del señor Jorge Figueroa, fueron variados y los que arrancaron verdaderas lluvias de aplausos de la concurrencia. A este respecto mencionaremos los más interesantes: El coro "Los estudiantes pasan", "las canciones criollas" y "los negros cubanos" que tuvieron los honores del bis. Muy interesantes fueron también los números presentados por los Hnos. Panayotti y el aplaudido monólogo por el señor González.  
Muy aplaudido fué también el discurso de la señora Irene Torres y muy aplaudida también, las bonitas piezas ejecutadas por la orquesta, donde figuraban algunas caracterizadas personas y que desde los primeros momentos y olvidando muchas veces sus propias labores, supieron responder entusiasta y generosamente a nuestro

llamado. Todo esto viene a hacer más simpática y más hermosa esta obra de civismo y todo esto también, nos estimula, y nos impulsa a seguir con mayor entusiasmo en nuestra obra de transformación educativa.  
Nos permitimos dar a continuación la lista de las personas de fuera que tomaron parte activa en nuestra velada: señores: Carrasco, Arturo Reyes, Arturo Cancino, Carlos E. Vera, Armando Flores, Fernando Rodríguez, Edmundo Ramírez, Julio Soto, Domingo Yáñez, Bilbao Carvajal, Hnos. Panayotti, Eitel Saavedra, Carlos Smith y Horacio Fuentes.  
Este hermoso rasgo de generosidad y de entusiasmo, de tan alto significado y digno del aplauso de las simpatías generales, nos estimula y nos impulsa, repetimos, a seguir adelante

en nuestra obra de carácter educacional.  
Que llegue hasta las personas mencionadas por intermedio de estas columnas, las felicitaciones y los agradecimientos del directorio de las Brigadas "Carlos Werner" y "Edith Werner" de Bellavista y, en especial, el agradecimiento más sincero del que suscribe.  
Arthur.  
Visita del señor Gobernador del Departamento.—A poco de empezar el desarrollo de nuestro programa en la noche de la velada, llegaba hasta allí el señor Gobernador del Departamento acompañado de su hijo y algunas otras caracterizadas personas de Tomé, lo que contribuyó a dar una nota más de entusiasmo y de simpatía a este hermoso acto.  
Arthur.

### CORONEL

Respuesta a la Liga de Sociedades Mutualistas

"Minas Schwager, 19 de abril de 1931.  
Señor Director de "La Patria".—Concepción.  
Respetado señor Director. Nuestra rectificación publicada en "La Patria" del 10 del presente, ha merecido una airada réplica de la Liga de Sociedades Mutualistas de Coronel, réplica que sólo hoy ha visto la luz pública.  
Lo airado del tono ha debido influir necesariamente para que los señores David Rosales y Juan Ceballos hayan descuidado la parte lógica del asunto, que no otra cosa significa aquello de que en una parte apuntamos como adherentes a la asamblea del 5 de abril y más adelante resultamos no adheridos.  
Dice, además, que nuestra rectificación ha caído en el vacío más absoluto, olvidándose

tal vez, que en el párrafo anterior nos está censurando porque como dirigentes obreros tenemos la obligación de trabajar por el bienestar y ante este dilema, nosotros preguntamos: ¿Merecemos irnos al vacío o merecemos la censura?  
La lógica, señor director, no acepta acomodos, en sus conclusiones es fatal. Lo blanco no puede ser negro aunque se arroje con frases.  
Repetimos una vez más que nosotros hemos adherido al memorial elevado a la consideración de los poderes públicos, pero no a la asamblea ni al telegrama.  
No dudamos que esa asamblea hayan ocurrido obreros de Schwager, pero tampoco es justo que por la asistencia de un reducido número se haya dicho que miles de obreros de Schwager se han adherido a los acuerdos de la asamblea.  
Por otra parte, la versión que se ha dado para hacer entender en forma bastante clara, que los adheridos no son dirigentes. Pero el cargo más serio de la réplica de los señores Rosales y Ceballos está en suponerlos capaces de obtacu-

Humberto Tramón C.  
Cirujano - Dentista  
Cofre 150 - Edificio Onetto.  
Coronel

lizar buenas iniciativas. En nuestro concepto, es ésta una suposición absolutamente gratuita, pues, los hechos han demostrado todo lo contrario. La prensa local ha publicado en reiteradas ocasiones nuestros propósitos y procedimientos, de lo que se deduce que jamás hemos solicitado nada en favor de determinadas personas y que cuanto hemos auspiciado ha sido en beneficio de la colectividad.  
En cuanto a la parte política que muy superficialmente hemos tocado, nuestro mejor argumento lo constituye la réplica de los señores Rosales y Ceballos. En Coronel y pueblos inmediatos, sabemos que estos dos señores han sido y son actualmente destacados miembros del partido democrata, y más aún, que el señor Ceballos llegó a la Alcaldía, en brazos de esta colectividad política.  
Sin referirnos a determinadas personas, nosotros hemos dicho que nada queremos con políticos que durante medio siglo mantuvieron al país sumido en la más crasa ignorancia y en el más triste de los abandonos. Que esto mismo, además de prohibirlo terminantemente la Ley Sindical, lo repudia el proletariado nacional.  
Y finalmente queremos traer al recuerdo la resolución adoptada por la Uch y otras instituciones de Concepción, de alejarse de la Liga de Sociedades Mutualistas porque su presidente era un distinguido abogado político.  
Al hacer nuestra anterior rectificación, no fué nuestro ánimo abrir polémica en este asunto, y consecuentes con este propósito declaramos formalmente no volver a tratar más de él.  
Muy encarecidamente rogamos al señor director perdonar esta nueva molestia y considerarnos sus obsecuentes servidores.— Manuel Monsalve Z., presidente.— Alberto Araya C., secretario".

dores de las distintas secciones más actividad para el cobro de las cuotas mensuales, ya que pronto debemos entregar la dirección de este Sindicato a un nuevo directorio. Asimismo recomendamos a nuestros compañeros que no hayan firmado aún el libro de registro den aviso al secretario, el cual está autorizado para ello.  
Sobre la elección del nuevo directorio daremos más detalles en otra edición.  
**LOTA**  
Escuela Completa N.º 8 de Niñas.— En el mes de marzo p.pdo. reanudaron sus labores todas las sociedades existentes en la mencionada escuela. Así, reunido el Centro de Padres y Vecinos acordó atender de preferencia el cumplimiento de la obligación escolar, comprometiéndose a no hacer faltar a sus hijas a clase y a dar cuenta de las niñas de edad escolar que aún no se hayan matriculado.  
Otras sociedades como la Cruz Roja Juvenil y el Centro Gabriela Mistral, han elegido el directorio que na de regir la marcha de los trabajos durante el presente año.  
Directorio de la Cruz Roja Juvenil:  
Presidenta, señorita Juana Matthews.  
Vicepresidenta, señorita Julia Aguirre.  
Secretaria, señorita Elena Vázquez.  
Prosecretaria, señorita Laura Matamala.  
Tesorera, señorita Elsa Yévenes.  
Protectora, señorita Teresa Aguilera.  
El consejo directivo quedó formado por la directora del fina Bastidas y el profesorado. Se designó presidente honorario al Dr. señor Oscar Espinoza y vicepresidenta a la señorita Lavinia Olivares.  
Constituido el directorio recién elegido acordó sesionar el cuarto miércoles de cada mes y enviar una nota de felicitación al jefe de la Cruz Roja Juvenil, señor Dr. L. Ferrer, por la hermosa distinción de que ha sido objeto.  
Directorio del Centro Gabriela Mistral:  
Presidenta, señorita Lidja Luengo.  
Vicepresidenta, señorita Ma-

hilde Niholm.  
Secretaria, señorita Elena Peñalosa.  
Prosecretaria, señorita María Alarcón.  
Tesorera, señorita Alicia Murgueta.  
Protectora, señorita Laura Rodríguez.  
Acuerdos de este sesante. — Continuar publicando el periódico "Voces Infantiles", cuyos trabajos deben entregarse en la secretaría antes del 10 de abril y sesionar los acuerdos miércoles del mes.  
Directorio del Centro Departativo:  
Presidente, señorita Mercedes Palma.  
Vicepresidente, señorita María Alarcón.  
Secretaria, señorita María del Dríguez.  
Prosecretaria, señorita Julia Aguirre.  
Tesorera, señorita Elena Vázquez.  
Protectora, señorita Magdalena Vidal.  
Directora, señoritas Felisa Ceballos y Elena Peñalosa.  
**PENCO**  
**VENDO LANCHA**  
A gasolina perfecta estado registra 12 toneladas. Tratar  
**PEDRO BOA**  
— PENCO —  
(O. E. P. D.)  
Acto que ha comprometido la gratitud de  
La Familia  
Chiguayante, abril 22 de 1931.

**ENRIQUE TAPIA CRUZAT**  
— Abogado —  
Calle Portales 102 — (TOME)  
Causas civiles y criminales.  
Atiende martes y viernes.  
**MANUEL BASTIAS M.**  
— Abogado —  
Defensas ante el Juzgado de Letras y la Iltma. Corte de Apelaciones.  
**AURELIO ROSSEL A.**  
Abogado  
Calle Portales 101, Tomé. Casilla 166. Casa del señor L. Méndez Riego.